



Vinaròs

Setmanari d'informació local

Núm. 2.054 Dip. Legal CS-298-1984 Any XXXVII Tercera època - 4 de juny 1998 - Preu: 150 PTS

2016

Fira i Festes 98 Multitudinària participació



Foto: Arts



Foto: Difo's



Foto: Reula



Foto: Difo's



Edita:

Ajuntament de Vinaròs

- Director:

Jordi Romeu Llorach

- Redactors:

Andrés Albiol Munera
Emilio Fonollosa Antolí
Àngel Giner Ribera
Salvador Quinzà Macip
Julián Zaragoza Baila
Josep Foguet Sorlí
Antonio Carbonell Soler
Agustín Comes Pablo
Alfred Giner Sorolla
Josep A. Guimerà i Orts

- Col.laboradors:

Lola Monreal (Oràculo)
Sebastián Vidal Rabasa (Deportes)
Juan Chaler Comes (Taurina)
M^a Luisa Falcó Boix

- Administrador:

Jaime Casajuana Ara

TIRADA: 2.100 exemplars

IMPORTANT

Aquest setmanari no accepta com seves les opinions expressades pels seus col.laboradors que tenen l'exclusiva responsabilitat del text publicat amb la seva firma, ni es fa responsable de l'autenticitat de la publicitat.

Vinaròs agraeix totes les col.laboracions, però adverteix que els originals a les diferents seccions no podran sobrepassar d'un foli mecanografiat a doble espai. A l'original haurà de constar la firma i figurar nom, cognoms, domicili, fotocòpia del D.N.I. de l'autor, o bé, en cas d'Entitats, del representant responsable.

La direcció no es compromet en publicar les col.laboracions que arriben després del dimarts.

- Administració i Subscripcions:

Apartat de Correus 16, o
Ajuntament de Vinaròs

- Publicitat:

A l'Ajuntament o a qualsevol
de les Agències de Publicitat

Jordi
DASSOY IMPRESSOR

TELEFONOS DE URGENCIA

Ambulancia Cruz Roja	964 450 856
Res. Sanitaria (Castellón)	964 211 000
C. Sanit. La Fe (Valencia)	963 862 700
Seguridad Social	964 451 350
Polícia Municipal	964 450 200
Cuartel Guardia Civil	964 400 384
	964 400 520
Funerarias San Sebastián	964 410 909
Parada de Taxi (de 7 a 23)	964 452 815
ITV	964 401 320
Telegramas por teléfono	964 222 000
Funeraria Virgen del Lidón	964 451 698
Radio Taxi Vinaròs	964 455 151
Parque de Bomberos	085
	964 460 222
Ambulancias Maestrazgo	908 165 554
"	964 461 688
Hospital de Vinaròs (Centralita) ..	964 400 032
idem. (Infor. y cita previa)	964 400 160
Cruz Roja	964 401 081
Cruz Roja - Urgencias	908 069 169
REMSA Servicios Funerarios	964 452 507

FARMACIA DE GUARDIA

Del 4 al 10 de julio de 1998
Ldo. D. TOMÁS
FERRER ZURITA
Pl. San Antonio

HORARIO DE GUARDIAS de 8 a 24 h.
Fuera de este horario contactar con la
Polícia Municipal Tel. 964 450 200

HORARIO DE AUTOBUSES

SALIDAS DE VINARÒS - Dirección Valencia -

- VALÈNCIA 7.30 horas.
- CASTELLÓ Y VALÈNCIA: 7.30 A por ctra. y autopista.
- CASTELLÓ 7.30 - 8.30 - 13.30 - 19.15 h. (sólo verano)
- BENICARLO - PEÑISCOLA (verano)
Laborables: 7 - 7.45 - 8.15 - 8.45 - 9.15 - 9.45 - 10.15 - 10.45 - 11.15 - 11.45 - 12.15 - 12.45 - 13.15 - 13.45 - 14.15 - 14.45 - 15.15 - 15.45 - 16.15 - 16.45 - 17.15 - 17.45 - 18.15 - 18.45 - 19.15 - 19.45 - 20.15 - 20.45 - 21.15 h.
Domingos y festivos: 8.15 - 9 - 9.45 - 10.30 - 11.15 - 12 - 12.45 - 13.30 - 14.15 - 15 - 15.45 - 16.30 - 17.15 - 18 - 18.45 - 19.30 - 20.15 - 21 h.

- Dirección Barcelona -

- BARCELONA 6.05 - 6.55 - 13.00 - 17.15
- TORTOSA 6.05 - 7.00 - 7.45 - 8.45 - 10.30 - 13.00 - 15.00 - 15.30 - 17.00 - 17.15 - 18.00 - 19.00
- ULLDECONA 8.30 - 12 - 17.45 horas.
- LA SENIA-ROSELL 12.30 C - 17.15 C.
- SANT CARLES 6.05 - 7.00 - 7.45 - 8.45 - 10.30 - 13.00 - 15.00 - 15.30 - 17.00 - 17.15 - 18.00 - 19.00
- TARRAGONA 7 C (Enlace Sant Carles)

- Dirección Zaragoza -

- ZARAGOZA 7 A, 14.30 E, 15.30 A
- ALCANIZ 7.45 h. (menos martes y viernes)
- MORELLA 7.45 - 13.30 - 16.15 - 17.45 h.
- CATI 17.45 h.
- SAN JORGE - TRAIQUERA - LA JANA - CHERT 7.45 - 13.30 - 16.15 - 17.45 h.
- SAN MATEO 7.45 - 16.15 - 17.45 h.

- Dirección Madrid -

- MADRID 10.30 - 15 - 23 h.
A: Dilluns a dissabtes feiners, B: Diari, C: Dilluns a divendres feiners, E: Diumenges i festius, +: Per Ulldecona.
Informació: Tels. 964 440 300 / 964 441 010

AUTO RES

VINARÒS - MADRID:

Diario: 10 h. → 17.15 h.

Domingos: 23.45 h. → 7 h.

MADRID - VINARÒS:

Diario: 14 h. → 21.45 h.

Sábados: 1 h. → 8.25 h.

AUTOS MEDITERRANEO, S.A.

Plaza Fadrell, 2 y 3 - Tels. 964 220 054 - 964 220 536 - 964 221 507 - CASTELLON

LÍNEA CASTELLÓN - VINARÒS

Todos los días de la semana, por autopista y con paradas en Castellón (Bar Santillana - Autobanco Valencia - Plaza la Paz - C/ San Roque - Estadio frente BMW - Residencia), Benicàsim (Gasolinera), Orpesa (Pueblo), Benicarló (Casal), Vinaròs (Hospital-Iglesia) y viceversa en sentido contrario.
Salidas de Castellón por Autopista: 6.35 - 13.25 y 20.25 h.
Salidas de Vinaròs por Autopista: (8.15 Hospital) 8.30 - 15.00 (15.15 Hospital) y 22.00 (22.15 Hospital).

Laborables de lunes a sábado inclusive, por la N-340 y paradas en: Benicàsim, Orpesa, Torreblanca, Alcalá de Chiverí, Sta. Magdalena P., Benicarló, Vinaròs.
Salidas de Castellón por N-340: 8.30 - 13.30 y 19.15, desde M. Ripollés.
Salidas de Vinaròs por N-340: 8.30 - 13.30 y 19.15.

Domingos y festivos:

Salidas de Castellón por N-340 (entrando por Peñíscola): 9.00 h.

Salidas de Vinaròs por N-340 (entrando por Peñíscola): 19.00 h.

HORARIO BUS VERANO

VINARÒS - BENICARLO - PEÑISCOLA

VINARÒS: 7.00 y de 7.45 a 21.45 h. cada media hora.

Es decir a los cuartos en punto y a los menos cuartos.

BENICARLO: 30 minutos salidas ambas sentidas.

PEÑISCOLA: 7.30 y de 8.30 a 22.30 cada media hora, es decir, salidas a las horas en punto y a las medias.

VINARÒS (Hospital, junto Estación RENFE) - BENICARLO - PEÑISCOLA

VINARÒS (Hospital, junto Estación RENFE): "aproximadamente" 8.10 - 9.10 - 10.10 - 10.40 - 11.40 - 12.10 - 13.10 - 15.10 - 16.10 y 17.40.

PEÑISCOLA: 7.30 - 8.30 - 9.30 - 10 - 11 - 11.30 - 12.30 - 14.30 - 15.30 y 17.00.

BENICARLO - PEÑISCOLA

BENICARLO: 7.15 a 22.45 h. cada quince minutos. Es decir, horas, cuartos, medias y tres cuartos.

PEÑISCOLA: 6.40 a 23.15 h. cada quince minutos. Es decir, horas, cuartos, medias y tres cuartos. (Fallan 7 - 7.15 - 23).

BENICARLO (Estación RENFE) - PEÑISCOLA

BENICARLO (Estación RENFE): 7.15 a 22.45 h. cada media hora. Es decir a los cuartos en punto y a los menos cuarto.

PEÑISCOLA: 6.40 y desde las 7.45 a las 23.15 cada media hora. Es decir a los cuartos en punto y a los menos cuarto. (Fallan 7 - 7.15 y 23).

HORARIO DE MISAS

Parroquia Arciprestal de la Asunción

Días laborables: 9, 12 y 20 horas.

Días festivos: 8, 10, 12 y 20 horas.

Parroquia de San Agustín (Convento Divina Providencia)

Días laborables: 19 horas.

Días festivos: 9.30, 11 y 19 y 20 camping.

Parroquia Santa Magdalena

Días laborables: 8.30 y 19.30 horas.

Días festivos: 9 y 19 horas.

EL CARME DELS MARINERS: 10.15 h.

SANT ROC: Días festivos: 11.15 horas.

Residencia San Sebastián

Días laborables: 8.30 horas.

Días festivos: 10 horas.

Iglesia Evangélica (San José, 69)

Horarios de Cultos: Domingos 11 h.

HORARIO DE TRENES - A PARTIR DEL 28.09.97

DIRECCIÓN CATALUÑA / PAÍS VASCO

TREN	DESTINO	SALIDA	OBSERVACIONES
ESTRELLA	BARCELONA SANTS	04.16	SÁBADOS, LUNES
ESTRELLA	BARCELONA SANTS	07.44	
TALGO	BARCELONA / MONTPEILLER	09.20	
INTERCITY	BARCELONA FRANÇA	12.30	
TALGO	CERBERE	14.31	
INTERCITY	CERBERE	16.32	
TALGO	BARCELONA SANTS	18.28	
REGIONAL	BARCELONA FRANÇA	18.52	
INTERCITY	BARCELONA SANTS	19.15	
INTERCITY	BARCELONA FRANÇA	21.17	
ESTRELLA	BILBAO / IRÚN	23.48	CIRCULA DOMINGOS

DIRECCIÓN MADRID / LEVANTE / ANDALUCÍA

TREN	DESTINO	SALIDA	OBSERVACIONES
ESTRELLA	MURCIA / CARTAGENA	01.02	CIRCULA: SÁBADOS, LUNES
ESTRELLA	ALACANT TÉRMINO	05.42	CIRCULA: SÁBADOS
REGIONAL	VALÈNCIA NORD	06.55	NO CIRCULA DOMINGOS
INTERCITY	SEVILLA / MÁLAGA / BADAJOZ	10.03	
INTERCITY	GRANADA / ALMERÍA	10.03	MARTES, JUEVES, SÁBADO
INTERCITY	MADRID P. ATOCHA	11.58	
REGIONAL	VALÈNCIA NORD	12.21	
TALGO	MURCIA / CARTAGENA	14.20	
INTERCITY	MADRID P. ATOCHA	16.28	
TALGO	MURCIA / LORCA	17.13	
INTERCITY	ALACANT TÉRMINO	19.04	
REGIONAL	VALÈNCIA NORD	19.20	CIRCULA DOMINGOS
TALGO	VALÈNCIA NORD	21.29	

OFERTAS COMERCIALES

- **TARIFA IDA Y VUELTA:** DESCUENTOS: Plazas sentadas, y suplemento de plazas de litera 10%. DÍAS DE APLICACIÓN: Todos excepto los de alto tráfico. En todos los trenes.
- **IDA Y VUELTA EN EL MISMO DÍA:** DESCUENTOS: Plazas sentadas y suplemento de litera 20%.
- **TARJETA DORADA:** DESCUENTOS: Trenes punta 25%. Trenes Valle y Llano, primer viaje 30%, segundo viaje 40%. Tercer viaje y sucesivos: 50%. DÍAS DE APLICACIÓN: Todos.
- **CARNET JOVEN:** DESCUENTOS: Trenes punta: No es válido. Trenes Llano y Valle 20%. DÍAS DE APLICACIÓN: Todos.

AUTOS MEDITERRANEO, S.A. - SERVICIO URBANO VINARÒS

HOSPITAL - ZONA TURÍSTICA SUR (CALA PUNTAL)

ZONA TURÍSTICA NORTE (CAMPING) - VINARÒS

VINARÒS - HOSPITAL: 8.15 - 9.00 - 10.00 - 11.00 - 12.00 - 13.00

HOSPITAL - VINARÒS: 8.20 - 9.15 - 10.15 - 11.15 - 12.15 - 15.15

VINARÒS - CALA PUNTAL: 9.00 - 11.00 - 16.00 - 18.00

CALA PUNTAL - VINARÒS: 9.25 - 11.25 - 16.15 - 18.15

VINARÒS - CAMPING: 8.30 - 10.20 - 12.20 - 15.20 - 17.20 - 18.20

CAMPING - VINARÒS: 8.45 - 10.35 - 12.35 - 15.35 - 17.35 - 18.35

DE LUNES A VIERNES

J. J. CINEMA

Tel. 964 400 065

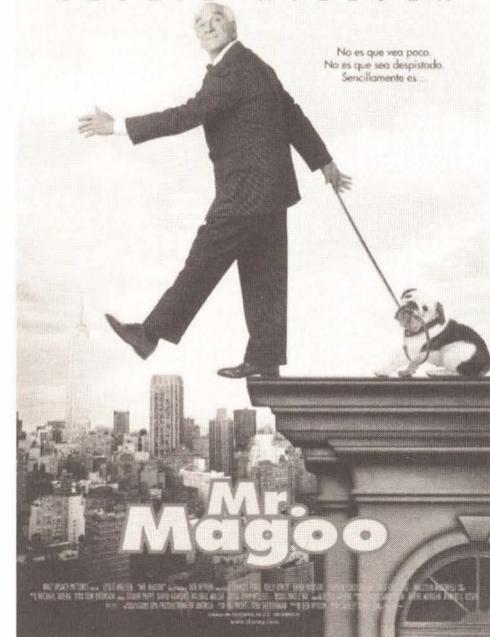
ESTRENO NACIONAL DE LA ÚLTIMA Y MÁS DIVERTIDA PELÍCULA DE LA FACTORÍA DISNEY

Sábado, 4: 7.45 tarde y 10.30 noche

Domingo, 5: 5.30 y 8 tarde y 10.30 noche

Lunes, 6: 7.45 tarde y 10.30 noche (Día del espectador)

LESLIE NIELSEN



PRÓXIMA SEMANA:

Jueves, 9: 10.30 noche: "INSOMNIO"

Viernes, 10 a Lunes, 13: "PERDIDOS EN EL ESPACIO"

SUMARI

ACTUALITAT

Notes Ajuntament	4, 6, 8 i 10
Quadern de Bitàcora	5
Pleno ordinario	7
Primaries candidato a la Generalitat por el Partido Socialista	7
Pacte Local: canviar alguna cosa perquè res no canvie	9
Rueda de prensa de Anselmo García y José Palacios, portavoces de N.E. y P.S.O.E., respectivamente	9
Grupo Municipal Popular Comunicado de prensa	11
Iglesia de Vinaròs	12
La pesca	18
Les nostres notícies	19-22

Alumnes del "Foguet" entrevistaran Carles Santos per a TV-3 25

VINARÒS EN FESTES 13-17

VIDA SOCIAL 23 i 27

MISCEL·LÀNIA 26

OPINIÓ

Carta al Sr. Director	29
La cultura de un pueblo	29
Carta oberta al director territorial de Cultura, Educació i Ciència de Castelló	29

PARTITS POLÍTICS

La moderació salarial ha de garantir el poder adquisitiu	31
Aznar, al borde de un ataque de nervios	31
Preguntas a la Mesa del Congreso de los Diputados de Ricardo Peralta	31

COL·LABORACIONS

Divagaciones	32
--------------	----

ESPORTS

Fútbol	35
Atletes de Vinaròs - Fútbol S.	36
Natación - Tenis - Billar Pool	37
Pesca Deportiva - Judo	38
Patronat Mpal. d'Esports	39



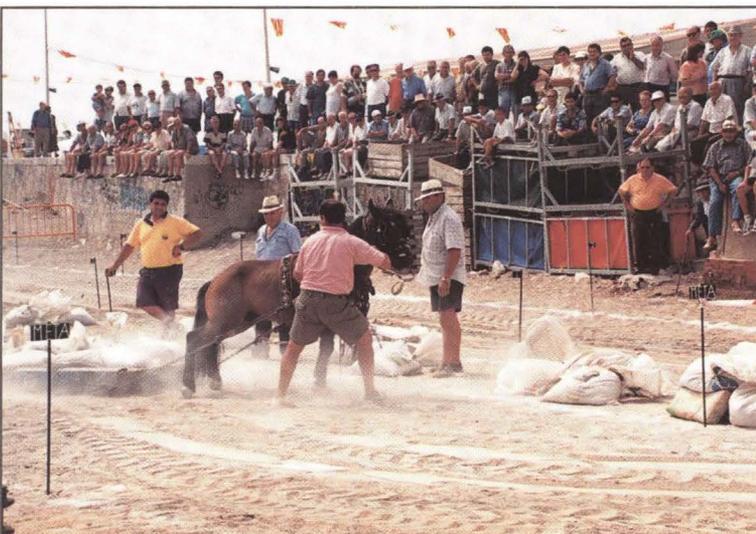
▲ Tripulación del "Llangosti", oro en su categoría en la Regata "Costa de Azahar"



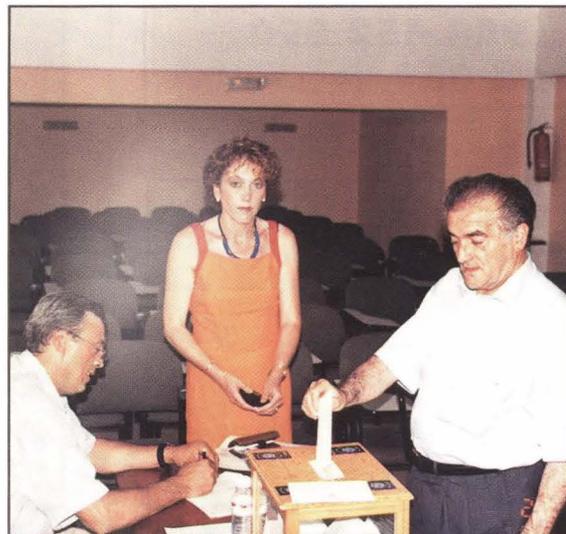
▲ Entrega dels lots de la tercera edat



▲ Inauguració 36 Fira Comarcal Maquinària Agrícola



▲ Tir i arrossegament a la platja del Fortí



▲ Primàries del PSPV-PSOE



▲ Fiesta campera en el tentadero de la peña Pan y Toros



▲ Missa en honor a Sant Pere



Magnífic Ajuntament de Vinaròs



El Gabinet de Normalització Lingüística de l'Ajuntament de Vinaròs comunica que ja s'han convocat les ajudes per a la promoció de l'ús del valencià a les empreses, comerços i indústries.

Aquestes ajudes estan dirigides a empreses de caràcter privat, comerços i indústries de la Comunitat Valenciana que estiguen legalment constituïdes.

Seràn objecte de subvenció les següents activitats de promoció de l'ús del valencià, realitzades durant l'any 1998:

- La retolació, en valencià exclusivament, de l'interior i exterior de les dependències i els vehicles de l'empresa.
- La denominació dels productes i/o el seu etiquetatge o la informació al consumidor. El text haurà d'estar, com a mínim en valencià.
- L'ús exclusivament del valencià en la documentació administrativa, tècnica, informàtica, edició de guies, catàlegs, etc. de l'empresa.

El termini de presentació d'instàncies finalitzarà el 31 de juliol de 1998.

Per obtenir les instàncies o ampliar aquesta informació poden adreçar-se al Gabinet de Normalització Lingüística de l'Ajuntament de Vinaròs o telefonar al 964 649 157.



Magnífic Ajuntament de Vinaròs
Edicto

Por D. ANTONIO BENEDITO SERRANO, en representación de REPSOL BUTANO, S.A. ha solicitado de esta Alcaldía licencia para la instalación de un DEPÓSITO DE GLP, en la C/ San Pascual nº 28 de esta ciudad.

En cumplimiento del art. 2.2 de la ley 3/89 de 2 de mayo, de la Generalitat Valenciana de Actividades Calificadas, se abre información pública, por término de DIEZ DÍAS, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Vinaròs, a 23 de junio de 1998

EL ALCALDE



MÁRMOLES, GRANITOS LÁPIDAS
Exposición, venta y colocación
LÁPIDAS DE GRANITO
¡PRECIOS BAJO MÍNIMOS!
Colocación e IVA incluidos
¡Compruébalo!
Puente, 27 - Tel. 964 455 090 - VINARÒS

COMERCIAL ADOLFO, C.B.



TANATORIO - FUNERARIA SAN SEBASTIÁN
C/ Varadero, 14 (Frente Plaza de Toros)
SERVICIO PERMANENTE: **964 410 909**
MANOLO GIL (MAOTE): **964 452 890**
Móvil **908 662 039**

MÁRMOLES DECORATIVOS S.A. MARBESA

- Especialistes en làpides
- Col.locació immediata
- Marbres i granits nacionals i estrangers

Tel. 964 452 507 - 908 069 195 - 908 569 134




Rogad a Dios por el alma de
Antonio Vázquez Montes
Que falleció cristianamente en Vinaròs, el día 26 de junio de 1998, a los 83 años de edad
E P D
Sus afligidos: Hijos, hijos políticos, nietos, biznieta y demás familia les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.
Vinaròs, julio 1998




4º Aniversario de
Josefa Esparducer Suñol
Que falleció cristianamente en Vinaròs, el día 7 de julio de 1994
E P D
Sus afligidos: Esposo, hijos, hijo político, nietos, hermanos políticos, primos y demás familia les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.
Vinaròs, julio 1998

TANATORI VINARÒS
TANATORIOS Y SERVICIOS, S.A. - REMSA
C/ Llibertat, 49 Tel. 964 452 507 - 908 069 195 - 908 569 134
SERVEI 24 HORES
TANATORI BENICARLÓ Av. Maestrat, 28
TANATORI AMPOSTA Av. Catalunya, 35
TANATORI TORTOSA C/ Comerç, 72

Inauguració Casa del Mar



Foto: Reula

El dimecres dia 1 de juliol al voltant de les 14 hores, va tindre lloc la inauguració de la Casa del Mar per part del Secretari d'Estat de la Seguretat Social, D. Juan Aparicio Pérez, acompanyat del director general de l'Institut Social de la Marina, D. Rafael Mateos, y del director provincial de l'INSS, D. Francisco Segarra. El acte va comptar amb la presència de la majoria dels regidors de l'Ajuntament, encapçalats per l'alcalde, Ramon Bofill, així com el president de

la Diputació, D. Carlos Fabra i el Capità de la Marina Mercante, D. Saturnino Suances.

Després de descobrir la placa recordatòria de la inauguració i girar detallada visita a les instal·lacions, al saló d'actes es van exposar les característiques de la nova Casa del Mar. A continuació, Mn. Miquel Romero va beneir les instal·lacions. La propera setmana ampliarem la informació.

Jordi Romeu

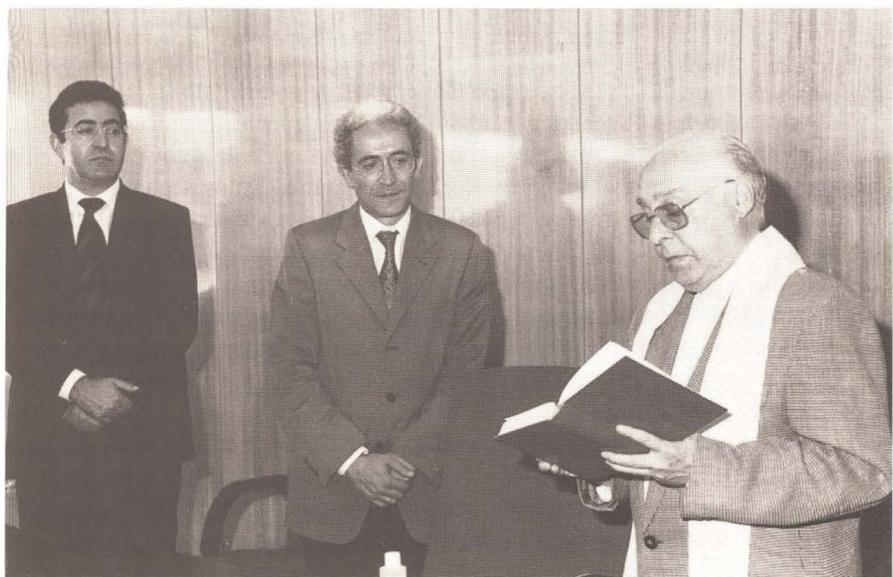


Foto: Reula

Agraïment

S'han acabat les festes i fira de Sant Joan i Sant Pere d'aquest any i hem de sentir-nos tots ben orgullosos de tots i cadascun dels actes que s'han portat a terme, tant per la seua organització com per la participació de la gent del nostre poble i d'aquells veïns que any rere any ens visiten per aquestes festes i que amb la seva presència converteixen la nostra ciutat en la capital de la comarca del Baix Maestrat.

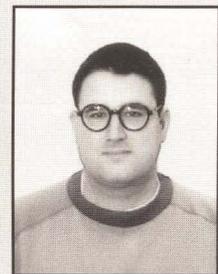
Vull donar el meu agraïment més sincer i especial a tots i cadascun dels membres de la Comissió de Festes, veritable ànima de l'organització, a totes

les entitats i associacions culturals i esportives per la seua participació, als treballadors de la Brigada Municipal, a la Policia Local, Protecció Civil, Creu Roja, etc. i a Caixa Vinaròs, al seu consell rector i de manera preferent als Srs. Montañés i Casanova que han estat al peu del canó sense importar-los les hores i el cansament per tal de posar-se al servei del nostre poble i de la nostra gent.

Vinaròs, 30 de juny 1998

Anselmo Garcia Aranda
Regidor delegat de Cultura i Festes

Quadern de Bitàcora



Democràcia i Diariet

La setmana passada es van publicar en aquest setmanari dos articles dels senyors José Antonio Gómez Sanjuán i Ramon Gil Simó en els quals es reflexionava, des de punts de vista enfrontats, sobre el funcionament del Diariet. De tots dos articles, el que més em va preocupar és del senyor Gómez Sanjuán. Si no ho vaig entendre malament, aquest article proposava un major poder de decisió per al director del Diariet, i deixar al consell una discreta posició d'assessor. Com molt bé deia el seu autor, els mitjans de comunicació que podríem considerar com a «normals» tenen un equip directiu molt poderós que s'encarrega de decidir quines peces es publiquen. El problema és que el senyor Gómez Sanjuán ha perdut de vista que el Diariet no es un mitjà convencional. Com ja hem dit diverses vegades, el Diariet es un mitjà municipal i, com a tal, ha d'esforçar-se a donar espai al màxim de punts de vista possible que existeixen a Vinaròs. Això inclou cartes com la del senyor Quinzà. Encara que la carta ataque al Director, crec que l'obligació del setmanari era publicar-la perquè la població conegués els punts de vista que hi ha sobre el Diariet. Així mateix, la línia democràtica i oberta ens ha d'obligar a publicar articles com els del senyor Gil Simó. La veritat és que no entenc molt bé les propostes del senyor Gil. Si bé es cert que el Diariet no és perfecte, també és veritat que el funcionament que ha imposat el senyor Romeu es digne d'elogis. Fins ara, no s'ha apartat cap article per les idees que exposa i hem estat capaços de tirar pedres sobre el nostre propi terrat publicant cartes com la ja esmentada o el mateix article del senyor Gil. Per tant, no se'ns pot titllar de poc democràtics o de tenir una línia editorial partidista. En tot cas, els possibles punts de vista que falten en el Diariet no estan representats perquè els seus defensors no s'han interessat a participar en la elaboració del Diariet. Al cap i a la fi, si el Diariet es fa és gràcies a les persones que han pres el compromís d'escriure setmana a setmana sense rebre cap altra gratificació que veure el Diariet cada dissabte al quiosc.

Josep Àngel Guimerà i Orts



IES José Vilaplana

El pasado viernes, día 26 de junio, se clausuró el curso 1997/98 en el IES José Vilaplana con un acto de confraternización de la comunidad educativa del Centro.

Se despedía el último curso de la ya extinta F.P. y de la primera promoción del nuevo Bachillerato, cuyo éxito inicial en la selectividad universitaria (con un 100% de alumnos aprobados respecto a los alumnos que accedían al proceso selectivo) auguran un futuro prometedor.

Hubo de todo: poesía y música, recomendaciones, abrazos emocionadas y despedidas melancólicas... Fue un acto entrañable en el que se decía el adiós definitivo a un sistema educativo con sus ilusiones, esperanzas y desesperanzas y se saludaba con una cierta expectación a las innovaciones y mejoras que se desean para el próximo.

Que el período estival nos sea propicio y que el próximo septiembre nos encuentre a todos relajados y con las energías renovadas.

IES José Vilaplana

Nota del Consell de Redacció

Els articles d'opinió i de tot tipus de societat hauran d'estar en mans de la redacció (bústia de l'Ajuntament), els dimarts, abans de les 19 hores. Les col·laboracions i notícies tindran de termini fins a les 13 hores del dimecres.



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Edicto

Por D. ANTONIO BENEDITO SERRANO, en representación de REPSOL BUTANO, S.A. ha solicitado de esta Alcaldía licencia para la instalación de un DEPÓSITO DE GLP, en la C/ Ricardo Santos, bloque nº 5 de esta ciudad.

En cumplimiento del art. 2.2 de la ley 3/89 de 2 de mayo, de la Generalitat Valenciana de Actividades Calificadas, se abre información pública, por término de DIEZ DÍAS, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Vinaròs, a 23 de junio de 1998

EL ALCALDE



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Edicto

Por D. MARTÍN NAJAR, S.L., se ha solicitado de esta Alcaldía licencia para la instalación y funcionamiento de una actividad destinada a TALLER DE REPARACIÓN DE VEHÍCULOS CHAPA, PINTURA Y ELECTRIC, en la Ctra. N- 340, pk. 1043,45 Nave 6, de esta ciudad.

En cumplimiento del art. 2.2 de la ley 3/89 de 2 de mayo, de la Generalitat Valenciana de Actividades Calificadas, se abre información pública, por término de DIEZ DÍAS, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Vinaròs, a 23 de junio de 1998

EL ALCALDE



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Edicto

Por D. ÓSCAR QUEROL QUILES, en representación de VINAPARC C.B. ha solicitado de esta Alcaldía licencia para la instalación y funcionamiento de una actividad destinada a PARQUE DE JUEGOS INFANTIL, en la C/ San Pascual, nº 46 de esta ciudad.

En cumplimiento del art. 2.2 de la ley 3/89 de 2 de mayo, de la Generalitat Valenciana de Actividades Calificadas, se abre información pública, por término de DIEZ DÍAS, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Vinaròs, a 23 de junio de 1998

EL ALCALDE



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Edicto

Por D. ANTONIO BENEDITO SERRANO, en representación de REPSOL BUTANO, S.A. ha solicitado de esta Alcaldía licencia para la instalación de un DEPÓSITO DE GLP, en la C/ Almería s/n de esta ciudad.

En cumplimiento del art. 2.2 de la ley 3/89 de 2 de mayo, de la Generalitat Valenciana de Actividades Calificadas, se abre información pública, por término de DIEZ DÍAS, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Vinaròs, a 23 de junio de 1998

EL ALCALDE



Magnífic Ajuntament Vinaròs

Comisión Medioambiente y Servicios

Ante la situación planteada el pasado día 24 por la orden de suspensión provisional de la iniciativa de constitución de la empresa Mixta Aigües de Vinaròs SA, desde el Ayuntamiento entendemos necesario aportar otra versión de este conflicto, tan utilizado en todos los medios por los partidos políticos.

Lo vamos a hacer desde la prudencia a que nos obliga el acatamiento de las decisiones judiciales, pero desde la esperanza de que a ningún partido se le ocurra jugar con la salud de los vinarocenses y con la prosperidad turística local.

Hoy intentamos empezar a contar la realidad, haciendo un poco de historia. Todos podemos recordar que en septiembre de 1995 el alcalde del PP no consiguió convocar el concurso de privatización del Servicio Municipal de Aguas Potables, que a nuestro entender ya tenía adjudicatario, por la frontal oposición del PSOE y NE. Desde ese momento, el tema del agua (conexión o empresa mixta) pasó a ser una cuestión casi exclusivamente política.

Entonces, todos estábamos de acuerdo en la necesidad de introducir mejoras en el Servicio, porque sabíamos que las instalaciones iban envejeciendo y que el crecimiento de las zonas turísticas del municipio obligaría a hacer un uso mucho más profesional de los recursos de agua de que dispone Vinaròs.

Sólo políticamente se puede entender como los concejales que entonces hablaban de «instalaciones tercermundistas» y de que íbamos a «quedarnos sin agua», defiendo ahora ante la suspensión que «las actuaciones que iba a acometer la empresa privada las puede asumir el Ayuntamiento».

Yo les preguntaría cómo... Ha llegado la hora de que los vinarocenses sepan que, durante tres años, el Ayuntamiento estuvo pagando el asesoramiento de unos especialistas de Castellón. Esta empresa empezó por aconsejar que se compraran bombas nuevas para los dos pozos de la Misericordia, que se instalaran motores más potentes y a mayor profundidad. Sin ser expertos, parece una medida relacionada con la posterior aparición del «fenómeno» de la turbidez.

También deben saber los vinarocenses que estos asesores de Castellón empezaron a facturarle al Ayuntamiento por la realización de los análisis de agua potable, en virtud de un contrato que nadie conoce y que ni siquiera ellos mismos han podido aportar a requerimiento de la Secretaría General del Ayuntamiento.

Cuando el agua dejó de ser potable, ahora hace exactamente un año, no nos consta que esta empresa responsable de los análisis advirtiera a la población, ni a la Conselleria de Sanitat, ni al entonces alcalde de Vinaròs. Y nos negamos a pensar que los intereses políticos o económicos llevaran a alguien a jugar con la salud de los vinarocenses.

Ahora, esas mismas personas nos critican por querer ganar tiempo, por nuestro interés en garantizar agua potable a todos los ciudadanos y visitantes de Vinaròs.

Con esa idea y ese interés pensamos en contratar a la empresa que resultó ser la mejor, según los informes de los técnicos municipales, en el tan manipulado concurso de la empresa mixta.

Pensamos que era positivo pedirle que empezara a trabajar cuanto antes, que propusiera un contrato para hacerse cargo de los análisis, que instalara los equipos que en su oferta regalaba al Ayuntamiento, que reparara todas las pérdidas de agua, que aportara la tecnología necesaria antes del verano. Ahora, algunos intentan convencer a la opinión pública de que, no solamente no era buena idea, sino que además era ilegal. Estamos tranquilos porque lo están los juristas del Ayuntamiento.

Tal vez suponga un gran problema para otros partidos políticos el hecho de que Vinaròs tenga agua potable durante el último verano antes de las elecciones municipales, pero no vamos a perder esta oportunidad de conseguirlo, al menos hasta donde nos dejen los Tribunales.

El Ayuntamiento ha recibido la orden de paralización, antes que la propia resolución del Tribunal Superior de Justicia, contra la que interpondremos recurso de súplica dentro de los plazos legales.

Si esta suspensión se viera ratificada y nos obligara realmente a dejar de trabajar en la mejora urgente de las captaciones y redes de agua, rogamos a los ciudadanos de Vinaròs que responsabilicen después a quien corresponda de lo que podría ser otro desastroso verano desde el punto de vista del ama de casa y del empresario turístico.

En otra ocasión les seguiremos explicando la historia reciente del agua de Vinaròs, y añadiremos otros temas interesantes, como el milagro de que el agua sea potable desde principios de junio, como los 2.000.000 m³ de agua no controlada que tanto duelen a quien los pierde, o las interioridades de las empresas que en su día compitieron por asociarse con nuestro Ayuntamiento.

Hablando de aguas, recordemos que en Vinaròs dice la sabia tradición que *LA VERITAT SEMPRE SURA*.

Anselmo García Aranda

Presidente de la Comisión de Medioambiente y Servicios



PLENO 1 de julio de 1998

Presidido por el Alcalde Ramón Bofill y con la totalidad de los concejales a excepción del Sr. Tárrega que excusó su asistencia por motivos laborales.

A las 21 horas dio comienzo la sesión con los primeros puntos del orden del día aprobados por unanimidad: lectura de actas de sesiones anteriores, dar cuenta de decretos y resoluciones, y desestimar un recurso contra un acuerdo del Pleno del 4 de marzo.

El cuarto punto era referido a la aprobación del proyecto de pista de atletismo y llevar a término el trámite de contratación de la primera fase del proyecto por un importe de casi 20 millones de ptas. Se inicia debate sobre el mismo y en este sentido Jacinto Moliner, recuerda que el proyecto era de su etapa de gobierno, y no se pudo hacer al no recibir subvención, pensaba que en vez de ser una pista de entrenamiento debería ser reglamentaria y no quedarse en lo que ahora será. Le contesta por el equipo de gobierno el Sr. Palacios, y le tira en cara que hace más de dos años que había consignación presupuestaria para la pista y el PP, no hizo nada. Ha tenido que ser PSOE y NE los que consignasen cantidad para la construcción. De nuevo Moliner insiste en defender su postura, y se reafirma en que no se hizo por no tener suficientes terrenos y por ello la subvención no se logró. Por parte de NE Anselmo García, recuerda al Sr. Moliner que fue NE quien en los dos presupuestos anteriores pidió que el dinero de las pistas si no se construía revirtiera para el deporte.

Finalmente impera la cordura y todos los grupos por unanimidad aprueban el punto.

El quinto punto también fue aprobado por unanimidad y se refería a las obras de saneamiento y agua potable para el sector 7 de la zona turística sur. El sexto punto referido al fraccionamiento en el pago de impuestos sobre el valor de terrenos y de varios particulares fue aprobado por unanimidad.

A continuación y antes de entrar en ruegos y preguntas el Alcalde anunció la presentación de tres asuntos por urgencia, entre ellos el fraccionamiento de pagos, el acondicionamiento de la oficina PROP, y diversos presupuestos, en este punto no se aprobó el referente al riego por goteo del Campo de Fútbol, debido a que sólo había presentado un presupuesto y es requisito que al menos haya de tres empresas, este asunto se dejó sobre la mesa.

Y ya en el capítulo de ruegos y preguntas en esta ocasión el Sr. May por el PP se interesó por la finalización de las obras de la Pl. Sant Agustí, se le contesta por parte de Palacios (PSOE) que en diez días espera se finalicen. Se interesa May también por la Depuradora y las

obras en el encauzamiento del río Servol, por las obras en distintos colegios según escrito de la Dirección Territorial, contesta Palacios de que el arquitecto ha estado trabajando el asunto y al consultar a la Dirección Territorial sobre lo mismo, se les ha contestado "que no quieren saber nada, -dice Palacios- veremos si cuando terminan las obras se piden explicaciones de cómo hemos hecho las cosas, gustoso se las daré al Director Territorial en persona".

Continúan las preguntas del grupo popular ahora sobre el Pabellón y el inicio de las obras, el retraso es de la empresa, pero tienen que empezar, se pregunta sobre "els mollons" de la Escola Taller, aceras de la calle Sant Francesc, sobre una instancia de APNAL, sobre cuando se expondría al público el PGOU ya que se está retrasando y Palacios contesta que según "le ha informado el arquitecto en diez/doce días".

Se agudiza el debate cuando el Sr. May aludiendo a un artículo de prensa con declaraciones de Anselmo, en las que éste denunciaba y respecto a las aguas potables que habían habido averías provocadas y fortuitas, en la etapa de gobierno del PP, May exige a Anselmo que explique cuántas y quién las provocó. Éste le contesta que las averías son producto de haber cañerías de diámetro inferior al que hay en la salida del pozo y por eso cuando se aumenta la presión revientan. La discusión entre los dos concejales llega a un callejón sin salida, hasta que el Sr. May y ante las palabras del Sr. Alcalde en el sentido de que él sí que lo tiene claro, May le espeta que en el próximo pleno "se lo preguntaré a Vd."

Y ya al final del pleno el Sr. Roda se refiere a la rueda de prensa y las declaraciones del Sr. Palacios en el sentido de que se le acusa de que presentó una denuncia por la carne de toro consumida en el acto organizado estas fiestas, y que para él este era un asunto grave, le insta a que se ratifique y que si tiene pruebas las aporte al Pleno y se nombre una Comisión Informativa al respecto.

Ante ello Palacios responde, que si las personas que le informaron, le dan los detalles, y obrare en consecuencia. Le contesta Roda de que todo "es una calumnia, yo aquel día venía de Valencia", a lo que Palacios le pregunta al Sr. Roda, que se informe quien acompañó al veterinario al entoldat, pues creo que era miembro del PP. Termina, el asunto reiterando Roda que él venía de Valencia y no lo puede saber.

Y a las 10 en punto se dio por finalizada la sesión.

Jordi Romeu

Primarias candidato a la Generalitat por el Partido Socialista



Foto: Reula

El pasado sábado, tal y como se hizo en toda la Comunitat Valenciana se procedió a la votación para elegir candidato a la presidencia de la Generalitat Valenciana por el PSPV-PSOE.

A partir de las 12 horas y hasta las 20 horas en el Salón de Actos de la Casa de la Cultura estuvo instalado el colegio electoral a pesar de estar inmersos en plenas fiestas la participación hay que calificarla de positiva en lo que respecta a la Agrupación Socialista de Vinaròs llegando a casi un 50 %.

Los resultados en Vinaròs fueron los siguientes: Clementina Ródenas 45 votos; Antoni Asunción 16 votos; Joan Romero 16 votos.

A nivel de la comarca Maestrat-Ports y de un curso de 1.154 militantes, se impuso Clementina Ródenas con 317 votos a Joan Romero con 236 y Antoni Asunción con 129.

Con tal motivo, Olga Mulet secretaria de la Organización de la Ejecutiva Comarcal del PSPV declaró al Setmanari

Vinaròs lo siguiente: "Des del mes de abril el Partido Socialista Obrero Español está viviendo un proceso nuevo en el seno del mismo. El PSOE en su larga historia siempre ha sido pionero en la modernización y democratización de su vida interna. Otros partidos políticos tendrán que implantar estos aires frescos que posibilitan que los militantes, con su voto, directo, secreto, individual elijan a sus representantes, esto significa un militante representa un voto.

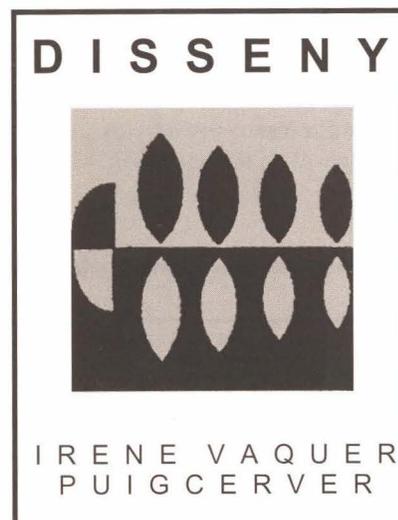
Aquí, en nuestra ciudad, los resultados electorales se ajustan a los obtenidos a nivel de la comarca. A nivel de comunidad, el candidato elegido ha resultado Joan Romero González, secretario general del PSPV-PSOE por una diferencia de 400 votos.

A partir de este momento, el objetivo del PSPV-PSOE es lograr el gobierno de la Generalitat Valenciana estableciendo un gobierno progresista.

Jordi Romeu
Fotos: Reula



Foto: Reula



C/ Arcipreste Bono, 48, 2º A
12500 VINARÒS
(CASTELLÓN)
tel. 989 120 766 fax 964 451 935

DISEÑOS
●
PROYECTOS
●
DECORACIÓN



Magnífic Ajuntament Vinaròs

Bases que han de regir la contractación laboral temporal de un monitor de cantería para la Escuela Taller «Serra de l'Ermita» de Vinaròs

PRIMERO. El objeto de esta convocatoria es la provisión mediante el sistema de concurso de méritos de un Monitor de Cantería con destino a la Escuela Taller «Serra de l'Ermita», como personal laboral del Ayuntamiento de Vinaròs.

La duración del contrato será hasta la finalización de la cuarta fase de la Escuela Taller.

SEGUNDO. Requisitos del personal aspirante como mínimo:

- Ser español.
- Tener cumplidos los 18 años.
- Titulación mínima de Graduado Escolar o equivalente.
- No padecer enfermedad o defecto físico que impida el desempeño de las correspondientes funciones.
- No haber sido separado, mediante expediente disciplinario, del servicio al Estado, a las Comunidades Autónomas, o a las Entidades Locales, no hallarse inhabilitado para el ejercicio de funciones públicas por sentencia firme.
- No estar incurso en causas de incompatibilidad de conformidad con lo establecido en la Ley 53/1984 de 26 de diciembre, de incompatibilidades del personal al servicio de las Administraciones Públicas.

TERCERO.

1. Las instancias solicitando tomar parte en la convocatoria, se dirigirán al alcalde de la corporación y se presentarán en el Registro General del Ayuntamiento en horas de oficina.

2. Con la instancia se acompañarán los documentos acreditativos de los méritos a que hace referencia la Base sexta.

3. El plazo de presentación de solicitudes será del día 6 al 8 de julio de 1998.

CUARTO.

Expirado el plazo de presentación de instancias, el alcalde dictará resolución aprobando la lista de admitidos y excluidos, la cual se publicará el día 9 de julio de 1998 en el Tablón de Edictos del Ayuntamiento.

QUINTO. El Tribunal calificador designado por el alcalde estará integrado por los miembros siguientes:

Presidente: El de la Corporación o miembro de ella en quien delegue.

Secretario: El de la Corporación o miembro de ella en quien delegue.

Vocales: La Comisión de Contratación.

Un funcionario de carrera de igual o superior titulación a la que se precisa para la provisión de la plaza.

La Directora de la Escuela Taller.

Un representante del INEM.

SEXTA. El Tribunal seleccionará a los aspirantes con sujeción a estas bases te-

niendo en cuenta los siguientes criterios.

a) Experiencia laboral como Monitor de la especialidad a impartir, en cursos de FPO y en escuelas taller. Valoración 2 puntos (0,10 puntos por mes trabajado).

b) Experiencia laboral acreditada en la especialidad correspondiente. Valoración 2 puntos (0,10 puntos por mes trabajado).

c) Por estar en posesión de diplomas en asistencia y aprovechamiento a cursos de formación de la especialidad, expedidos por organismos oficiales o entidades privadas, homologados como centros colaboradores de aquéllos, cuya duración supere las 40 horas. Valoración 1 punto.

d) Por estar en situación de desempleo. Valoración 1 punto.

e) Se efectuará una entrevista personal a los aspirantes, pudiéndose valorar dicha entrevista hasta un máximo de cuatro puntos.

SÉPTIMA. Comienzo, valoración de méritos y realización de la entrevista.

1. El Tribunal se reunirá el día 10 de julio de 1998, a las 11 horas en el Salón de Pleno, para proceder a la valoración de los méritos de aquellos aspirantes que han sido admitidos.

2. La entrevista se realizará el mismo día, a las 12 horas en el Salón de Plenos del Ayuntamiento de Vinaròs.

OCTAVA. Calificación final y propuesta de contratación.

De la suma de los puntos obtenidos en las pruebas se obtendrá la calificación final, en virtud de la cual el Tribunal elevará a la alcaldía la correspondiente propuesta de contratación para su aprobación, la cual se notificará al candidato propuesto para que proceda a la posterior contratación de acuerdo a lo establecido en la base primera.

NOVENA. Normativa aplicable:

La convocatoria, las bases y cuantos actos administrativos se deriven de éstas y de las actuaciones del Tribunal podrán ser impugnadas por los interesados en los casos y en la forma establecida por la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, por la que se aprueba el Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

En lo no previsto en las presentes Bases, se estará a lo dispuesto en el Reglamento General de Ingreso de Personal al Servicio de la Administración del Estado, la Ley Reguladora de las Bases del Régimen Local 7/85 de 2 de abril y su Texto Refundido, T.R.L.F.P.

No obstante, el Tribunal resolverá cuantas dudas y reclamaciones puedan surgir. Vinaròs, a 1 de julio de 1998

EL ALCALDE
Ramón Bofill Salomó



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

L'Equip social base de l'Ajuntament de Vinaròs comunica a tots els tècnics integrants de la Coordinadora del menor, la propera celebració de les "I Jornades de professionals de l'Àrea del Menor", amb el següent programa oficial:

COORDINADORA DEL MENOR

VINARÒS, 6, 7 I 8 DE JULIOL DE 1998

LLOC: RESIDÈNCIA COMARCAL BAIX MAESTRAT

DILLUNS, 6 DE JULIOL

9.00 h. Recepció i obertura.

Ponències: "Intercanvi d'informació entre les diferents administracions i els professionals".

9.30 h. Tècnic en la Secció d'Infància i Joventut de Castelló.

10.30 h. Descans-Café

11.00 h. Tècnic del Servei Psicopedagògic Escolar.

12.00 h. Tècnic de l'Àrea de Sanitat.

13.00 h. Debat.

DIMARTS, 7 DE JULIOL

9.00 h. Distribució en grups de treball: Àrea familiar, Àrea escolar, Àrea sanitària, Àrea personal.

11.00 h. Descans-café.

11.45 h. Reagrupació i continuació del treball en grup.

DIMECRES, 8 DE JULIOL

9.00 h. Conclusions de cada grup de treball.

10.00 h. Posada en comú dels grups 1 i 2.

11.00 h. Descans-café.

11.45 h. Posada en comú dels grups 3 i 4.

13.00 h. Elaboració del model.

Conclusions

Demandes. ▲



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Edicto

Por D. ÁNGEL OMAR BELTRÁN BELTRÁN, ha solicitado de esta Alcaldía licencia para la instalación de un DEPÓSITO DE GLP, en la Avenida Madrid s/n de esta ciudad.

En cumplimiento del art. 2.2 de la ley 3/89 de 2 de mayo, de la Generalitat Valenciana de Actividades Calificadas, se abre información pública, por término de DIEZ DÍAS, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Vinaròs, a 23 de junio de 1998

EL ALCALDE

Asamblea Informativa de la Coordinadora de APA's

Se convoca a todos los padres/madres con motivo del acceso de la ESO (1º y 2º ciclo) a los Institutos de Enseñanza Secundaria (IES), a la **ASAMBLEA INFORMATIVA**, que se celebrará *el próximo jueves día 9 de julio de 1998, a las 20.30 h en el Auditorio Municipal.*

La Coordinadora de APA's



El Govern Central ha presentat recentment a les forces polítiques la seva proposta de Pacte Local. La idea de Pacte Local va néixer l'any 1994 com una iniciativa política destinada a aconseguir un acord entre el govern de l'Estat i els ajuntaments per tal de reforçar el món local.

S'ha dit sovint que el municipis han estat els gran oblidats del procés de reforma de l'Estat viscut en els darrers anys i que ha comportat el naixement i posterior desenvolupament de les comunitats autònomes. Ja fa molts anys es reclamava que el procés de descentralització de l'Estat havia de comportar un nou repartiment del total de la despesa pública de tal manera que l'Administració Central disposés del 50% d'aquesta despesa, les comunitats autònomes el 25% i els ajuntaments el 25% restant.

Avui els governs regionals han superat clarament aquella xifra i parlen d'un nou repartiment: el 40-30-30. Però la realitat és que els municipis resten molt lluny d'administrar aquestes xifres desitjables: continuen ancorats en el 13% del total de la despesa pública.

És a dir, que el procés positiu de traspàs de competències i recursos de l'Estat vers les autonomies no ha anat acompanyat, ni de lluny, d'un ritme similar per als municipis.

Molts dirigents polítics esmenten sovint allò que "els ajuntament són les administracions més properes als ciutadans" i que el procés de construcció europeu implica aplicar el principi de subsidiaritat de tal manera que el que puga fer una administració no ho faça la superior.

Però res d'això s'ha aplicat a l'Estat espanyol ni al País Valencià.

En definitiva, la proposta del Pacte Local pretenia abordar aquest debat: quines competències i quins recursos han d'administrar els ajuntaments.

Però el govern del PP ha defugit tractar els problemes de fons i ha elaborat un Pacte Local que no és mereixedor d'aquest nom. En realitat es tracta de petites reformes legals, positives en alguns casos, discutibles en altres però que no resolen els problemes reals dels ajuntaments.

Així s'introdueixen millores en la regulació de la moció de censura per tal d'evitar maniobres dilatòries en la seva convocatòria, es vincula l'aprovació de pressupostos o ordenances fiscals a la possibilitat de presentar una moció de confiança per tal de desbloquejar situacions de governs en minoria, es reforça encara més el paper presidencialista dels alcaldes i s'obre la via perquè els municipis puguin plantejar conflictes davant el Tribunal Constitucional en defensa de l'autonomia local, però se

Pacte Local: canviar alguna cosa perquè res no canvie

n'exclou la seva eficàcia davant les lleis.

Alhora el Pacte Local proposat representarà petits canvis en diverses lleis sectorials, amb la qual cosa es converteix en una ocasió desaprovechada.

Quan tornarà a plantejar-se l'oportunitat de modificar lleis estatals que afecten els municipis?

Així, es retoca la Llei electoral però no es modifica el sistema d'elecció d'alcaldes, s'inclou en la Llei de dret a l'educació, la presència dels Ajuntaments en el Consell Escolar Estatal però no s'analitza la conveniència que els municipis assumisquen la competència de l'ensenyament primari, es modifiquen lleis relatives a la Seguretat però no es preveu la possibilitat que els alcaldes siguin els representants de l'Estat en els seus municipis.

En resum, doncs, la proposta del govern del PP és decebedora per insuficient.

En no abordar la qüestió del paper dels ajuntaments dins l'estructura de l'Estat, ni l'ampliació de les seves competències, ni la millora del seu finançament, ni les reformes necessàries per acostar més el govern local a la participació de la ciutadania, esdevé una modesta pintada de la façana d'un edifici a qui li fallen els fonaments.

I cal recordar que els que s'està debatent afecta directament la vida quotidiana de les persones, les reformes amb què es relacionen amb l'Administració i als mecanismes a través dels quals reben bona part de les prestacions que conformen l'Estat del Benestar.

Caldria reformular el Pacte Local i obrir un debat polític sobre les demandes municipalistes, que reformés en profunditat les Lleis d'Ordenació Territorial, que incrementés les aportacions dels Pressupostos de la Generalitat als Ens locals, que reconegués els alcaldes com a representants de la Generalitat als seus municipis i retornés competències urbanístiques als ajuntaments de més de vint mil habitants.

El PSOE va desaprovechar l'oportunitat històrica d'impulsar des del govern l'autèntic Pacte Local que ara es reclama.

Molts alcaldes socialistes reconeixen que aquest fou un dels principals errors dels governs presidits per Felipe González.

Ara el municipalisme es veu en l'obligació de reclamar el Pacte a forces polítiques, el PP i els seus socis, que veuen els ajuntaments amb recel i desconfiança.

Per això cal situar la qüestió del Pacte Local al bell mig del debat polític.

Després de vint anys la democràcia ja seria hora.

Nova Esquerra



Anselmo García y José Palacios. Foto: A. Alcázar

Rueda de prensa de Anselmo García y José Palacios, portavoces de NE y PSOE, respectivamente

El martes 30 de junio, los portavoces de NE y PSOE comparecieron ante los medios de comunicación para hacer balance de la pasada fira y, dar a conocer otros temas de actualidad. En primer lugar habló Anselmo García para dar las gracias por su importante colaboración en las fiestas a Caixa Vinaròs y Asociación de Hostelería. García también agradeció la colaboración de la comisión de fiestas y de las entidades vinarocenses, así como la multitudinaria participación en los actos de vecinos de Vinaròs y comarcas. Según García "ha habido un boicot por parte del Partido Popular para que fracasasen las fiestas", además, añadió "también han querido hacer otra intentona, la de manipular a las personas mayores de Vinaròs. Es la segunda que hacen cuando viene una autoridad de la Comunidad Valenciana a Vinaròs, ya que al Ayuntamiento no se le avisa como a tal. La primera fue cuando vino el conseller de sanidad, Sr. Farnós, a inaugurar el TAC del Hospital Comarcal, después aún tuvo la desfachatez de visitar el Centro Municipal de la 3ª edad, aún esperamos que se nos comunique su visita. Y la segunda intentona fue la invitación que llegó a muchos hogares de Vinaròs, con el nombre de Eduardo Zaplana, presidente de la Generalitat Valenciana, invitando a las personas mayores de Vinaròs a un acto que se tenía que celebrar el día de San Pedro, en el Centro Municipal de la 3ª edad, desde el Ayuntamiento esperamos que se notifique la asistencia". Por otra parte, José Palacios, en su intervención diría: "en la comida de estofado de carne de bou, hubo una denuncia, Tárrega se presentó en el recinto de fiestas con el veterinario y se solucionó, en principio, porque Sebastián Casanova, tenía allí las facturas de donde había comprado la carne". Según José Palacios "la denuncia ante la subdelegación del gobierno, la interpuso el concejal del PP, Juan M. Roda".

Para Palacios, "la Fira y Festes de San Juan y San Pedro han sido un éxito, a pesar de las intentonas del Grupo Popular". Palacios además, manifestó, "sí que podemos denunciar la falta de participación de ellos, sólo han ido a los actos que creían que les saldrían bien y sino, se han tenido que ir a casa por voluntad propia. No tienen sentido de lo que es participar, ni sentimiento democrático". Palacios dijo que Vinaròs no está parado, "sí el cervell de Tárrega", según el portavoz del PSOE. Como ejemplos puso el acuerdo de la Generalitat Valenciana con servicios sociales de Vinaròs para poner en funcionamiento el servicio de metadona, "a partir de septiembre, se ha concedido una subvención de más de 7 millones de pesetas. Hay, también, para llevar a la práctica, un convenio con el INEM para que desde Vinaròs se hagan unas encuestas a los parados de la población y comarca para conocer en qué situación se encuentran. Las obras de la oficina PROP también comenzarán en breve". Palacios para finalizar la rueda de prensa manifestaría: "Soy de la opinión y lo propondré a mi grupo y si me dicen que sí, lo llevaremos al pleno, para llevar a los tribunales y querellarnos contra el subdelegado del gobierno por la irresponsable actuación en la constitución de la empresa mixta de aguas potables".

Julian Zaragoza

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.vinaros.net>

Página Web del Ayuntamiento de Vinaròs

SE VENDE CHALET con 500 m² de parcela, 2 habitaciones, cocina, 2 baños, salón-comedor, terraza y garaje. Interesados: Calle P, nº 3, CALA PUNTAL. Precio: 17.000.000 pts.



Magnífic Ajuntament Vinaròs
Concejalía Bienestar Social
Departamento de Formación y Empleo

Bases que han de regir la selección del personal que impartirá las funciones de apoyo al profesorado del taller de inserción socio-laboral en la especialidad de soldador-alicatador

PRIMERA. Plazas que se convocan:

1. MONITOR-PEÓN en ALBAÑILERÍA.

SEGUNDA. El objeto de la presente convocatoria es la contratación temporal del personal que impartirá las clases del curso.

El contrato tendrá una duración del 7 de julio de 1998 al 31 de octubre de 1998, con una dedicación mensual de:

1. Monitor-PEÓN en albañilería: 92 horas mensuales.

Horario:

Monitor-peón: A convenir.

TERCERA. Requisitos de los aspirantes:

- Tener 18 años cumplidos.
- Ser español.
- No padecer enfermedad o defecto físico que impida el desempeño de las correspondientes tareas.

- No haber sido separado por expediente disciplinario del servicio del Estado, ni hallarse imposibilitado para el ejercicio de la Función Pública.

- Tener los conocimientos adecuados que acrediten la capacidad del trabajo a realizar:

Titulación:

a) **Monitor-Peón:** Formación específica en el sector o experiencia profesional acreditativa.

CUARTA. Plazo de presentación de solicitudes:

Hasta el día 6 de julio de 1998, hasta las 13.00 h.

Los aspirantes adjuntarán a la solicitud de tomar parte en las pruebas de selección su currículum vitae y los justificantes acreditativos de los méritos alegados, en relación con la plaza solicitada, presentándolos en el Registro General del Ayuntamiento de Vinaròs. Los méritos no justificados no se valorarán.

QUINTA. Sistema de selección:

La selección realizará a través de concurso de méritos, y se regirá por las presentes bases.

SEXTA. Anuncio de la convocatoria:

La presente oferta de trabajo se publicará en el tablón de anuncios del Ayuntamiento de Vinaròs, en los medios de comunicación locales y en la Oficina del INEM.

SÉPTIMA. El Tribunal cualificador estará integrado por:

PRESIDENTE: Il. Sr. Alcalde o Concejal en quien delegue.

VOCALES: Comisión de Contratación del Ayuntamiento de Vinaròs; Técnico del Ayuntamiento. Técnico del Área Bienestar Social.

SECRETARIA: La del Ayuntamiento o persona en quien delegue.

OCTAVA. Comienzo y valoración de méritos:

El Tribunal se reunirá el viernes día 6 de julio de 1998, a las 13.00 h, en el Ayun-

tamiento de Vinaròs, publicándose la relación de admitidos y excluidos acto seguido en el tablón de Anuncios del Ayuntamiento.

La selección del personal se realizará el día 6 de Julio de 1998 a las 14.00 h en las instalaciones del Ayuntamiento.

Para la valoración de méritos se tendrán en cuenta los siguientes conceptos:

- Experiencia relacionada con la vacante que se solicita: Hasta un máximo de 3 puntos.

- Titulación académica específica a la vacante que se solicita: Hasta un máximo de 1 punto.

- Cursos o formación específica a la vacante que se solicita: Hasta un máximo de 2 puntos.

- Entrevista personal (a opción del Tribunal): Hasta un máximo de 3 puntos.

NOVENA: Calificación final (máximo de 10 puntos).

De la suma de puntos obtenidos se obtendrá la calificación final, en virtud de la cual el Tribunal elevará propuesta de contratación de los aspirantes que hayan obtenido mayor puntuación.

El Tribunal calificador se reserva el derecho a declarar desiertas las vacantes, si no se aprecian méritos suficientes.

La selección definitiva será notificada a los interesados y hecha pública en el tablón de Edictos del Ayuntamiento.

DÉCIMA: CONTRATACIÓN DEFINITIVA.

La selección realizada por el Tribunal Calificador no supone compromiso alguno de contratación, no teniendo el seleccionado derechos reconocidos por haber sido seleccionado hasta que se acuerde su contratación, en función del número de alumnos matriculados por curso para su realización exigido por Conselleria.

UNDÉCIMA: normativa aplicable.

La convocatoria, las bases y cuantos actos administrativos se deriven de éstas y de las actuaciones del Tribunal podrán ser impugnadas por los interesados en los casos y en la forma establecida por la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, por la que se aprueba el Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del procedimiento administrativo común.

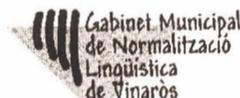
En lo no previsto en las presentes Bases, se estará a lo dispuesto en el Reglamento General de Ingreso de Personal al Servicio de la Administración del Estado, la Ley Reguladora de las Bases de Régimen Local 7/85 de 2 de abril y su texto refundido, TRLFP, advirtiendo este Ayuntamiento que los contratos no tendrán ningún tipo de vinculación anterior o posteriores que se formalicen, ya que la realización de estos cursos dependen exclusivamente de que la Generalitat Valenciana apruebe y subvencione los mismos.

No obstante, el Tribunal resolverá cuantas dudas y reclamaciones puedan surgir.

Vinaròs, julio de 1998



Magnífic Ajuntament
de Vinaròs



La Universitat d'Alacant, en col.laboració amb l'Ajuntament de Concentaina ha convocat la tercera edició dels Cursos d'Estiu, que enguany tenen com a nucli temàtic "Comuniquem la ciència: les imatges de la ciència".

Els cursos es realitzaran des del 9 fins al 17 de juliol de 1998.

Aquests cursos podran ser convalidats per crèdits de lliure elecció segons la normativa de cada universitat.

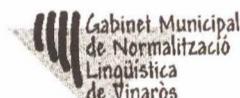
- Cursos d'estiu:
- Un passeig per la informàtica.
 - Reflexions sobre la ciència en la ciència ficció.
 - Ciència i periodisme, mons conciliables?
 - El cinema i la ciència.
 - Models d'univers al llarg de la història.
 - Les imatges del dret.
 - Les imatges de la salut: ciència i salut.
 - De les imatges i de les sensacions a la mesura.
 - Eines per a la redacció científica.
 - Eines per a l'ensenyament.
 - Les imatges de la ciència en la televisió i l'art.
 - Les imatges de l'economia en la indústria.
 - Les imatges de la botànica.
 - Eines per al desenvolupament local.

El termini de presentació de sol.licituds finalitzarà el 7 de juliol de 1998.

Per a més informació podeu adreçar-vos al Gabinet de Normalització Lingüística de l'Ajuntament de Vinaròs o telefonar al 964 469 157.



Magnífic Ajuntament
de Vinaròs



Inauguració de la Videoteca Municipal de Vinaròs

L'Ajuntament de Vinaròs, a través del Gabinet de Normalització Lingüística i amb la col.laboració de la Biblioteca Municipal, us convida a la inauguració del servei de Videoteca Municipal que tindrà lloc el **dimarts dia 7 de juliol a les 19.00 h a la Casa de la Cultura.**

Durant la inauguració es projectaran alguns fragments dels vídeos de què disposa el servei.

Totes aquelles persones que hi estiguen interessades, tindran a la seua disposició, en la Biblioteca Municipal, 36 vídeos de diferents temàtiques (infantils, dibuixos, documentals, adults) que, de forma gratuïta, podran visualitzar a casa. L'únic requisit és ser soci de la Biblioteca Municipal de Vinaròs.

US HI ESPEREM!

MÁS INFORMACIÓN

<http://www.vinaros.net>

Página Web del Ayuntamiento de Vinaròs

Grupo Municipal Popular Comunicado de prensa

La última rueda de prensa que ofreció el grupo de gobierno, a través de las manifestaciones de los concejales Palacios y García, resultó otra muestra más de la inoperancia, cada día más preocupante, del actual gobierno de coalición.

La inicial valoración de las pasadas fiestas se convirtió en un ataque gratuito al Partido Popular, acusándonos incluso de intentar boicotearlas. Semejante falacia no se les puede ocurrir más que a quienes no encuentran argumentos para contrarrestar los desatinos cometidos por quienes tenían la responsabilidad de su organización y que propiciaron su deslucimiento. La Comisión de Fiestas estuvo en su lugar y coincidimos con el grupo de gobierno en valorar muy positivamente la colaboración tanto de Caixa Vinaròs, que se volcó enteramente, como por la Asociación de Hostelería, a las que hay que sumar a todas y cada una de las entidades y asociaciones que aportaron su granito de arena en nuestras tradicionales fiestas.

Las argumentaciones de PSOE-NE para justificar el inexistente boicot caen por su propio peso al basarse en acusaciones falsas con las que pretenden confundir a los vinarocenses. Cuando ya ha quedado demostrada nuestra predisposición y colaboración para que los vinarocenses disfruten de sus fiestas se atreven a asegurar que el Partido Popular pretendía que las fiestas fueran un fracaso. ¿A quién pretenden engañar? Son totalmente falsas sus acusaciones de supuestas denuncias formuladas por miembros del PP en actos concretos de fiestas. La indignación que muchos vinarocenses puedan sentir por tales acusaciones la compartimos los miembros del Grupo Municipal del PP al comprobar la insensatez y el cretinismo con que se formulan las declaraciones malintencionadas. El partido Popular no puede admitir que se intente manipular a los vinarocenses y que se confunda el trabajo serio de quienes hemos sido elegidos

para servir al pueblo con la pura ostentación de vanagloria y protagonismo de quienes acuden a los desfiles sólo cuando suena la música. El gobierno de nuestra ciudad requiere mucha más seriedad y una dedicación que echamos en falta.

Debe resultar desesperante para PSOE-NE que sus dos únicos argumentos de la moción de censura se esfumen a las pocas semanas y se vuelvan paradójicamente en su contra. ¿Cómo pueden explicar al pueblo que el Tribunal Superior de Justicia suspenda la concesión de la empresa mixta de las aguas? Deben reconocer que el PP tenía razón y eso les cuesta.

¿Cómo pudo permitir el alcalde R. Bofill que se despedacen los toros de lidia en unas dependencias que no reúnen las condiciones sanitarias exigidas? Desde el PP no se denunció tal desafuero pero ahora exigimos que se nos ofrezcan las aclaraciones pertinentes.

Asuntos posiblemente intrascendentes que desde PSOE-NE se lanzan a la opinión pública como cortinas de humo para esconder su inoperancia en los temas realmente importantes para la población. Al PP nos sigue preocupando la desidia del actual gobierno municipal en proyectos realmente emblemáticos, prioritarios en nuestra troncada gestión y que no renunciamos a que se conviertan en imaginarios boicots sino todo lo contrario. Queremos comprobar como avanzan proyectos como la depuradora, la canalización del río Cervol, el paso subterráneo hacia la ermita o la aprobación del Plan General de Urbanismo, entre otros. Estas son nuestras preocupaciones que parece no comparten quienes, desde el gobierno municipal se autocomplacen en polemizar con vanalidades y se les escapan las realidades cotidianas.

Grupo Municipal Popular



Foto: A. Alcázar



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Resolución de la Alcaldía

De conformidad con lo dispuesto en el art. 58 de los Estatutos del Centro Municipal de la Tercera Edad y en uso de las facultades que me confiere el referido artículo.

CONVOCO elecciones que abrirán el proceso electoral según lo establecido en el Título IV de los Estatutos del Centro Municipal de la Tercera Edad. Las listas de candidatos se presentarán del 4 al 10 de Julio, ambos inclusive, en el registro de entrada del Ayuntamiento.

Vinaròs, a 4 de Julio de 1998

EL ALCALDE
Fdo. Ramón Bofill Salomé



Magnífic Ajuntament de Vinaròs

Edicto

Por D. JUAN LORES ESPINOSA, en representación de INSTALACIONES MARZÁ, S.L. ha solicitado de esta Alcaldía licencia para la instalación y funcionamiento de una actividad destinada a PARQUE INFANTIL CON SERVICIOS COMPLEMENTARIOS Y BAR, en la C/ Santa Bárbara, nº 32 de esta ciudad.

En cumplimiento del art. 2.2 de la ley 3/89 de 2 de mayo, de la Generalitat Valenciana de Actividades Calificadas, se abre información pública, por término de DIEZ DÍAS, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

Vinaròs, a 23 de junio de 1998

EL ALCALDE

In memoriam... D. Francisco Montoya



Fue un hombre bueno... Nació en Burriana, pero transcurrieron 26 años de su vida como vecino de Vinaròs. Desempeñó su cargo de Juez en el juzgado de Vinaròs durante estos 26 años.

Fue querido y distinguido por muchos que se preciaban de su amistad. Y ahora, tras larga enfermedad, entregó su alma al Creador en Valencia el día 25 de junio a los 82 años de edad. Pasó el último día de cuerpo presente en su domicilio de Burriana, para que todos pudieran pasar a visitarlo y a darle el último adiós, siendo interminable la multitud que se acercó a dar el pésame a Consuelo, su esposa, y a todos sus familiares.

Al conocerse la noticia del óbito, fueron muchos los que se trasladaron de Vinaròs a Burriana para acompañarles en este último día.

En magnífico arcón fue trasladado a la Iglesia Arciprestal de Burriana, a la que como buen católico visitaba y asistía a Misa diariamente. La nave del tem-

plo, muy grande, se hallaba repleta de todos los que querían unirse a las últimas oraciones por su alma. El Arcipreste que ofició el funeral, desarrolló una exquisita y brillante plática. ¡Todo se lo merecía, Paco! Y aún mucha gente le acompañó hasta el cementerio para darle sepultura.

Así se ha marchado otro amigo de Vinaròs. Siempre tenía palabras de alabanza y de distinción para nuestra ciudad. Aún en los últimos momentos de lucidez, repetía que tenía que venir a visitar Vinaròs... Aquí, tuvo en su vida cargos en Cáritas. Fue el primer presidente de los Hombres de A.C. y dirigente de cursillos de cristiandad.

Ahora no nos queda más que rezar por su alma, por lo cual y por las muestras de condolencia recibidas por la familia MONTOYA-FONT, transmiten su agradecimiento.

En los días 19 al 27 de este mes de julio, se celebrará un novenario de Misas en la Iglesia Arciprestal de Vinaròs, siendo el siguiente horario: días 19, 20 y 21 a las 20 horas. Día 22 a las 9. Día 23 a las 20 horas. Días 24 y 25 a las 9 horas. Día 26 a las 8 horas y día 27 a las 9 horas.

Y últimamente transmitamos de nuevo a Consuelo Font, a sus hijos y a sus cónyuges, y a sus nietos, nuestro más sentido pésame. Bien saben todos ellos lo mucho que le queríamos y que sentimos su pérdida como algo muy nuestro. DESCANSE EN PAZ.

José Valls



Miquel Romero

"No te dejes la misa" Motivos para una serie

Pensando en varios cientos de vinarossencs que, en tiempos de muchos abandonos, permanecen fieles a la misa dominical. Y pensando también en cantidad de veraneantes que, aún cuando buscan en el verano el descanso y el ocio de las vacaciones, no dejan de asistir a la eucarística del Día del Señor, y algunos incluso lo hacen a diario. Pensando en católicos que han sido practicantes y que podrían volver a la asamblea litúrgica del domingo... Escribiremos, durante el verano, una serie de cortas reflexiones sobre la celebración de la eucaristía, que es "la fuente y la cima" de la vida cristiana. La inspiración de la serie descansará en un interesante documento del cardenal Roger Mahony, arzobispo de Los

Ángeles, con el que el prelado norteamericano quiere preparar a su diócesis para el Gran Jubileo del Año 2000.

La primera procesión

A diferentes horas del domingo, tocan las campanas. Muchas, en Vinaròs. Los fieles salen de sus casas. Vienen de situaciones diferentes en lo cultural, laboral, económico, familiar... Todos confluyen hacia la asamblea ("Ekklesía"). Es "la Iglesia que se reúne en la casa de la Iglesia". Niños con sus padres o con sus abuelos, jóvenes, adultos, personas mayores. Con todo lo que han vivido durante la semana. Densos, pues, de vida real. Es la verdadera "procesión de entrada" al misterio santo que se celebrará con la presencia y la participación de todos. Esta salida de casa para ir al templo "Qué alegría cuando me dijeron: Vamos a la casa del Señor" (salmo 122), se vive en comunión con los millones de católicos que en todo el mundo hacen lo mismo: Lo que decimos en el salmo 43 y que recuerdan en latín los más mayores "Introibo ad altare Dei" Entraré al altar de Dios".

Desde antes de comenzar la celebración, nuestra eucaristía es bella, importante, llena de sentido. "No te dejes la misa". ▲



Missa de Sant Pere. Foto: Reula

Dra. Rosa Guimerà Bordes

OTORRINOLARINGÒLOGA

Horari de visita:

Dimarts i dijous, de 10 a 12 del matí.

Dilluns, dimecres i divendres, de 5 a 7 tarda.

Consulta:

C. Andorra, 1 bxs.

Tel. 964 455 908



**GASÓLEO CALEFACCIÓN Y
AUTOMOCIÓN A DOMICILIO**

Tel. 964 400 808

Homenaje a la Reina y Damas de 1973



La Reina y Damas del 1973 recibieron un ramo de flores por parte de las del 1998. Foto: Arts

El sábado 27 de junio, las que fueron Reinas y Damas en las Fiestas y Feria de Sant Joan i Sant Pere de hace 25 años, fueron homenajeadas.

Previamente habían organizado una cena de confraternidad y a lo largo de la misma fueron recordando aquellos días en los que ellas fueron protagonistas.

Finalizada la misma y ya en el entoldat, la verbena, amenizada por las orquestas Aitana y Valparaiso.

Una por una fueron subiendo al escenario a la llamada de los presentadores del acto, Ana Escuin y Julian Zaragoza, donde les fue entregada una placa recor-

dando el aniversario por parte del alcalde de la ciudad, D. Ramón Bofill y el regidor de festes, D. Anselmo García. Después, la Reina y Damas del presente año, hicieron entrega de un ramo de flores a sus homónimas del año 73.

En suma un acto simpático y emotivo, para todas y que las Reinas y Damas del 73 recordarán para siempre y a través del Setmanari Vinaròs, nos hacen llegar su agradecimiento al Ayuntamiento y a la Comisión de Fiestas por las atenciones recibidas en el día de su homenaje.

Redacción



Cena en el restaurante El Faro. Foto: A. Alcázar

Cena-baile de gala en el Casino



Rosa Romeu entrega un obsequio a sus compañeras. Foto: Reula

El jueves 25 de junio y como ya es tradicional dentro del marco de las fiestas de San Juan y San Pedro, el entrañable Casino lucía sus mejores galas para dar cabida a la Cena-baile de gala en honor a la Reina de las Fiestas y Damas de Honor.

El marco de la terraza con bella ornamentación floral a cargo de Josep Arnau, dio entrada a las Damas y Reina acompañadas de los presidentes de la entidad respectiva, verrando el desfile, la dama

del C.M.C., Rosa Romeu, acompañada del Presidente de la entidad, D. Juan Rabasa.

A continuación fue servida la cena a cargo del restaurador D. Mariano García y subministrada por la propia Junta Directiva, teniendo como colofón la tarta, obsequio de la Dama de la entidad.

El baile, amenizado por la orquesta Tramontana, tuvo su inicio con el clásico vals y se prolongó hasta bien entrada la madrugada. ▲



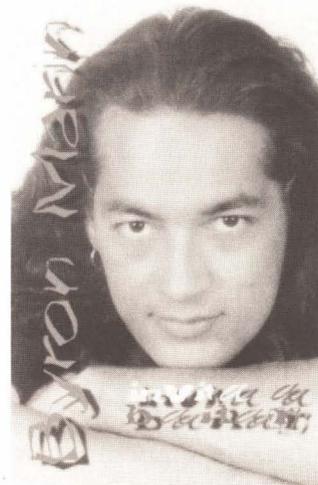
Presidente y Dama del Casino cortando la tarta. Foto: Reula

Restaurante *al-andalus* y *Disco-Bar Tropical* presentan su **PROGRAMA ESPECIAL DE VERANO.**

Jueves y domingos: folclore español. Actuación alternativa de ARCO IRIS y LES CAMARAES DE VINARÒS.

Viernes y sábados: Actuación del cantante *Byron Marin*, llegado expresamente de Venezuela para complacer a los amantes de la música tropical. ¡EL AMBIENTE MÁS VARIADO Y LA MÚSICA MÁS CALIENTE!

Les esperamos en **Partida Saldonar, 6 - Tel. 964 450 966 - VINARÒS**
(frente a Cala Montero)



Concert del Grup de Cambra Vocal Música Reservata de Barcelona Organitzat per Joventuts Musicals



«Música Reservata de Barcelona». Foto: Reula

Per: Salvador Quinzà Macip
Fotos: Reula

L'acte fou presentat pel jove president, Sebastià Torres, el qual digué entre altres coses: "La festa no és festa si no hi ha música".

Estes eren les paraules inicials de l'extraordinari concert que el Grup de Cambra Vocal Música Reservata de Barcelona ens varen oferir a l'Auditori el passat 26 de juny, dintre de la programació de festes.

El president de Joventuts Musicals de Vinaròs seguia en la seva presentació agraint la presència dels regidors del nostre Ajuntament, de la reina i dames de les nostres festes, de la col.laboració de l'Ajuntament de Vinaròs i de la Diputació de Castelló, de la decoració floral, a càrrec de Vinaflor, i de l'assistència al públic que allí es va reunir.

El Grup de Cambra Vocal Música Reservata de Barcelona, compost per Roser Garrel, i Isabel Juaneda, sopranos; Jordi Abelló, contratenor; Antoni Trigueros, tenor; Jordi Luis Blanco, baríton i Tomás Maxe, baix; creat el 1991 especialitzat en música del Renai-

xement i del Barroc, en actuacions per tot Espanya i per l'estranger, ha obtingut diversos premis durant la seva història. El desembre de 1995 van guanyar el 1r Premi de la 44a Convocatòria del Concurs Permanent de Joves Intèrprets de Joventuts Musicals d'Espanya realitzat a Vigo, i a l'any següent varen gravar el ser I compacte en col.laboració amb aquesta entitat.

L'esplendor d'afirmació en cadascuna de les seves veus, denoten un conjunt d'una alta qualitat, i la seva actuació a l'Auditori, va ser un gran regal que ens van escollir les nostres Joventuts Musicals de Vinaròs, per les nostres festes.

El repertori que ens varen oferir, tot consistent en les diferents escoles de polifonia del Renaixement, l'escola Andalusia, la de Catalunya, Portugal, el Nou Món i l'escola de Castella, tot ell consistent en música sacra, i fins i tot en l'obra *Versa est in luctum* que varen cantar solament les veus masculines, varem poder escoltar part de l'obra en "cant gregorià", segons ens varen informar els intèrprets al finalitzar la seva exitosa actuació.

Les nostres felicitacions.



IES José Vilaplana Vinaròs

A tots els alumnes que cursaran
3r ESO en el curs 98/99

Els que desitgen demanar l'ajuda per als llibres de text hauran de presentar la sol.licitud en aquesta secretaria (demanar en secretaria) de l'1 al 15 de juliol. ▲



IES José Vilaplana Vinaròs

Calendari de matrícula

- 1r i 2n de batxillerat: Dies 1, 2 i 3 de juliol.
- 1r i 2n d'ESO: Del 6 al 10 de juliol.
- 3r i 4t d'ESO: Del 13 al 17 de juliol.
- 2n dels cicles formatius de grau mitjà de Sanitària i Automoció: 20 i 21 de juliol.

Els sobres de matrícula es podran recollir en aquest centre el dia 30 de juny en horari de 9.30 a 12.30 h. ▲

Les Camaraes actuaron en "l'Envelat"

Por: Salvador Quinzà Macip
Fotos: Reula

El pasado día 24 de junio, festividad de San Juan, actuaron en "l'Envelat", la Asociación Cultural "Les Camaraes" de nuestra ciudad. Pese a que este día los actos programados eran varios, se pudo apreciar una muy buena entrada para presenciar los cantos y bailes del grupo folclórico más representativo de nuestra ciudad, sin duda, como son "Les Camaraes".

Muy buena fue la presentación del grupo a cargo de la componente de la rondalla Conchín Miralles, llena de matices y explicando la historia de cada uno de los bailes que allí se representaron y que fueron los siguientes: "La Camarà", destinada a niños de 2 y 4 años; "Jota de tres"; "Jota de Moncada", coreografía de Marisín Marcos; "Jotilla de Vinaròs"; "Jota de Guadir", "Jota de Castelló", "La Camarà" destinada a los mayores; "Fandango de San Mateo"; "Ball Pla de San Mateo", "Seguidillas de Leciñena" (nueva interpretación), "Jota del Florero", "Bolero de Caspe", "Jota de Aguas" (estreno: bailaron Michel y Pepi), "Bolero de Vinaròs" (dedicado a su dama, la Srta. Inma Querol).

Con este repertorio, sin duda la pieza más graciosa fue la primera, ya que en ella intervinieron niños y niñas de 2 a 4 años, y realmente así se empieza, bailaron una selección de "La Camarà". Nos gustaron también las "Seguidillas de Leciñena", incluida en el repertorio desde hace muy poco tiempo, y nos gustó pero que mucho, la rápida "jota" que estrenaron, la "Jota de Aguas", bailada estupendamente por Michel y Pepi, dos grandes veteranos de nuestras "Camaraes" bajo la atenta mirada de Marisín, que les seguía tocando y llevando el

ritmo trepidante, con las castañuelas.

Un bonito detalle que tienen en este repertorio, fue el dedicar la última pieza, el "Bolero de Vinaròs", a su dama, la Srta. Inma Querol que estuvo presente durante todo el festival, acompañada por todas las damas infantiles de nuestras fiestas.

Inma Querol, vestida con mantilla blanca, a pesar de que este día no había corrida de toros, pero que sí que había coincidido en años pasados y según nos comentaba este atuendo la presentadora Conchín Miralles, pues salió la dama y bailó con Michel este bonito y señorial baile del "Bolero de Vinaròs".

Como nota curiosa, la niña y dama infantil María Miralles perteneciente a "Les Camaraes", bailó con su vestido de "dama infantil", las piezas: "Jota de Guadir" y las "Seguidillas de Leciñena", por cierto, que María junto con sus compañeros lo hizo muy bien.

La presentadora Conchín Miralles, fue presentando uno a uno a los componentes de la nutrida "rondalla" que, en algunas piezas pasaron de 20, y presentó en público a Manolo Celma Campanals, guitarra y que también pertenece a la rondalla del Centro Aragonés de Vinaròs, pues desde estas líneas, nosotros también le damos la bienvenida.

Estuvieron también presentes parte de nuestras autoridades locales ya que se tienen que repartir para asistir a todos los actos programados y que en este día de San Juan fueron muchos y buenos, por supuesto.

En resumen, les diremos que realmente sacaron buena nota con su actuación todos los componentes de "Les Camaraes", en este dijéramos "examen de fin de curso, que nos decía la presentadora". ▲



A la dama Inma Querol le dedicaron el Bolero de Vinaròs. Foto: Reula

SE ALQUILA LOCAL NEGOCIO

San Vicente, 15

Razón: Mayor, 4 - Tel. 964 451 579

10è aniversari de l'Orfeó Vinarossenc

Concert de Festes a càrrec de la coral infantil CP Nuestra Señora de la Misericordia, Coral Juvenil Sant Sebastià i de l'Orfeó Vinarossenc

El passat 27 de juny, en el marc dels actes programats per l'Orfeó Vinarossenc per a aquest any, per commemorar el seu desè aniversari, es va celebrar a l'Auditori Municipal el 5è dels actes programats i que va ser el concert de Festes, en què van actuar les tres corals afins: Coral Infantil CP Nuestra Señora de la Misericordia, Coral Juvenil Sant Sebastià i l'Orfeó Vinarossenc.

Cal agrair la presència d'algunes de les nostres autoritats locals, presents a l'acte, a la Reina i Dames de les nostres festes, i al públic assistent que va omplir per complet l'Auditori. Van col·laborar amb aquest concert, l'Ajuntament de Vinaròs, la Diputació de Castelló, la Caixa Vinaròs i l'ornamentació floral a càrrec de Vinaflor.

Va ser una bona tarda musical en què els més esperats a ser escoltats eren els xiquets i xiquetes del Col·legi Nuestra Señora de la Misericordia, i que des de fa un any, tenen com a nou director el jove Gerard Fusté i Vericat.

S'ha de dir que ens van oferir un bon i complet concert, ja que en la seua primera peça, quatre dels seus components van acompanyar musicalment la seua coral. Van ser els següents: flauta, Saray Forcadell, violí: Paula Catalán, violí: Marcos Pons, i viola: Laura Catalán. Aquesta peça tan bonica i titulada *The mirat*, per descomptat que els va sortir molt bé.

Van continuar amb quatre peces més, i en l'última, titulada *Im goi'n up a yonder*, els va acompanyar al piano precisament el que fou el seu anterior director i mestre del Col·legi Nuestra Señora de la Misericordia, Sr. Enric Melià, va aconseguir amb aquesta peça i realment amb totes les altres, ser, potser el més aplaudit de tots els que hi van actuar.

Seguidament, actuava la Coral Juvenil Sant Sebastià, i el presentador del Concert de Festes, Sr. Sebastián Redó, feia esment de Bea Obiol, dama de la Coral i a la vegada reina de les Festes, Raquel Miralles, representant de la penya Diego Puerta i Begoña Saura, representant de la penya taurina Pan y Toros i va demanar per a totes elles un fort aplaudiment. Cinc peces ens van oferir



Orfeó Vinarossenc. Foto: Difo's



Coral Infantil «Ntra. Sra. de la Misericòrdia». Foto: Difo's

la Coral Juvenil Sant Sebastià, van agrair molt al públic assistent les peces *Jota aragonesa* i l'última peça que van interpretar i que havien estrenat sols uns dies abans, en el lliurament de l'*Alè Vinarossenc*, titulada *Natal africano*.

L'Orfeó Vinarossenc va preparar també cinc peces, diverses d'elles dels inicis de la coral que, precisament un dia abans del concert, deu anys abans, el dia

26 de juny de 1998, oferia la seua primera interpretació en públic. L'última de

les peces que van interpretar, Mon River pertanyent a la pel·lícula *Esmorzar amb diamants*, va ser acompanyada al piano per l'amic Enric Melià, assidu col·laborador de l'Orfeó i pel qual nosaltres tenim molt de respecte i admiració i de qui estem molt agraïts. Aquesta peça, per ser molt coneguda i amb el bell acompanyament de piano sembla que va agradar al públic i va ser molt aplaudida.

Per finalitzar el concert, es va escollir un cànon per tal que tot el públic present pogués cantar amb els components de les tres corals que eren a l'escenari. La peça es titulava *Canción de canto* de L. Cherubini, i el director Juan Morellá, sí que va aconseguir juntament amb els altres dos directors, Gerard Fusté i Carles Vives, fer participar el públic assistent cantant part d'aquest cànon. L'última de les peces que es va interpretar en comú va ser l'*Himne a Vinaròs*, i que va escoltar tot el públic assistent dempeus.

Fi de Festa de les Corals

Coral Infantil CP Nuestra Señora de la Misericòrdia, Coral Juvenil Sant Sebastià i Orfeó Vinarossenc

Organitzat per aquestes tres corals, una vegada acabat el concert, es va produir el festeig del concert amb un sopar fred, a les instal·lacions del Col·legi Nuestra Señora de la Misericordia. Membres de les corals, socis i acompanyants ho van passar molt bé i, com que es va tenir la sort de comptar amb l'assistència de la Reina i Dames de les Festes, en finalitzar els van dedicar diverses cançons i van lliurar a la Reina, Bea Obiol, un plat de ceràmica commemoratiu de l'Orfeó Vinarossenc i a la resta de les Dames van lliurar una samarreta de la Coral Juvenil Sant Sebastià, i un fermall de l'Orfeó Vinarossenc. Entre cant i cant, amb una bona harmonia i amb molta alegria i satisfacció, es va acabar aquesta jornada musical.

Orfeó Vinarossenc



Coral Juvenil «Sant Sebastià». Foto: Difo's

IMÁGENES DEL AYER



24 de Marzo de 1996. Homenaje a los que fueron correspondientes del diario "Mediterráneo".

De izquierda a derecha: Arenillas, José Vicente Felip (subdirector), Ángel Giner, Jesús Montesinos (director) y reportero gráfico Wamba.

Foto: Archivo - colección A. Giner

La fira del nostre poble

(Un tros de carta)

Mentres trac la panxa'l sol
a soles, fet un mussol,
pel Barranc y la Plaixeta
tiránmela de poeta
t'escric esta carta'l vol.
Jusep, aquí em tens, tronát,
en un tros de llapisera
a la musa encomanat
barrinanme la mollera.
Cuantes vegades, miran
los trens que venen i van
y de nit, xitad al catre,
lo llunt qu'estem l'un de l'altre,
Jusepet, estic pensan.
Y en tal ansia aguardo'l dia
de voret, ché, repalleta!...
impasient, ple d'alegría,
com si fos la lotería,
ya t'aspero en candeleta;
que quan aplegue'l moment
de voret baixá del tren,
faré puntetes y encara
trauré un coll d'a mixa vara
per dal de tota la gent.
Més felis qu'l Rochil ric,
cridante'n ansia afanosa
correré com corre un chic,
de goix saltantme'l melic
igual que un tap de gaseosa.
¡Redell! ¡Me casso'n lo mon!
en més forsa que Sansón
una abrasada es de lley
com va fe'l Católic Rey
a Tolofet de Colón.
Dixa que vinga la fira
que ya sento, amunt y aball,
com los taulóns ne carreixen
aquells homes celebrats;
en un cordell ya medixen
la plasa, de cap a cap,
y planten llistóns y astaques
los que les casilles fan;
ya piquen en los martells
y obrin clots en losperpals
y hasta forren de baladre
les antenes pera'ls arcs.
Ya estic rienmen de vore
que'n ple d'aqueixos trevalls,
toquen les zinc de la tarde,
y a tombollons com a llams
los chics d'ascola de Pullo
surten y saltan cridan,
mentres els fustés arreglen
y no'ls dixen treballá;
pero, al fi, crida una veu
mitad crit y mitad bram:
"chiquets, allargo, si no,
vos tiro la masa'l cap".
Al dirlos estes paraules
el rogle més ample es fá,
pero en seguida el ruido
que s'esgarrifa, resultat,
d'algun cau que s'entortilla,
o d'algun nuc que s'ha serrat,
los chiquets atra vegada
vullguen'o dotoreixá
van atansanse als fustés
que fá poc los han clamat.
En un punt sens que ya criden:
"¡muralera, ché, m'ls arcs!"
y en front del café de Espanya
corren tots amotinats.
Ya tiren una finestra
dos cordes, y crida Blay:
"¡salla un poc de barlovento!,
mentres per dal dels terrats,

Sesto y comparsa, afanosos,
obedeixen amarran.
Los que s'atansau a voreu
qui més y qui menos va
dipost a prestarli'ls bríos
y la soga del poal;
yo'ls miro, de goig unflan'me
d'entusiasme'n bull la sanc,
y creume que a les antenes
voldría estarhi empinat.
Jusepet, ya fan les casilles
Jusepet, ya fan los arcs.
Yo sento en dies de fira
la cridassa infernal
de la gent que ve de fora,
los botigués ambulans,
los orguins dels monos sabios,
los tíos dels jocs de mans,
dels que curen ulls de poll
y dels que arranquen quixals,
de les figures de sera
les parades d'a real
cinematográficos, rifles...
y altres mil, que com tú saps,
menos los de precio fijo,
tots donen doló de cap.
¿I per la nit?... Un diluvi
de gent! Jusepet, la mar!
Tots paseia que paseixa
per amun y per aball.
Les guapes polles molt tobos,
porten lo novio al costat,
plenes d'amagluina y polvos
desde'l clatell hasta'l nas;
ells, erts, com a rrols de sola,
més serios que magistrats,
porten al coll toballoles
y'l bigot anserolat;
les menestrales airoses
del mocadó rastreixan,
que no gasten farinetes
ni polisón d'ansenalls,
porten al cap bandolina
y'ls monyos, d'aquí dabán,
pareixen los cortinaixes
del casino en nit de ball;
los chiquets plens d'alegría
y mol divertits cridan,
de sa mare a les faldetes
van a tota hora agarrats;
los uns: "¡vull una trompeta!",
los atres: "¡yo vull un tabal!,
y les mares regateixen,
y'ls chics demanen ploran.
Per tot gosen, canten, riuén,
corren, aspenteixen, bacs...
y a les parades la gent
s'atansa a muns a comprá.
Si'n mitx del molí t'afiques,
surtes a trozos, suat,
y fet un ninot de palla
pera'ls bou de San Juan;
qu'entre aquelles cridades
pareix lo Juí Final,
de levites astrosades
y sombreros asclafats.
Es la fira una Babel,
lo qu's, Jusep, tú, bé ho pas,
desde que fan las casilles
hasta que lleven los arcs.

Per F. Argemí

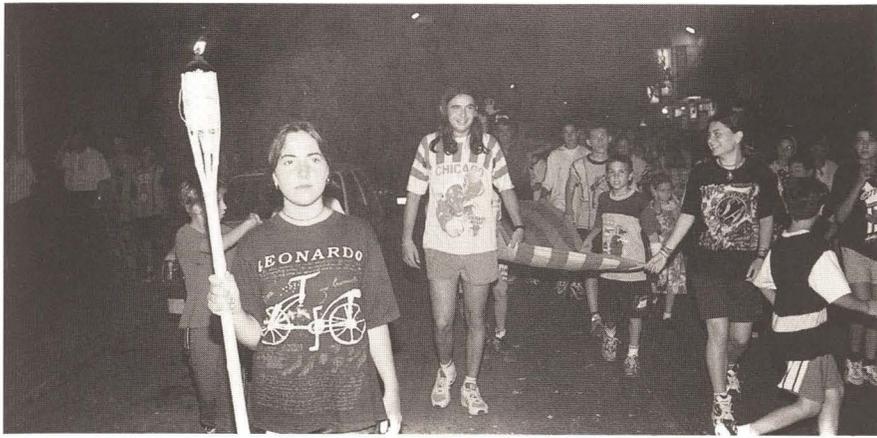


Desde el domingo 28 de junio ya ondea en la playa del Fortí la bandera azul de la UE. Fue izada por el alcalde de Vinaròs y las reinas de la «Fira i Festes» respectivamente. Foto: Reula



Javier Roca, 1º premio local de tiro y arrastre del II Concurso de San Juan y San Pedro. Foto: A. Alcázar

Arribada de la Flama del Canigó Focs de Sant Joan



Arribada de la Flama 98, carrer dels Socors

Puntualment, com tots els anys, ens ha arribat la Flama del Canigó, una flama que representa la unitat de la nostra llengua, unitat que ha perdurat a través del segle i que ens ha premès resistir tots els atacs disgregadors i que inevitablement ens durien a la seva desaparició.

La Flama és portada a Vinaròs des d'una foguera que s'encén tots els anys al cim de la muntanya del Canigó i des d'allí és repartida per totes les terres que tenen el català com a llengua pròpia. El repartiment de la flama que es fa amb tots els mitjans possibles, significa també la imaginació i la vertebració de tot un poble que té la voluntat de resistir i de salvaguardar la seva cultura, l'exponent més significatiu de la qual és la seva llengua.

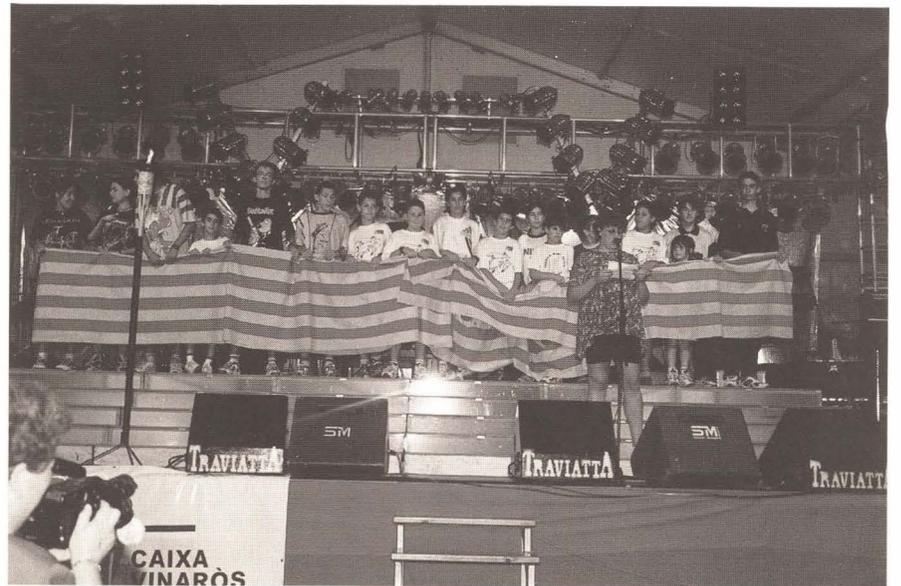
La Flama ha estat duta des d'Alcanar, on han anat a buscar-la membres de l'Associació Cultural Jaume I, l'entrada al poble s'ha fet pel carrer Sant Gregori o camí vell d'Alcanar i com ja fa molts anys han estat també alguns membres del Club Esportiu Vinaròs, fent una cursa de relleus duent-hi una gran senyera, els qui recorren els carrers del nostre poble, entre els aplaudiments de centenars de persones, han anat a l'Ajuntament on amb la flama han encès la traca. Una vegada encesa la traca amb la flama, i acabat el recorregut,

l'Associació Cultural Ball de Dimonis de Vinaròs, amb la mateixa flama ens va oferir un bell espectacle del seu correfoc, transformant els carrers cèntrics de Vinaròs en un espectacle únic, on el foc la música el soroll, el fum i la gresca, esdevé una orgia de colors i de sons, així fins a l'envelat on precedits per la torxa i la gran senyera van fer l'entrada al recinte firal. Una vegada ja a l'envelat Tere Guzman Pau va donar la benvinguda a la flama llegint el manifest que reproduïm a continuació. Els atletes amb la Flama i la Senyera van pujar dalt de l'escenari on el Grup Tresmall va interpretar la moixaranga d'Algemesí i algunes peces del seu repertori. Posteriorment els membres de l'Associació de Veïns i de l'Associació Cultural Jaume I procediren al repartiment de la coca i la mistela entre els assistents.

Fins ací la crònica d'una arribada de la Flama, arribada que també ha estat un èxit. Èxit que ha estat possible pel treball dels Dimonis de Vinaròs, Grup Tresmall i Club Esportiu Vinaròs que han fet possible que la tradició es complís un any més, així també com la col.laboració desinteressada dels membres de l'Associació de Veïns, de l'Associació Cultural Jaume I i el patrocini de la Caixa de Vinaròs.

Associació Cultural Jaume I

Parlament d'arribada de la Flama llegit per Teresa Guzmán Pau el 23-6-98



Lectura del parlament

Amics i amigues,

Ens hem aplegat novament, fidels com cada any a la crida del foc, per celebrar el solstici d'estiu 1998.

La Flama del Canigó ha tornat a il.luminar els carrers del nostre poble fins arribar a la vora d'aquesta mar tan nostra, bressols de cultures de tolerància i mestissatge en la germanor. És ben sabut que la Mediterrània ha estat històricament marc incomparable de convivència i enteniment lingüístic amb la ciutat de València com a nucli fonamental. Ara, però, quan nous llenguatges irrompen en el panorama de la comunicació i pretenen anivellar diferències culturals i ètniques, la tolerància i el respecte tradicional semblen estar amenaçats justament des del lloc de decisió de la part de la Mediterrània que ens és més propera: València i el seu govern autòndic.

L'atac a la tolerància i al respecte lingüístic més elemental, ara, és representat pel vergonyant decret de la Generalitat Valenciana sobre la prohibició al Servei de traducció corresponent de corregir les errades ortogràfiques i tipogràfiques del Diari Oficial de la

Generalitat. A punt d'acabar el segle, la ignorància i la mala fe, intenten novament burlar el secular tarannà mediterrani de convivència cultural enriquidora en la diversitat. Segles d'història i de comportaments civilitzats volen ser esborrats per l'actual govern valencià. Novament es pretén que l'aberració lingüística siga llei. Però els hem de dir que, a l'empara d'aquesta mar, ens reconeixem hereus i hereves d'una llengua que ens agermana, i des del cim del Canigó fins a les platges de fina arena de Guardamar, el foc purificador acabarà amb totes les desferres, amb la incultura i amb l'intervencionisme polític en matèria de llengua.

Aquesta nit de joia, al conjur de les forces de la natura, convoquem els esperits més benevolents al caliu d'una foguera simbolitzada per la flama del Canigó perquè si és ben cert que al País Valencià es cremen ninots de cartó a l'entrada de la primavera, potser caldrà començar a cremar altres ninots a l'entrada de l'estiu.

Que les flames ens siguem propícies!

Amics i amigues, gaudiu de la festa!
Bona nit i moltes gràcies.

Associació Cultural Jaume I

Bous

Ecós de una bronca en tarde de toros. Derrotes, trapíos y demás corruptelas

Por fuertes y terribles que parezcan, las broncas pasan. Como todo, en esta vida.

En ninguna parte como en los toros cabe estudiar la psicología actual del pueblo español.

El público no asiste pasivamente a las corridas de toros. Su presencia activa -y, tantas veces, vociferante- condiciona todo el espectáculo: aprecia, valora, impide fraudes, estimula, censura y exige para que se practique la auténtica democracia. El espectador no es uniforme, sino variado: una conjunción de masas y minorías.

El Presidente, esta institución única, no sólo es el delegado de la autoridad,

gubernativa, sino el visible representante de toda la afición que se sienta en el tendido.

A veces, interpreta la voluntad popular; en otras toma sus propias decisiones. Las órdenes las cursa sacando el pañuelo, el lenguaje es por señas. Pero el del público es de rotunda y celtibérica sonoridad. Es altamente expresivo, fogoso y lleno de ruidosos desahogos, aunque más pintorescos y festivos que dramáticos. Aunque parezca que la irritación política se haya trasladado al tendido en el pasado domingo.

Por eso el presidente ha de ser no solamente una autoridad, sino un buen psicólogo de masas y aparentar que les complace y que "todo el mundo manda". De las diferentes decisiones que ha de tomar, con razón o sin ella, será milagro-

so que escape sin una bronca, al menos por corrida. Tan sólo cabe añadir que esta última fue de las gordas... Unos pedían la oreja y otros aprovechaban pedir la cabeza.

Expuesta esta reflexión informativa, sin tener que echar mano del Reglamento para señalar donde están los límites, cuando José Luis Benlloch retransmite una corrida en el Canal 9 de una plaza de tercera categoría como la nuestra, advierte siempre que la presentación de los toros no ha de ser el mismo nivel de trapío (flor, peso, astifinos pitones...) que en plazas de primera, lo mismo ocurrirá cuando emitan la corrida nuestra que tienen enlatada y será vista por toda la Comunidad.

Sobre los vicios y corruptelas que desnaturalizan la autenticidad de la Fiesta, de forma reiterada me habla un anterior presidente. Y se refiere a nuestra plaza. El último asesor que subió al palco, en 30 años nunca ha visto cambiar

una corrida entera. Y ya he dejado escrito que se va al campo con la misma fotocopia. Simplemente es cambiar el chip si se ve una corrida en plaza de 1ª, 2ª o 3ª. Doy por archivado el tema.

Quedó agotado el aficionado/asesor local. Desde que vienen asesores de Castellón aparecen los problemas. Pitones más romos y la baremación del trapío baja. Con el Sr. Arrufat he hablado seriamente del asunto. Y las protestas crecen.

Con referencia a la última división de opiniones, con minoría en las alturas del tendido que originó la bronca, una vez expuesto cuanto antecede, el criterio que debería prevalecer es el que, debemos situarnos a que en la última corrida se hizo derrotar mucho en tablas sin sancionar. Los pitones no eran de plaza de 1ª. La crónica de "Mediterráneo" dice de una corrida impresentable. Y el rigor con la concesión de orejas no es de la de 1ª. La afición al menos, es de tradición centenaria. ¡Que no decaiga la fiesta!

Juan Chalor Comes

Puerto de Vinaròs - Actividad Pesquera

Por Andrés Albiol Munera

RESUMEN SEMANAL DE LA EXTRACCIÓN DE LA PESCA Y TEMAS PORTUARIOS

Tras siete días festivos del sector vinarocense por las fiestas locales, se inició esta semana el martes de manera que también resultó algo corta de jornadas de trabajo.

Las embarcaciones foráneas que se dedican a la modalidad de la "llum", durante estos días capturaron bastante pescado azul.

Los "xarxieros" siguen faenando primordialmente en busca de nuestro crustáceo rey. Y los bous como bien tenemos entendido están en el período de veda.

Festividad de San Pedro. El pasado lunes día 29, con motivo de la fiesta del Patrón de la Cofradía de Pescadores, esta entidad patrocinó para sus afiliados y público en general, una solemne misa en la marinera iglesia de Santa Magdalena, a la que asistieron autoridades locales, reina y damas de las fiestas y numerosos fieles, etc. En la homilía, nuestro cura pescador, mosén Miquel Romero, se congratuló de la devoción que las gentes del mar ponen de manifiesto para con sus santos en estas ocasiones.

Ecos de la mar. La presente semana han comenzado las obras de construcción del anfiteatro o sala de ventas, cinta transportadora, paneles informativos, etc, de la subasta electrónica en la lonja de pescado, tal y como manda las disposiciones europeas, ya que como el puerto de Vinaròs es de Interés General del Estado, y por lo tanto depende de la autoridad portuaria de Castellón, y que ésta a su vez se rige por las ordenanzas de Madrid, operarios llegados de fuera están trabajando a marchas forzadas para poder terminar la obra lo más rápido posible y ocasionar las menos posibles molestias a la venta que ahora se

está realizando día a día de la forma tradicional.

Pesca del cerco. Después del paréntesis de las fiestas patronales de nuestra ciudad, en que las trañas partieron hacia otras latitudes, con la vuelta a la normalidad regresaron a estos caladeros de las inmediaciones de la desembocadura del río Ebro, para luego efectuar sus desembarcos en nuestro puerto. El martes 30, entre 8 manparas llevaron 1.297 cajas de boquerón, que se cotizó de las 2.000 a las 4.500 PTA/caja (15 kg.) y 50 de sardina a unos astronómicos precios de 4.000 a 5.000 PTA/caja.

El miércoles 1, la cifra de buques fue de 29, subastándose 3.501 cajas de "seitó", a un valor de 1.000 a 3.350 y 2.751 cajas de sardina de 900 a 2.000.

Y el jueves 2, el número de barcos era de 32, atrapando 4.231 cajas de "oro azul", que alcanzó un valor máximo de 5.900.

También hay que decir que casi todos los días, estas embarcaciones han capturado conjuntamente varias cajas de caballa a 4.000, jurel a 2.000 y algunos estorninos (bisos).

La procedencia de estas barcas; Mazarrón, Águilas, Adra, Carboneras, Alicante, Torre Vieja y Burriana. Los del Grao de Castellón ahora hacen las fiestas.

Pesca del trasmallo. Las pequeñas embarcaciones "calaron" en aguas someras donde en esta época del año se encuentra el langostino. Se pillaron una buena cantidad, siendo su precio en 1ª venta de una media que rondaba las 4.000 PTA/kg. Luego suelen pescar otro tipo de especies como son la sepia a 1.200, calamar 2.500, unos cuantos lenguados a 3.800, el lenguadillo del tipo "tigre" a 1.400, galera 1.200, caracoles pequeños a 400 y los grandes 1.300, pagel medianito a 500 y diverso pescado catalogado en el argot marinero como "duro", a un promedio de 900, ya que



Ya se inauguró la Casa del Mar. Foto: A. Alcázar



Comenzaron las obras para la subasta electrónica. Foto: A. Alcázar

es el que sirve para hervirlo con patatas y luego degustarlo con un buen mortero de "all i oli".

Pesca de la marrajera. Un par de barcos han faenado a esta clase de pesquera al anzuelo. Ambas realizaron un desembarco de pescado, siendo a base de albacoras de unos 12 kg./pieza y llevaron un máximo de 20 peces, y algunos peces espada. Se cotizaron a 700 y 1.500 PTA/ kg, respectivamente para los ejemplares

grandes.

Trasmallo de fondo. Sólo dos barquitas están faenando por las proximidades rocosas del archipiélago de las Columbretes. Sus extracciones resultaron mediocres, puesto que la langosta estaba escondida en sus refugios y no nadaba para que la red la atrapara. Las pocas se vendieron a 5.000 PTA/kg., de bogavante unos pocos a 3.500, de gallineta a 2.000, de raya 750, corbas 650, brótolas 600, etc.

Pesca del cadufo. Los escasos trasmalleros que aún tienen depositados sobre el lecho marino los recipientes de arcilla, durante esta semana han recolectado pocos pulpos roqueros. Se vendieron a unas 700 PTA/kg.

Casa del Mar. Por fin, el pasado miércoles día 1, fue inaugurada oficialmente la Casa del Mar. Para tal acontecimiento se desplazaron a esta nueva sede del Instituto Social de la Marina de Vinaròs, varias autoridades de la capital de España, de Castellón y locales. Después de una bendición por nuestro párroco, se pasó a visitar las flamantes instalaciones; aulas para clases de patronos y mecánicos navales, de asistencia médica, salas de ocio, servicio de bar-restaurante, salas de junta y de actos, etc. todo ello bien acondicionado y preparado para entrar en servicio dentro de unos meses. Lástima que sea una Casa del Mar sin habitaciones para dormir. ▲



Misa de la Cofradía de Pescadores en honor a su patrón "San Pedro". Foto: A. Alcázar



Escriu:
Julian
Zaragoza



Els nanos i gegants de Vinaròs acompanyats pels dolçainers i tabalets de Benicarló. Foto: Arts

X Trobada de Nanos i Gegants

La Trobada de Nanos i Gegants llegó este año a su décima edición. El sábado 27 de junio por la mañana en la plaza parroquial se efectuó la plantada de los gigantes. A mediodía y en la ermita de la Mare de Déu de la Misericòrdia y con la asistencia de las reinas y damas de sus respectivas cortes de honor se condimentaron varias paellas para los asistentes de diversas poblaciones participantes en la trobada, allí se entregó un detalle a cada colla gegantera. Por la tarde desfilaron por las calles de nuestra ciudad hasta el paseo Colón, los nanos de Càlig y los gigantes de Sant Carles de la Ràpita, Alcalà de Xivert, Serra d'Almos, Amposta, Santa Bàrbara, L'Alcora, Benicarló, Alcanar, Tarragona, Móra la Nova, Gremi de Pagesos Sant Isidre de Tarragona, Peñíscola y Vinaròs.

J.Z.



La Comissió Organitzadora del Carnaval de Vinaròs informa:

Per al dissabte dia 1 d'agost està previst que a la plaça de bous es faci un sopar de comparses amb revetlla. A més i per al dia 8 d'agost i al recinte del passeig Fora Forat, torna un estiu més la nit màgica del Carnaval amb una desfilada de les reinas de les comparses per tornar a lluir els seus vestits.

RR-PP-COC



Salvador Alcaraz, elaboró el plato "Badomia de caragols amb abadejo". Foto: Difo's

IV Mostra d'Antiga Cuina Vinarossenca

El viernes, día 26 de junio, y en el recinto de fiestas, se celebró la IV Mostra d'Antiga Cuina Vinarossenca. Numeroso público asistió a la degustación gratuita del plato «BADOMIA DE CARAGOLS AMB ABADEJO», elaborado por el restaurador Salvador Alcaraz. Se repartieron unas 1.500 raciones entre los asistentes al acto, que fue organizado y patrocinado por Caixa Vinaròs.

J.Z.

JA LA BALLEM! Fi de festa



El auténtico ambiente y la marcha fue también "reina" de la fira de Sant Joan i Sant Pere 1998. Foto: A. Alcázar



Los presidentes de las diversas entidades vinarocenses cumplieron "com cal" en todos los actos. Foto: Arts



En algunos momentos a nuestras damas por lo visto les fallaban las "pilas alcalinas". Foto: A. Alcázar



La fira hizo que los vinarocenses, "a pesar del calor" salieran a la calle y disfrutaran con sana alegría. Foto: A. Alcázar



Escriu:
Julian
Zaragoza



La Exposició se celebró del 27 al 29 de Junio. Foto: A. Alcázar

XXXVI Exposició Comarcal de Maquinària Agrícola

El sábado, día 27 de junio, el director territorial de Agricultura, Francisco Quintana, acompañado por el alcalde de Vinaròs, Ramón Bofill, reinas y damas de sus cortes de honor y concejales de nuestro Ayuntamiento, fue inaugurada la 36 Fira Comarcal de Maquinària Agrícola, situada un año más en el dique de Levante del puerto vinarocense. En esta edición se ha batido el récord de expositores destacando la automoción. Los vecinos de Vinaròs y comarcas vecinas se interesaron por las novedades que presentaba la feria.

J.Z.



La Reina y Damas infantiles también visitan la Exposición. Foto: A. Alcázar

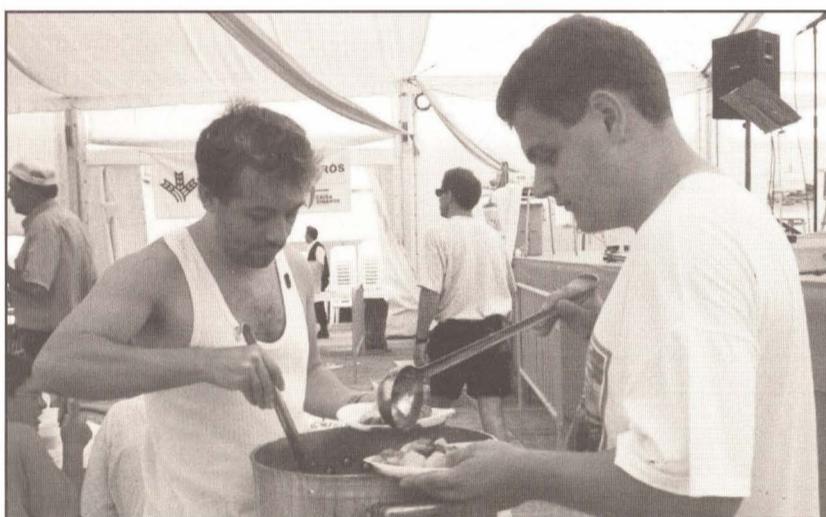


La Reina y Damas de su Corte de Honor en el C.M.C., entidad pionera de las cenas de gala. Foto: A. Alcázar

4 imatges festeres



Tolo i Mar, gegants de Benicarló, "festejant" al passeig marítim de Vinaròs? Era el dia de la Trobada de Gegants. Foto: A. Alcázar



Després del treball arriba l'hora de "reposar forces". Foto: A. Alcázar



Estaven fent proves per una nova coral a Vinaròs? Foto: A. Alcázar



El recinte de festes obtingué un notable èxit d'assistència de públic. Foto: A. Alcázar



Escriu:
Julian
Zaragozà

Reina i dames 1973



Foto: A. Alcázar

QUINA NIT, QUASI RES
TINDRE AMB NATROS
REINA I DAMES DEL 1973

VINARÒS FESTES I FIRA
DESPRÉS DE 25 ANYS
SOU PUNT DE MIRA

REINA I DAMES D'HONOR
TOTES GAUDIU DEL RECORD
PORTEU VINARÒS DINS DEL COR

SENSE CONFETI I SERPENTINA
NO US PASSA EL TEMPS
I TENIU CARETA DE NINA.

J. Zaragoza
Vinaròs, juny 1998



Nuestras damas repartiendo los lotes en el Centro Municipal de la Tercera Edad. Foto: A. Alcázar

Entrega de lotes a las personas mayores de 70 años

El día de San Pedro y en el Centro Municipal de la 3ª edad, se entregó a las personas mayores de 70 años el correspondiente lote por parte del Ayuntamiento de la ciudad. Fueron repartidos por la reina y damas de su corte de honor y primeras autoridades de la ciudad. Resaltar que este año se superan los 2.000 lotes, cada uno de ellos con variados productos.

J.Z.

JA LA BALLEM! Fi de festa



El grupo folklórico Les Camaraes un año más animó la Fira i Festes. Los más pequeños a punto para conservar nuestras tradiciones.

Foto: Arts



Anselmo García, concejal de Fiestas, el día de la inauguración de la 36 Fira Comarcal de Maquinària Agrícola, no abandonó en ningún momento la bandeja ni las tijeras con las que se cortó la cinta inaugural. Foto: Arts



La reina y damas infantiles durante las pasadas fiestas estuvieron muy bien acompañadas por sus mamás en todos los actos. Foto: A. Alcázar



Los vinarocenses aplaudieron las diversas actuaciones festeras que tuvieron como marco el recinto de fiestas. Foto: A. Alcázar



Escriu:
Julian
Zaragoza



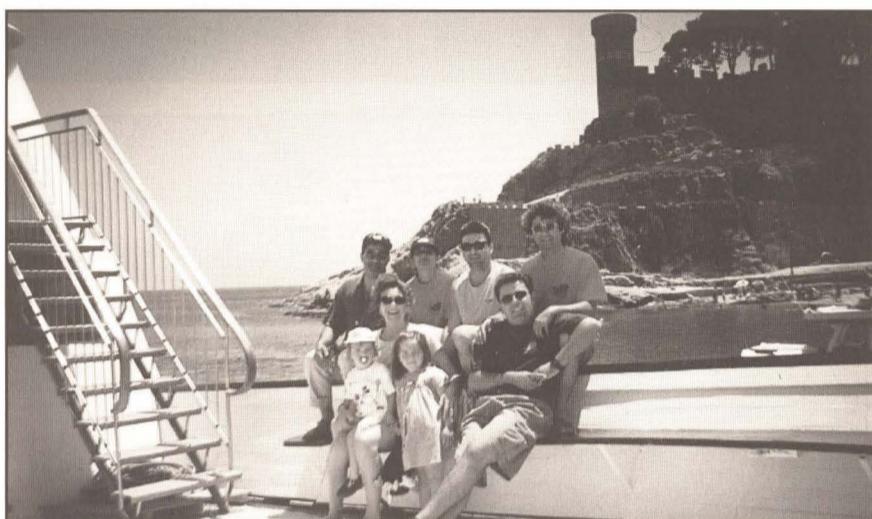
L'estofat de carn de vedella, elaborat per l'Associació d'Hosteleria, obtingué un gran èxit, fou moltíssima la gent que es reuní al recinte de festes. Gràcies a Caixa Vinaròs. Foto: Difo's



En la Trobada de Nanos i Gegants, se elaboraron varias paellas en la ermita por parte de Delfín Jovani, otro éxito de salón. Foto: A. Alcázar



Numeroso público acudió a la Cantada de Habaneras del grupo Mar Blava. Organizó y patrocinó Caixa Vinaròs. Seguidamente y sin moverse de la silla pudieron contemplar el castillo de fuegos artificiales disparado por Pirotecnia Tomás de Benicarló, en el puerto. Foto: Difo's



Mario, Andreu, Laia, Ligeró en la Costa Brava con la visita de unos vinarocenses



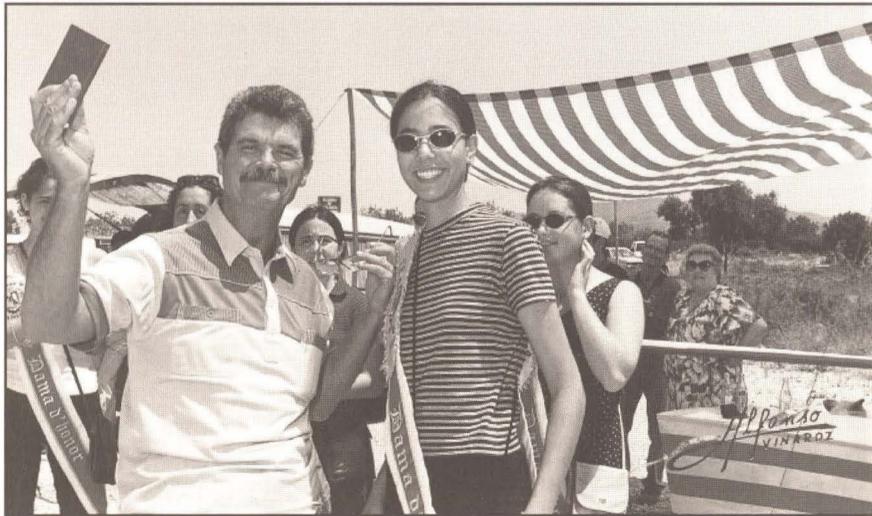
Caixa Vinaròs invitó a cremaeta, se bebieron más de 150 litros. Aprovechando la cantada de habaneras en el recinto de la antigua lonja. Foto: Difo's



El Club Modelisme Vinaròs, un año más, participó en el programa de fiestas de San Juan y San Pedro con varias actividades. Foto: A. Alfonso



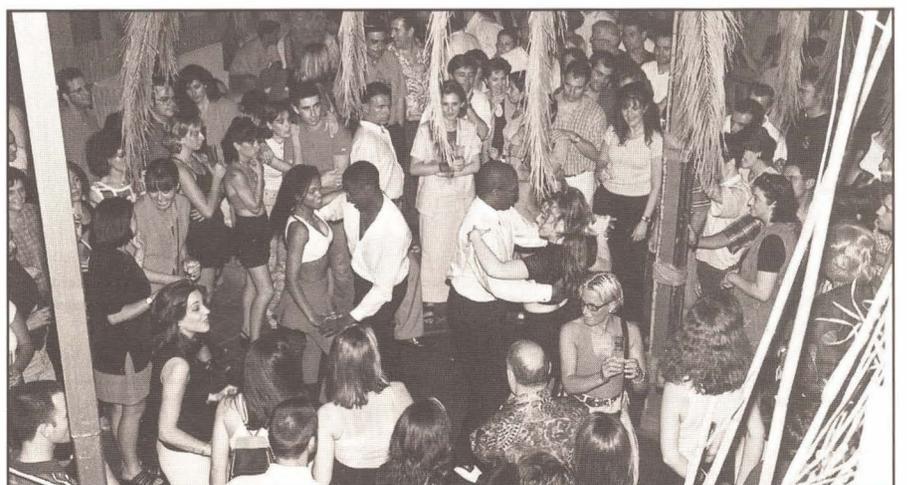
Javier Roca "carnisé" Ir premi local tir i arrossegament junt al regidor de festes, Anselmo García. Foto: A. Alcázar



Yolanda Andreu Toro, dama del Club de Modelisme presidió la entrega de trofeos en los actos celebrados por la mencionada entidad. Foto: A. Alfonso

Gráficos de la fiesta del Club de Tennis

Fotos: 1000 ASA



En las fiestas de Sant Joan i Sant Pere, noches de marcha con la fiesta cubana en el Red Privé



Escribe: **Ángel Giner**

DE TODO UN POCO

El lunes día 27 del mes en curso, arriba el telón a la temporada 98/99. Toda la plantilla a trabajar.

De lunes a viernes y de 7.45 a 8.30 h., la más completa información deportiva en Radio Ulldecona, dial 95.

Según la familia Adell-Bover, Enrique sigue bien en Guinea Bissau.

Sebastián Ruíz (Sean), pendiente de inmediata intervención quirúrgica.

El alumnado del Instituto Leopoldo Querol casi hizo el pleno en selectividad. Juan Carlos Seva Aguirre quiere ser Licenciado en Educación Física y Deportes.

María José Redó Ferrer, estancia en Vinaròs y ahora unos días en Palma de Mallorca.

Suponemos que a estas horas se conocerá la razón del porqué el Villarreal no viene al Cervol, después de que se comprometió a ello.

Contrajeron matrimonio Manolo Ramírez y la linda señorita Pili Nicolau, Licenciada en Psicología. El banquete de bodas en el Rte. "Porto Cristo" de Peñíscola. El viaje de luna de miel a la República Dominicana. Felicitación a la familia, en especial a la madre de la novia, Pilar Beltrán y hermano José.

El joven vinarocense José Sebastián Orts Pablo se licenció en Educación Física y Medicina Deportiva, por la Universidad Montclair-State (USA). Al acto de dicha graduación se desplazaron, desde Vinaròs, sus padres.

Los vinarocenses y deportistas en la faceta del buceo, Manuel y Ángel, estuvieron practicando con singular acierto en las Islas Medes, frente a l'Estartit-Costa Brava (Girona).

Finalizó la carrera de Arquitectura en Madrid, José Luis Domingo Salas. Felicitación extensiva a sus papás José Luis y Lolita.

A Lisboa, Antonio Santoro Pérez y esposa Magdalena Sánchez.

El 13 del pasado mes, se casaron Juan y Yonaika. A mitad cena, Yonaika estuvo en urgencias y al día siguiente fue hospitalizada.

Anarquía total en la Plaza San Agustín, que no acaba de gustar a los contribuyentes. Faltan, faltan muchos detalles.

El pasado domingo, festividad de San Pedro, el Club de tenis que preside Juan M. Membrado Polo, organizó una gran gala en honor de su dama, la guapa señorita Nuria Casanova. La terraza estuvo magníficamente ornamentada y la noche fue de grata temperatura. La presentación del acto a cargo de Julian Zaragozà y Rosa Ana Escuin. Asistieron 450 comensales. La Reina y Damas, muy elegantes y radiantes de hermosura, accedieron a los jardines en olor de multitud y acompañadas por los representantes de las distintas sociedades. Hubo profusión de regalos. El Presidente del C.T.V. hizo los honores al Alcalde de la ciudad, Ramón Bofill Salomó, y distinguida esposa, Montse Fibla. El menú preparado por Violeta García de Pepe Coll, a base de mariscos y solomillo con guarnición, fue de la general complacencia y servido con prontitud. También, al amanecer, se reforzaron los estómagos con exquisitos "bocatas". En el intermedio, la orquesta Traviatta, exclusiva de Quico Sanz, interpretó conocidas melodías. Abrió el baile el Alcalde con la Reina de las Fiestas, la linda señorita Beatriz Obiol y el Presidente con la dama de la sociedad, la señorita Nuria Casanova. La pista de baile siempre estuvo muy animada y la gente lo pasó en grande con melodías del ayer y de hoy y se cerró alrededor de las 6 de la madrugada.

En Monterrey (México) fue intervenido quirúrgicamente y a plena satisfacción, el vinarocense Manolo Anglés Cabadés y a buen seguro, a no tardar, volverá a su patria chica tan querida.

En Madrid y en la Escuela Central de Hostelería participarán en una cata de langostinos, Paco Llopis y Pepito Castell.

Se encuentra pasando una temporada en Vinaròs y desde América del Norte (USA), la encantadora señorita Gloria Juan Roig, que es Doctora en Farmacia.

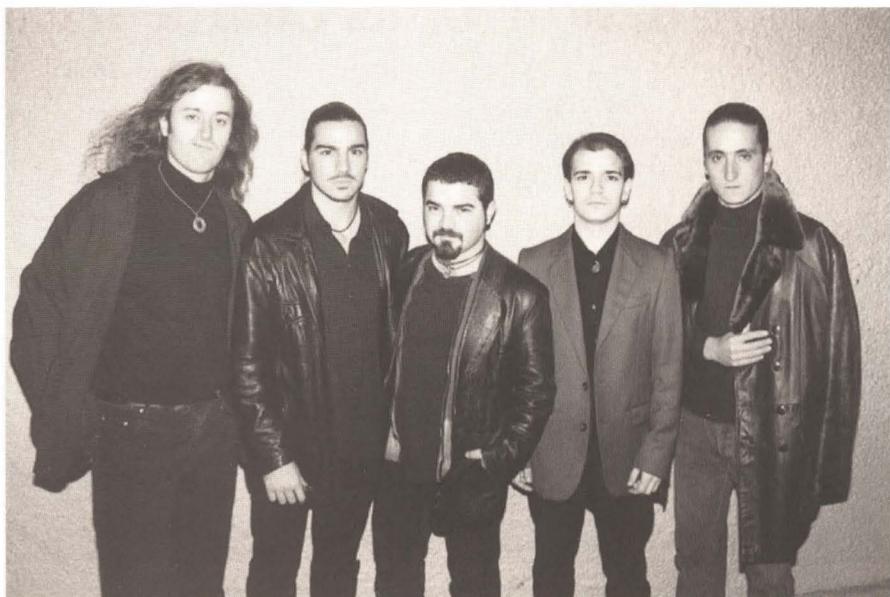
Nuestra compañera Lola Monreal, tras delicada enfermedad, se encuentra muy recuperada y de nuevo con su horóscopo.

Rosa Guimerà Bordes abrió una consulta de otorrinolaringología en la C/ Andorra y se ofreció un vino español.

Andry Martínez Castellá ha renovado por el Vinaròs C.F. y la afición está muy contenta. Se lo quiere.

Última hora deportiva:

Los presidentes de la Peña Valencia, Juan Ronchera y de la Penya Barça, Joaquin Buj, tras arduas gestiones el pasado miércoles, llegaron a un acuerdo con las agrupaciones de Veteranos de dichos clubes y conjuntamente con los Veteranos del Vinaròs C.F., jugarán un triangular (3-1) con motivo del III Trofeo de Veteranos "ÁNGEL GINER", el día 15 de agosto y enmarcado en las Fiestas del Langostino '98.



Grupo: J.P.S. BROWN. Foto: Javier Estella

**J.P.S.
BROWN**

J.P.S. BROWN combinan el arrojo de los que marcan su camino, el coraje de los que creen firmemente en lo que hacen, la frescura de quien crece día a día, la sinceridad de quien muestra un pedazo de su alma al subir a un escenario.

Su primer EP de 8 canciones ("Sólo me duele cuando respiro") ha obtenido unas ventas excelentes para un debut con producción propia (más de 1.500 copias).

La calidad de su directo les ha permitido disfrutar de una agenda de conciertos verdaderamente apretada. Durante la gira de su primer EP han llevado a cabo más de 100 actuaciones a lo largo y ancho del país, habiendo compartido cartel con grupos como M-Clan o Vargas Blues Band entre otros, y próximamente tocarán como teloneros de John Mayall en algunas fechas de su próxima gira en junio-julio.

Sus directos comenzaron por pequeñas salas aragonesas y a fecha de hoy ya tienen la confianza de prestigiosas salas del estado. Fueron elegidos por Cadena 100 para representar a Aragón en ImaginaRock 97, su disco ha sido frecuentemente pinchado en Radio 3 y otras radios independientes del resto del país y ello les llevó a ser el único grupo aragonés seleccionado en el cartel de Festimad 97 en el Círculo de Bellas Artes de Madrid.

El 2 de mayo salió a la venta su segundo trabajo: "KARMANEÓN". Karmaneón es un Ep de 4 temas en el que J.P.S. BROWN dan un giro a su sonido, alejándose del blues que tanto

les marcó en sus inicios y acercándose a una propuesta más personal. Karmaneón pretende mezclar tanto en la música como en las letras el espíritu de la noche (siempre bajo el prisma de sus autores), el humo, el alcohol, la vida y la muerte.

El disco fue preparado durante diciembre del 97 en la casa Saterneko Borda de Arizkun (Navarra) donde se preparó la pre-producción de las canciones. La grabación tuvo lugar en Estudio 55 de Zaragoza entre enero y febrero. La producción artística ha corrido a cargo de Víctor Jiménez (ex batería de Más Birras) y Javier Yañez ha sido el técnico de estudio.

J.P.S. BROWN siguen combinando la actividad musical con la dirección de la revista "El hombre eléctrico", su participación en diversas bandas sonoras, etc. Junto con la edición del próximo CD se preparará la grabación de un videoclip del tema Fiebre a cargo del director Javier Estella.

KARMANEÓN EP:

• **La vida es algo más.** El dinero es un viajero que te miente es un frase clave en la canción. Una mirada interior ante lo material y especulativo de la vida.

• **Fiebre.** Trata de lo absurdo de la realidad, la muerte, no como algo negativo sino como una liberación consentida por uno mismo. La mayor prueba de libertad es cuando alguien tiene la posibilidad de elegir su propia muerte.

• **Miente.** Un día quieres a una persona y al día siguiente ya no te quiere. Llega un momento en el que eres capaz de aceptar una mentira para poder ir viviendo.

• **Permita usted.** Ideológicamente es un buen momento para arrojarle una piedra a más de uno.

J.P.S. BROWN tenían prevista su actuación el viernes 3 de julio al Pub L'ÚLTIM de Vinaròs.

Jordi Romeu

És la novena exposició

Lola Monfort exposa de nou les seues aquarel·les amb "puntilles"



Lola Monfort. Foto: A. Alcázar

La pintora d'Atzeneta establerta a Vinaròs Lola Monfort torna a exposar a l'Auditori Municipal les seues aquarel·les que es caracteritzen per la presència permanent de randes, "puntilles".

Trenta-vuit obres pintades en els últims mesos són els que ara aporta i totes elles seguint en la línia de les natures mortes sempre acompanyades de randes; hi ha, tanmateix, algun paisatge que aporta un contrast cosa que és habitual en aquesta pintora, com un mas de Vallibona. Destaca a més, la presència de diverses peces de ceràmica diferents a les que havia emprat fins ara.

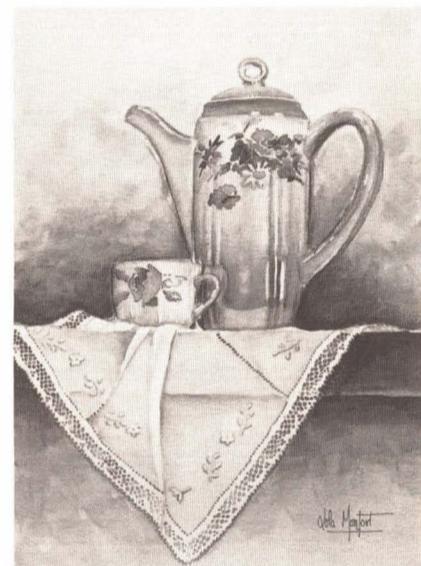
"Aquesta exposició suposa per a mi un nou pas evolutiu en la meua tasca, tot i no sortir-me de la línia habitual, he anat introduint algunes menudes variacions". De tots els quadres, cal remarcar un per les seues grans dimensions.

A l'hora de posar-se a pintar, estudia molt detingudament la disposició dels objectes que ha de reflectir i la "puntilla" que considere més apropiada per a aquella composició. Lola Monfort té diverses opcions a l'hora d'aconseguir "puntilles" que servisquen de model, unes les fa, les altres li les deixen, la seua família també en té moltes... "de totes formes, a vegades també en repeteixo alguna".

Ella es considera detallista però només a l'hora de dibuixar i pintar les randes, "cadascú pot ser detallista en determinat tipus de pintura i de motiu pintat, cadascú se centra més en allò que més li agrada o sent".

Des de menudeta, Lola Monfort té afició per la pintura, tot i que finalment no va poder estudiar Belles Arts i sí que va fer Geografia i Història, "és una cosa que et naix, els blocs de classe, a l'escola els deixava de seguida sense fulls perquè sempre estava dibuixant". L'aquarel·la és la seua tècnica preferida i l'única que empra.

Fins ara ja ha fet nou exposicions; després de Vinaròs, està barallant la



possibilitat d'exposar a Castelló, però no és fàcil. Benicarló, Amposta, Rossell, Atzeneta són alguns dels llocs on han pogut veure les magnífiques "puntilles" que pinta Lola Monfort.

Des d'aquest dia 3 i fins dimarts 14 de juliol i de 6.30 a 9 del vespre es pot veure aquesta exposició que organitza la Regidoria de Cultura de l'Ajuntament.

J. Emili Fonollosa

¿cuál es tu excusa?



dar sangre no es doloroso
...necesitarla ¡sí!

- no te perjudica, porque te sobra sangre
- los hospitales no negocian con la sangre
- siempre hay un minuto para salvar una vida

REGIDORIA DE SANGRE

DONACIÓN DE SANGRE EN:
VINARÓS

CENTRE DE SALUT

Día 16 de julio de 1998

De 17.30 a 21 horas

VENDO PISO EN VINARÓS

Todo exterior, 4 habitaciones, 2 baños, salón, cocina, cuarto trastero. Muy céntrico. Interesados: Tel. 964 450 328 y 977 792 801

En el programa que reapareix, anomenat "El Cangur" Alumnes del "Foguet" entrevistaran Carles Santos per a TV3



El claustre de professors de Manuel Foguet acomiada el seu conserge, que s'ha jubilat. Foto: A. Alcázar

El col·legi públic "Manuel Foguet" ha participat en l'enregistrament d'un dels capítols del nou seguit de programes de la Televisió de Catalunya TV-3 anomenat "El Cangur" i en el qual entrevistaran el conegut músic vinarossenc Carles Santos.

A l'esmentada escola, han acudit les càmeres de TV3 per tal que els escolars li feren preguntes a Santos, el qual les respondrà quan siga emés el programa en directe. Dins de breus dies, tornaran a fer més enregistraments. Els escolars des de primer fins a quart de Primària han preguntat tot tipus de qüestions, d'entre les quals després se n'ha fet una tria. Hi ha hagut preguntes divertides com: "la música que fa és rock and roll?"

Aquest col·legi fou escollit a l'atzar i els responsables del programa decidiren triar Santos per ser també de Vinaròs, amb la qual cosa seria un personatge conegut per als escolars. El "Manuel Foguet" ha acollit de bon grat aquesta experiència inèdita i tota la comunitat escolar n'està molt satisfeta, com ens comentava la seua directora Marian Fonollosa.

"El Cangur" fou un programa amb molt d'èxit a TV3 ja que era molt curiós veure les reaccions de personatges populars, des d'un cantant fins al propi president de la Generalitat, quan xiquets de curta edat els feien preguntes molt originals i interessants. ▲



Crònica TV3 al Foguet. Foto: A. Alcázar

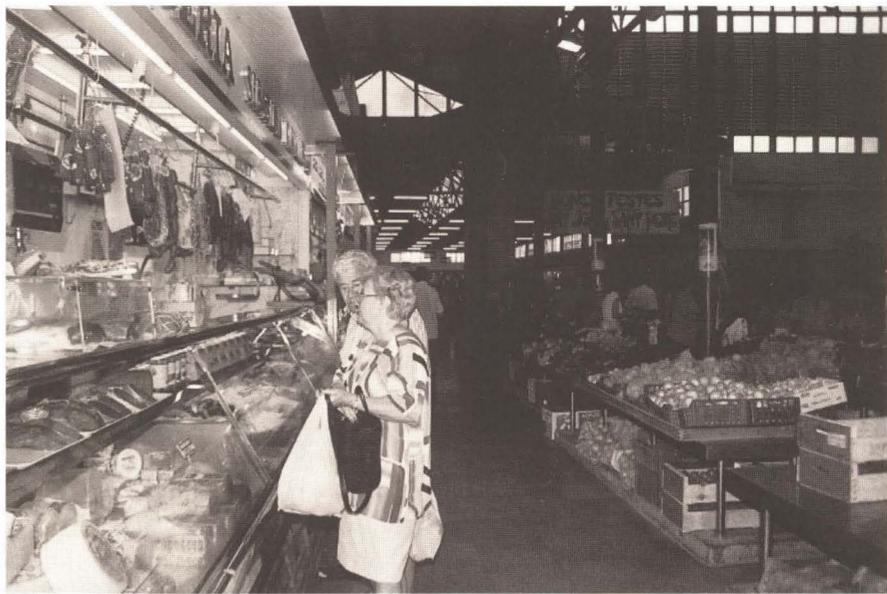
Exposició de Vicent Giner a L&RSQUO; Ermita de la Misericòrdia

El pintor vinarossenc Vicent Giner Talón va inaugurar una exposició al restaurant de l'ermita de la Mare de Déu de la Misericòrdia. Durant tot el mes de juliol, es pot veure una selecció d'una trentena de les obres que ha fet en els últims mesos, des de marines, fins a natures mortes i paisatges diversos.

Giner ha exposat fa pocs dies a la Casa de la Cultura d'Ulldecona, dins de les VI Jornades de Cultura Catalana i amb molt d'èxit de públic. Recentment, va penjar els seus quadres en una galeria d'art de València.

Aquesta mostra de l'ermita és la tercera que fa a Vinaròs.

J. E..F.



El Mercado necesita de estas mejoras, según sus vendedores

Foto: A. Alcázar

Se sustituye el pavimento y se doblará la cubierta para mejorar las condiciones térmicas

La remodelación del Mercado Municipal costará 28 millones de presupuesto

El proyecto de la remodelación del Mercado Municipal se eleva a 28.614.000 pesetas y contempla la sustitución de parte del pavimento y el doblado de la cubierta para conseguir una mejor ventilación, según figura en la memoria elaborada por el arquitecto municipal José Luis Rokiski.

Para el aislamiento de la cubierta se invertirán doce millones de pesetas. Se doblará la cubierta actual con panel de chapa galvanizada y aislamiento térmico para la creación de una cámara de aire que permita la ventilación de la misma y disminuya la temperatura en el interior, mejorando las condiciones ambientales del Mercado, de las que tanto se quejan vendedores y compradores. Además, se propone la construcción de una marquesina de acceso con el fin de proteger de los agentes climáticos la entrada principal del Mercado. Asimismo se construirá una rejilla de ventilación corrida que permita la salida del aire caliente; se demolerá parte de la cubierta para la colocación de exutorios que permita la ventilación natural; se repararán todos los elementos dañados de la cubierta y se

procederá a su aislamiento hidrófugo.

En cuanto al pavimento, se procederá a la demolición del actual pavimento de panot de la parte posterior del Mercado, colocándose un nuevo pavimento acorde con las condiciones de higiene y salud. Por otro lado, está previsto la demolición del zócalo de piedra existente en los puestos del Mercado, así como los zócalos de piedra de los puestos centrales.

Se procederá a sanear toda la estructura metálica de la puerta de acceso, procediendo posteriormente a su pintado, tras aplicar anteriormente un tratamiento antioxidante y se demolerá el pavimento existente actualmente, en los otros accesos del Mercado (Calles Santa Ana y Plaza San Telmo), colocándose un pavimento acorde con las características exigidas, así como eliminación de las barreras arquitectónicas existentes y colocando nueva iluminación. El Mercado ha sido objeto de distintas modificaciones y acondicionamientos, siendo el último y más reciente el realizado en el año 1.987.

J. EMILI FONOLLOSA

Este mes de Julio,
tus anuncios en el
"Diariet" se merecen
un regalo de
PUBLI-VAQUER

¡Ven a recogerlo!

El oráculo por Lola Monreal



Dice la popular canción: tres cosas hay en la vida, salud, dinero y amor. Si alguna de las tres te preocupa, manda una carta a la dirección del Vinaròs, o llama al 964 402 225, y encontrarás la respuesta en esta misma página

SEMANA DEL 4 AL 10 DE JULIO

ARIES

(del 21 de MARZO al 21 de ABRIL)



ECONOMÍA: Mucho movimiento y actividad laboral será la tónica de esta semana. Buenas perspectivas de futuro.

SALUD: Los nervios, uno de tus puntos débiles los tendrás bastante alterados, y no te dejarán estar tranquilo.

AMOR: Las obligaciones domésticas las llevarás mal. Preferirás ir a tu aire y que nadie te exija nada. Esto provocará discusiones.

TAURO

(del 22 de ABRIL al 21 de MAYO)



ECONOMÍA: Arrojo y decisión no te faltarán para conseguir tus objetivos. Estarás en contacto con gente nueva.

SALUD: Estás en un buen momento ya que el verano es una de las mejores épocas para ti. Sólo cuida las corrientes de aire.

AMOR: Tendrás alguna discrepancia con tu media naranja, pero pronto las aguas volverán a su cauce.

GÉMINIS

(del 22 de MAYO al 21 de JUNIO)



ECONOMÍA: La situación actual de tu trabajo te crea desasosiego, ya que no lo ves muy estable. Retrasa cualquier nuevo proyecto.

SALUD: Es muy aconsejable que busques cualquier clase de distracción para evitar ese estrés que últimamente arrastras.

AMOR: La pasión unida al sentido común son las claves del éxito en tu vida afectiva. No obstante evita contacto con terceras personas.

CÁNCER

(del 22 de JUNIO al 22 de JULIO)



ECONOMÍA: Si buscas nuevas vías para mejorar tu economía evita meterte en negocios o empresas que no estén absolutamente claros.

SALUD: No es este apartado el que deba preocuparte durante esta semana. Cuidado con un cambio físico que podría no agradarte.

AMOR: Multitud de sentimientos contradictorios te embargarán y no te dejarán pensar con claridad. Tómate un tiempo de relax.

LEO

(del 23 de JULIO al 22 de AGOSTO)



ECONOMÍA: No te dejes condicionar por los que te rodean y sé tú el que tome sus propias decisiones.

SALUD: Estarás más interesado por tu estado físico de lo ya habitual en ti, con ello mejorará la salud.

AMOR: Te sentirás en plena luna de miel y cualquier acontecimiento que vivas te hará plenamente feliz.

VIRGO

(del 23 de AGOSTO al 22 de SEPTIEMBRE)



ECONOMÍA: Conseguirás un dinero extra con el que sufragarás pequeños gastos, buen momento para juegos de azar.

SALUD: Te apetecerá divertirte, viajar y salir de la rutina. Esto marca un buen estado de salud.

AMOR: No es el mejor momento para dejarte llevar por las emociones, porque tienden a liar tu vida sentimental.

LIBRA

(del 23 de SEPTIEMBRE al 23 de OCTUBRE)



ECONOMÍA: En el terreno de la amistad encontrarás el apoyo necesario para que te funcione la economía, posibilidad de contratos nuevos.

SALUD: Gracias a los cuidados y el mimo de tu familia, durante estos días puedes superar un problema que te venía de un pasado.

AMOR: Venus reconciliará y pondrá en armonía tu corazón con tu mente, y te hará sentir más seguro en el terreno sentimental.

ESCORPIÓN

(del 24 de OCTUBRE al 22 de NOVIEMBRE)



ECONOMÍA: Posees buenas ideas que deberías poner en marcha lo antes posible ya que permitirá que tu economía mejore.

SALUD: Si haces tus típicas salidas al aire libre deberás cuidar un posible problema de tobillos o pantorrillas.

AMOR: Estás en un buen momento para conocer a alguien especial. Tu emotividad estará a flor de piel.

SAGITARIO

(del 23 de NOVIEMBRE al 22 de DICIEMBRE)



ECONOMÍA: Todo lo que emprendas lo harás de manera creativa y muy original. Se te abrirán puertas inesperadas.

SALUD: Estarás plétórico de energía física y dispondrás de un ánimo increíble. Será difícil pararte.

AMOR: Habrá algún cambio que lleve al desarrollo de la relación y a proyectos comunes que realmente te ilusionen.

CAPRICORNIO

(del 23 de DICIEMBRE al 20 de ENERO)



ECONOMÍA: Tus jefes te darán libertad para realizar las cosas a tu manera. Buenas ofertas de trabajos distintos.

SALUD: Tú que eres bastante "terrenal", mejorarás tu salud al mejorar tus finanzas.

AMOR: Estarás más abierto y receptivo de lo habitual. Aprovecha las oportunidades que se te presenten.

ACUARIO

(del 21 de ENERO al 19 de FEBRERO)



ECONOMÍA: Ciertas complicaciones inesperadas han retrasado tus asuntos. El dinero te preocupará bastante.

SALUD: Más que un problema de salud tendrás un problema de "mimos". Requerirás atención y cuidados.

AMOR: Situación propicia para consolidar una relación sentimental en la que tienes puestas grandes esperanzas.

PISCIS

(del 20 de FEBRERO al 20 de MARZO)



ECONOMÍA: Después de un tiempo esperándolo, alguien te comunicará una buena noticia que atañe a tu profesión.

SALUD: Abandonarás ciertos hábitos que te estaban perjudicando y tu estado físico será magnífico.

AMOR: Si no tienes pareja, la buscarás porque estás abierto al amor. Si la tienes, habrá una mayor ternura y comprensión.

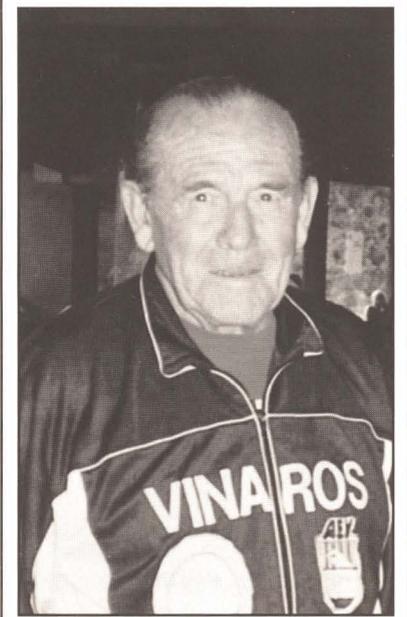
Debido a la imposibilidad de responder a cada una de las personas que se han preocupado por mi estado de salud, aprovecho la oportunidad que me brinda el "diarriet" para desde este semanario daros las gracias a todos.

Lola Monreal



Gente

Por Ángel Giner



Figueredo

Leyenda viva del deporte vinarocense. Es un auténtico "crack" de la natación y a sus 74 años y en la competición "Master", su estrella sigue brillando. Su palmarés sigue jalonado de aplausos y trofeos. Se desplaza por estos mundos de Dios, con escasas subvenciones y le cuesta dinero de su bolsillo, pero él es feliz aireando el nombre de su Vinaròs querido. Cuando sube a lo más alto del pódium, que es frecuente, brinda al cielo, por Vinaròs. Antonio, es un hombre sencillo y modesto, que sólo saca pecho cuando se encuentra en el líquido elemento.

Tres campeonatos del mundo en su haber, Brasil, Inglaterra y Marruecos.

- Al parecer hubo problemas para viajar a Casablanca, resultados "in extremis" ¿Es así?

• Efectivamente, no se coordinó con la organización y ya pensaba quedarme en casa.

- ¿Categoría y pruebas?

• Participo en el apartado de los 75 a 79 y en 5 pruebas. 100 y 200 mariposa, 400 libres y estilos y a mar abierto, en Mohemedía.

- ¿Tus mejores resultados?

• En los 100 mariposa. Me quedé a 12 centésimas del oro. Lo ganó Vigs. Una pena. En mar abierto alcancé el bronce.

- ¿Mucha participación?

• Casi 3.000 nadadores y de 49 países. De España, muy pocos. Breve descanso y otra vez a viajar. Los días 11 y 12 en Mataró, lluvia de oro en los Nacionales.

- ¿De acuerdo?

• Por lo menos, lo vamos a intentar.

Se lo merece. Calle / Deportista Antonio Figueredo I, pero ya, no después. Ahí queda eso.



Escribe: Ángel Giner

DE TODO UN POCO

Falleció cristianamente en esta población, Trinidad Gendre Sebastiá. Fue una virtuosa mujer, sencilla y bondadosa, entregada a los suyos y con una gran comprensión para con sus semejantes, y en el duro caminar por este valle de lágrimas, se granjeó el cariño y el respeto generalizado. El acto del sepelio se vio muy concurrido, prueba inequívoca, del profundo pesar, por el adiós de esta mujer laboriosa y siempre cordial, que nos deja la impronta de un recuerdo amable por su afabilidad, cortesía y generosidad. A su afligido esposo José Figueres Belloví, nuestro sentido pésame por tan irreparable pérdida y también a sus hijos, Pepe, Adelaida, Lola y muy especialmente a Jordi, gerente del patronato municipal de los deportes y muy estimado amigo. Que Dios, con su infinita misericordia conceda a su fiel sierva Trinidad, el descanso eterno.

Como cada año, muchos feligreses de la diócesis de Tortosa, y buen número de esta población, enfermos, voluntarios, religiosos, viajaron durante varios días, a Lourdes (F), con un lema; solidaridad y fe. Una vivencia que refleja el sentimiento humano y cristiano, ayudar al enfermo, al más necesitado, consolar al que sufre. En definitiva, una vivencia maravillosa.

Durante unos días estuvieron en Vinaròs, las lindas señoritas Samantha Páez y Luisla O'Brien, estudiantes de Psicología de la Universidad de Bogotá (Colombia).

Juan Giner Ribera, celebró su cumpleaños, 70, y ofreció un "lunch" en su residencia en la calle de San Isidro, con asistencia de sus hermanos, Ángel, Fernando y José María y también de sus amigos, José María Saiz, Agustín Serrano, Tomás Ferrer, Julián Guimerá, Sebastián Verdura, Pepe Rubio y distinguidas esposas.

La Feria de Maquinaria Agrícola y Automoción, un rotundo éxito, y se batieron récords. Asistieron 83 expositores, cifra muy superior a la del año pasado. En la 37 exposición según Pepe Fort, se buscará una nueva ubicación y la posibilidad de llevar ganado como antaño, así como otras novedades que pueden venir de la mano de "stands" prefabricados, como existen en poblaciones vecinas.

Como novedoso, exhibición de vuelo de cometas.

En la verbena de San Pedro, en el recinto ferial, con gran lleno, actuaron las orquestas Aitana y Valparaíso.

La audiencia de Castellón, aplazó la vista del juicio con jurado por el asesinato de Ángel Martín, en Vinaròs, hace dos años.

Inauguró la feria de maquinaria agrícola y automoción el director territorial de la conselleria de alimentación, agricultura y pesca, Francisco Quintana.

Hasta trece collas de gigantes animaron el recorrido señalado.

Notable representación teatral de "En boca de García Lorca".

El pasado lunes, festividad de San Pedro, celebraron su onomástica entre otros: Pedro García, Pedro Espuny, Pedro Ricart, Pedro Sánchez, Pedro Aixalá, Pedro Giner, Pedro Navarro, Pedro Barceló, Pedro Calvo, Pedro Calvo, Pedro Meseguer y Paulina Akribas.

La sede del "diarriet" un desmadre. Vamos a ver si llega el objetor anunciado.

Se inauguró, por fin, la Casa del Mar.

Anselmo García Aranda, concejal de fiestas, se siente feliz, por la alta participación en todos los actos incluidos en el programa.

Canal 56 TV Vinaròs, ofreció las imágenes más significativas de la Feria.

Reina y damas del 97/98, en la fiesta del Tenis, obsequiaron a Jacinto Moliner.

Disco Pub Julivert, ahora también en Peñíscola.

El Vinaròs, tiene apalabrados varios jugadores que se darán a conocer de inmediato, pues la temporada 98/99, ya marcha.

Éxito del vinarocense Tian Gombau, con "Puja't al carro".

Juan Miralles Chalera, operado satisfactoriamente en el Clínico de Valencia.

La gala del CMC (Casino) muy brillante, como siempre y con más de 200 asistentes. Sirvió la cena, Mariano García Soriano.

Beatriz Guttmann, galardonada en Castellón.

Alberto González Navarro regresó de Italia.

Eduardo Zaplana, vendrá a Vinaròs en otra fecha.

La asamblea del Vinaròs CF, para el 17 y se dará a conocer el presupuesto para la temporada 98/99 y los cargos directivos.

En la A-7, altura de Vinaròs, tres muertos y un herido.

Al parecer, los jugadores de la temporada de ascenso que siguen son estos: León, Ricardo, Matías, César, Tena, Argimiro, Orero, Jaime, Federico, Javi, Sean, Andry, Rane (?), Caballer (?). Hugo marcha al Alcanar.

Tras unos días de estancia en Vinaròs, regresaron a Barcelona, Paco Ventura y su esposa María Gómez.



Buceadores de Vinaròs en las Islas Medas (GE).

Foto: 1.000 ASA



Juan y Paulina celebraron sus onomásticas con gran amor.

Foto: 1.000 ASA



Moliner con las damas del 97/98 y Carmina Forner. Foto: 1.000 ASA



En la fiesta de Tenis, con Rebeca Sales, dama de los Veteranos 97/98.

Foto: 1.000 ASA



Rosa Guimerá Bordes, abre consulta médica. Foto: 1.000 ASA



Cumpleaños de Juan Giner, 70, con sus amigos. Foto: 1.000 ASA



AGENCIA DE PUBLICIDAD
REG. 1009

PUBLI-VAQUER ROTULART

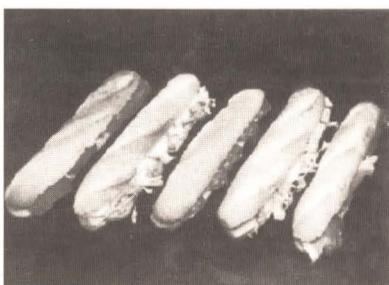
ANUNCIOS SETMANARI *Vinaròs*

CALLE SAN FRANCISCO, 61 - BAJOS
Tel. 964 451 935

- PRENSA
- RADIO NUEVA
- RADIO ULLDECONA

Para nuestros clientes
de Cafeterías
tenemos un
EXTENSÍSIMO
surtido en Fotos.

**ARROCES,
BAGUETTES,
COMBINADOS,
DESAYUNOS,
ETC...**



PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN DE VIVIENDAS DE PROTECCIÓN OFICIAL EN AV. M^º AUXILIADORA Y PLAÇA DE LES CORTS VALENCIANES AMPLIAS ZONAS VERDES Y AJARDINADAS

DIFERENTES TIPOS DE VIVIENDAS

- VIVIENDA 4 DORMITORIOS, BAÑO, ASEO + TRASTERO + PARKING
PRECIO: 9.475.000 + IVA
- VIVIENDA 4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS
PRECIO: 8.500.000 + IVA
- VIVIENDA 3 DORMITORIOS, BAÑO, ASEO
PRECIO: 7.290.000 + IVA

CALIDADES:

- Preinstalación de calefacción
- Carpintería de madera plafonada
- Carpintería exterior de aluminio lacado en blanco sistema Monoblok
- Persianas de aluminio
- Suelos de terrazo o gres

GRANDES FACILIDADES

PRÉSTAMO HIPOTECARIO A PAGAR EN 20 AÑOS
TIPO DE INTERÉS 2%



PROLASA

INFORMACIÓN Y VENTA
En oficina:
Avda. Barcelona, 3, 1º-H
Tel. 964 450 743 - 964 455 613



PISCINA - TENIS EUROPA

Colonia Europa, s/n · VINARÒS

Próxima Apertura: 1 de Julio de 1998

- SERVICIOS:**
- Piscina (33 x 17 m.)
 - Piscina niños
 - Tenis (3 pistas)
 - Ping Pong

- ORGANIZA:**
- Cursillos de natación (niños y adultos)
 - Acuaerobic (mes de agosto)



Tel. Información
939 55 88 37



Carta al Sr. Director

Us trameto, adjunta, una carta-comunicat, pregant-vos que el publiquem al "nostre diariet" per vós dirigit.

El podríem titular "VINARÒS no sap valorar ser la pàtria de la NAVEL.LATE" o quelcom paregut com... "Vergonya d'un vinarossenc a la 'celebració' del 50è aniversari de la "Navel.late" o simplement Vinaròs i la Navel.late, o com perdre les ocasions".

I el seu contingut podria ser:

El passat dia 22 de juny, vaig presenciar un acte d'aquells en què un sent vergonya aliena.

A l'auditori Ayguals del meu poble, Vinaròs, va tenir lloc un acte on se suposa que es pretenia el 50è aniversari del descobriment de la Navel.late i en què es volia retre, també homenatge a la família Gil d'Alcanar, els seus descobridors... a una finca situada al terme municipal del nostre poble, Vinaròs, ara fa 50 anys.

L'auditori estava ocupat, a primera fila, pels màxims representants de les entitats organitzadores-patrocinadores de l'acte.

A les següents files per les reines i dames de les nostres festes, que, tot sigui dit, van "aguantar" la majoria, que no totes, fins a la fi de l'acte.

A les altres files... quatre gats, com aquí diem.

El conferenciant va dedicar el seu temps, després de mencionar, no sé si per compromís que la Navel.late és la taronja més bona, completament va explicar la Història del comerç de la taronja i en aquest aspecte ho va fer molt bé i va demostrar el seu coneixement en la matèria, però aquest no era el tema del dia, o almenys no l'únic com va ser.

Quin és el problema que em mou a

escriure això? **Doncs res més que del descobriment de la Navel.late, de la importància socioeconòmica d'aquest fet, del descobridor i Vinaròs, del fet que el nom Gil i el nom del nostre Vinaròs es mencionen a tots els manuals o "bíblies" dels viveristes i citricultors, d'aquí a EUA, en tots els idiomes, del fet que aquell arbre "vinarossenc" on es va descobrir la Navel.late hagi tingut milions de descendents, etc. etc. no se'n va parlar gens per part de ningú. Total, per a què?, per als quatre gats que hi érem, alguns els més importants viveristes de cítrics i els altres els descendents dels descobridors que ja ho sabien... no pagava la pena de perdre el temps parlant-ne.**

Bé, **crec que Vinaròs**, que sigui i a qui li correspongui, no ha sabut, fins ara, estar a l'alçada d'aquest fet. Encara hi ha temps, pot ser, dintre de l'any del 50 aniversari, **si no és Vinaròs, algun altre, Alcanar, Castelló o València, ho sabrà fer millor**, i potser llavors es farà sentir, encara que sigui en veu baixa i lletra petita, el nom de Vinaròs perquè els altres noms sonaran més.

Ah!, per cert, al dia següent a la premsa de Castelló sortia una referència a aquesta conferència. Una petita columna, a una pàgina on se situava a *lo grande* la notícia que una senyora de Benicarló feia 50 anys que feia de venedora al mercat. No sé si era venedora de fruites ni en aquest cas, quantes Navel.lates filles de Vinaròs haurà arribat a vendre.

Res més. Encara hi ha temps com perquè a qui li correspongui aprofiti aquest fet i faci sentir el nom de Vinaròs i de la família Gil d'Alcanar al nivell que li correspon.

Salutacions,

José Manuel Llatser Brau
Fill de Vinaròs i veí de Barcelona
Consumidor i productor de Navel.late

P.S. He llegit que es prepara una nova publicació amb el nom de "El diariet". Desitjo que "El diariet" més bó o més dolent, segons èpoques, pugui seguir sent el que és i no se n'aprofiti cap particular d'aquest nom, que és de tots., crec. O és que no està degudament registrat?

Magnífic Ajuntament Vinaròs

Aviso

Se ruega a las entidades o personas que soliciten el uso del Auditorio Municipal, que lo hagan por escrito y con una antelación de 15 días.

Concejalía de Cultura

OFERTA DE TRABAJO

KARAOKE LATINO

necesita camarera.

18/30 años.

Buena presencia.

Condiciones a convenir.

Tel. 964 454 895

La cultura de un pueblo

Hace ya un tiempo, que en voz de algún intelectual se palpa la denuncia de que Vinaròs es una ciudad carente de motivación o sensibilidad cultural. Ello me lleva a una reflexión: ¿Cómo Vinaròs, una población con varias corales, bandas de música, escuela de arte, distintas asociaciones recreativas, centros educativos, músicos distinguidos, pintores, escultores, escritores, pueda ser insensible a la cultura?

Para mí la cultura no es un efecto genético con el que se pueda nacer, más bien es algo que se adquiere tras un proceso de formación y convivencia social.

Tampoco creo yo, que la cultura sea patrimonio de una clase social o intelectual. Para mí la cultura es de todos y para todos.

La sensibilidad que produce la cultura nos acerca a la sociedad, al análisis de la realidad, a la integración, a la valoración de las cosas y las actitudes, etc.

El cómo se consigue que un pueblo sea culto es algo más complejo, pues no tan sólo depende de nuestra voluntad, capacidad, o deseo de que así sea. En una sociedad establecida como la nuestra existen muchos factores que pueden obstaculizar nuestro deseo de ser cultos, contra ellos debemos luchar.

Uno de los factores que puedan facilitar que seamos una sociedad mas culta son los llamados poderes públicos, (conocidos como el legislativo, el ejecutivo, y el judicial) y los enmascarados, (los medios de comunicación, los económicos, y los sociales).

Cada uno de estos factores debe aportar, en la medida de sus competencias,

esas acciones que nos lleven a invertir esa curva descendente que la gente denuncia.

Se deben crear las bases para la protección, defensa y difusión de la cultura; proponer, participar y propagar la cultura; perseguir y sancionar los actos contra culturales; difundir y promocionar la cultura con criterios objetivos y contrastados. Facilitar medios económicos para que sea una realidad viable; utilizar los contingentes humanos en la participación y propagación de la cultura.

Está claro, si queremos ser un pueblo culto, debemos actuar como tal desterrando todas aquellas actitudes que más nos acercan a lo irracional erradicándolas para siempre.

Ser culto no es tan sólo conocer cosas, ser culto es ser solidario, ser participativo, ser honesto, ser imaginativo, ser generoso, saber escuchar, saber apreciar, saber enseñar, saber aprender.

No ser culto sí es, conozcas o no las cosas, ser prepotente, ser envidioso, ser autoritario, anteponer tus intereses a los del colectivo, ser especulativo, la mentira, la calumnia, la difamación, la violencia.

La cultura no es tan sólo saber de música, arte o literatura. La cultura es también la vida cotidiana, el trabajo, la salud, las relaciones, el estudio, el amor, nuestros animales, nuestra naturaleza, nuestra historia, nuestras familias.

Si queremos ser un pueblo culto debemos practicar la cultura todos los días.

Pau Ballesteros

Carta oberta al director territorial de Cultura, Educació i Ciència de Castelló

Il.lustríssim senyor:

La nostra família ha rebut amb goig la designació que ha tingut a bé, via digital com és el costum, fer a Elvira Sansano com a vocal del tribunal de baremació de la borsa d'interins en l'especialitat de Pedagogia Terapèutica, en l'especialitat d'Audició i Llenguatge i en l'especialitat de Música. Tribunal que com vostè sap es reunirà durant el mes de juliol. Tot un reconeixement per a una persona dedicada al món de l'educació especial durant els darrers 15 anys. Llàstima que aquest reconeixement li arriba quan més feina té a l'ajuntament, preocupada pel transport de l'alumnat de secundària obligatòria el proper curs i per adequar les aules necessàries per als xiquets i xiquetes de 3 anys escolaritzats en els col.legis públics el curs vinent. Tasca que hauria d'haver fet la Conselleria que vostè representa en la nostra província.

Coneixedor de la seua debilitat per ella esperàvem la designació que ha tingut a bé fer. Potser així podrà ajudar a qui assegura que "Elvira no posarà els wàters ni tindrà preparades les aules per al proper curs". Reconec que Elvira,

avui per avui, és incapaç de instal·lar un wàter o ficar un totxo. Ara bé, també li puc confirmar que aquests darrers dies s'ha preocupat perquè els serveis tècnics de l'Ajuntament estiguen preparats per a dur a terme aquesta tasca durant les vacances d'estiu. I estic en condicions de poder assegurar-li alguna cosa més: sabedor de la constància i preocupació d'Elvira per l'ensenyament, si vostè li dóna temps i està disposat a ajudar-la com a manobre, almenys l'intent el farà.

Durant els darrers anys i després que el poble de Vinaròs li donés la confiança com a regidora en representació del partit socialista, no ha deixat de gaudir de les seves atencions. Això li ha donat una projecció política que possiblement no mereix. Les aspiracions polítiques d'Elvira s'han complert amb la regidoria, si vostè continua promocionant-la potser el partit li demane d'assumir d'altres tasques que ens restaria temps per gaudir la seua companya. Si aquell 12 d'octubre de 1995 ella hagués acceptat passar al grup mixt no tindríem tantes atencions de la seva part, però tampoc no dormiríem tan tranquils com ho fem ara.

Atentament,

Juan R. Prades Prades

Es lloga "Restaurant-Pensió"
LA RIBERA
a Alcanar

Edifici de 4 plantes, situat al c/ Ramón y Cajal, 54

- Per a l'activitat: 3 plantes per a bar, restaurant, pensió
 - Planta baixa: Bar, menjador, cuina, serveis, telèfons (127 m²)
 - Planta primera: Saló menjador, cuina, endreç servei (127 m²)
 - Planta segona: 6 habitacions (2 amb bany), bany de dones i bany d'homes (118 m²)
- Per a vivenda: La quarta planta (118 m²)

I N T E R E S S A T S :

Tel. mòbil 929 602 713 (Juan José)
Tel. 977 730 576 (Joaquín, migdia i nit)



Av. Papa Luna 12-13
Edificio Sorolla - Local 5
Tel. 964 481 844
Fax 964 480 505
12598 Peñíscola (Castellón)
C/ Dr. Fleming, 3 - Local 14
Tel. y Fax 964 452 973
12500 VINARÒS (Castellón)

• **PEÑÍSCOLA.** Edificio La Romana II. En venta doce apartamentos, dos por planta, vistas al mar, en playa de arena y zona consolidada con todo tipo de servicios alrededor. Calidades superiores.

No deje escapar esta ocasión, últimos apartamentos en zona de playa de arena. Desde 12.500.000 más IVA. Plazas de parking opcionales. Facilidades de pago. Financiación hasta 20 años. Venta directa promotor.

• **PEÑÍSCOLA.** En playa de arena y en primera línea frontal al mar. En venta 21 apartamentos de 2 dormitorios, salón-comedor, cocina con barra americana, baño completo, aseo y grandes terrazas preinstalación aire acondicionado bomba de calor. Doble cristal climalit, cocina vitrocerámica, piscina, sauna, hidromasaje, parking y garajes. Fachada de cara vista.

Inicio de obras: octubre 1998.
Final de obras: julio 1999.
Venta directa promotor.

• **VINARÒS.** Residencial Vinaròs Park. Venta de viviendas adosadas de 3 niveles con jardín privado, piscina comunitaria, garaje para dos coches a sólo 500 metros del paseo marítimo.

Nivel semisótano: garaje para dos coches y trastero.
Nivel 1º: cocina independiente con vitrocerámica, horno y campana extractora, muebles altos y bajos, encimera de granito. Aseo. Salón comedor-estar con chimenea. Acceso a la terraza y al jardín privado.

Nivel 2º: Tres o cuatro dormitorios. Dormitorio principal con baño completo. Baño general y terraza.

Azotea: Lavadero, tendedero de ropa y solarium.
Financiación 20 años, facilidades de pago.

Venta directa al promotor.

Zona ajardinada y piscina comunitaria frente al mar. Deje que sus hijos vivan en contacto con la naturaleza al precio de un piso cerrado.



FOSAS SÉPTICAS,
ALCANTARILLADO,
POZOS NEGROS,
DESAGÜES...

Limpiezas **ROCALBI, S.L.**

Partida Puntarrons, s/n - Tel. 964 455 282 - Móvil 908 866 578 - VINARÒS

Se ofrece chica con larga experiencia, para cuidar enfermos o personas incapacitadas, por la noche, de 21.30 a 8 de la mañana. Llamar al 964 450 611

ALQUILO DESPACHOS

Para profesionales. Situación inmejorable.
En el centro comercial de Vinaròs.
Referencia «EDIFICIO TELYCO».

Travesía San Vicente, 8-10 • Tel. 964 454 577



Listes de Noces - Menatge

BENI-CENTRO, LOCAL 8 • Tel. 964 461 561 • BENICARLÓ



PÍO XII, 19 • Tel. 964 461 344 • BENICARLÓ
SANT VICENT, 23 • Tel. 964 455 960 • VINARÒS



La moderació salarial ha de garantir el poder adquisitiu

Les intervencions dels responsables econòmics del govern i, fins i tot les del seu president, evidencien, al referir-se a la política econòmica, una preocupant deixadesa de les seues responsabilitats. Hi ha falta de perspectiva davant els problemes reals del nostre País. No aclarien el paper d'Espanya dins el nou escenari econòmic que planteja la UEM. És cert que la reducció del dèficit estructural i el control de la inflació són objectius macroeconòmics que la UGT compartix, ja que són necessaris per convergir dins la Unió Europea en nivell de renda i benestar social. El Govern ho transforma en un discurs buit de contingut per a tapar la manca d'estratègia i de política econòmica per a elevar el nostre nivell d'ocupació i de riquesa relativa.

L'única "proposta" per a crear ocupació passa per la recomanació repetitiva d'"ajustar el creixement dels salaris a la productivitat". Les organitzacions sindicals hem donat i donem suport a la moderació salarial amb l'objectiu de crear nous llocs de treball. I molt especialment ara que l'estabilitat dels tipus de canvi significarà que qualsevol pèrdua de competitivitat serà impossible de recuperar a través d'una modificació. Les pèrdues de competitivitat derivades d'una inflació nacional diferencialment superior s'hauran d'ajustar en les empreses a través de diverses variables entre les quals hi ha l'ocupació i els increments salarials.

Malgrat tot, lligar els augments salarials nominals estrictament als increments de la productivitat no té cap mena de sentit. De manera sistemàtica suposaria retalls del poder adquisitiu dels salaris, per tant, perjudicial per al conjunt de l'economia en minvar el consum. Afectaria el creixement econòmic i, com a conseqüència, es perdrien llocs de treball. A més a més, la cultura de moderació salarial practicada pels sindicats va unida al model de negociació basat en la previsió de la inflació. Canviar aquesta referència tindria greus efectes sobre la negociació col·lectiva i la credibilitat dels objectius econòmics. De fet, en tots

els països de la Unió Europea la negociació salarial va lligada a l'evolució dels preus.

Per tant, UGT reivindica la definició de "moderació salarial" tradicionalment acceptada, la que defensem. La que té una lògica econòmica: Augments salarials nominals per damunt de la inflació, perquè augmente el poder adquisitiu dels treballadors. És el dret a participar dels fruits del creixement econòmic. D'aquesta manera i sense absorbir totalment els increments de la productivitat en els diferents nivells de la negociació, hi ha la possibilitat de generar excedents extraordinaris que les empreses poden utilitzar per crear llocs de treball per la via de la reducció de la jornada laboral.

Aquest criteri, que UGT està defensant en la negociació col·lectiva fa possible una evolució adequada dels salaris, fent compatible guany de poder de compra i de reducció de la taxa d'inflació.

Cal recordar que els increments de la productivitat; és a dir, els augments de producció generats per cada unitat de treball, poden tenir tres destinacions possibles i compatibles: augments salarials, augments dels beneficis de les empreses, i reducció de jornada amb creació de llocs de treball. Per la qual cosa, una vegada garantit el poder de compra dels salaris i en no haver absorbit la productivitat, es permet que la resta es destine tant a elevar els beneficis de les empreses com a augmentar llurs plantilles.

Però, donat el comportament insolidari de les empreses, cal dur a terme accions complementàries perquè el sacrifici salarial es convector finalment en augment de l'ocupació estable, a través de la reducció de la jornada laboral. És una mesura plenament possible i, alhora, necessària en la situació actual, que vincula realment els increments de la productivitat amb l'augment del nivell d'ocupació.

Joaquim Arnau i Vallina
Secretari General UGT
Maestrat-Els Ports



Aznar, al borde de un ataque de nervios

Aznar, al igual que otros miembros de su Gobierno y del PP, **está y se muestra muy nervioso**. No entiende que los ciudadanos le den la espalda en la actual situación económica, con importantes medios de comunicación controlados o a su disposición y teniendo a su Gobierno y a su partido haciendo propaganda de su persona y de su gestión: **no entiende que las encuestas –¡incluidas las del CIS!– sitúen al PSOE por encima del PP** y a los dirigentes socialistas –a todos por los que se pregunta– por encima de Aznar.

Los asesores de imagen de Aznar se han puesto a analizar la situación y a buscar una solución al problema: unos creen que el problema es de comunicación y plantean el cese del portavoz del PP en el Gobierno, Miguel Ángel Rodríguez; otros, incluido –claro está– el propio Rodríguez, piensan que el problema es que el Gobierno transmite una imagen rechazada y que la solución pasa por presentarse como un Gobierno centrado.

El caso es que **quien no hace tanto se vanagloriaba ante sus correligionarios europeos de que su Gobierno era el último bastión de la derecha en Europa**, tras las risotadas provocadas por Miguel Ángel Rodríguez al afirmar que el Gobierno hacía una política de centro izquierda, **anda ahora intentando convencer a los ciudadanos que no son de derechas, que son de centro algo, de centro lo que sea excepto de centro derecha.**

El problema de Aznar, de sus amigos y de sus asesores es que **se han definido de demasiadas formas** según el momento, el interlocutor o el objetivo, y que **su talante y su gestión hablan por sí mismos. En España y en Europa.**

El 23 de abril, por ejemplo, decía Aznar al diario italiano "Corriere della Sera" que era **"favorable a que un único partido ocupe todo el espacio político del centro derecha, como hace la CDU-CSU en Alemania o el Partido Popular en España"**; que **"la derecha vence sólo con un partido único"**. Berlusconi, inmediatamente después, manifestaba que él ya había sugerido eso mismo.

La comunión de ideas entre ellos no es casual. **De la física, la química y algo más que une a Aznar y a Berlusconi dan cuenta que éste último**, tras la reunión entre ambos el pasado 23 de marzo, **asegurara compartir programa electoral y política económica**; que Salvatore Porcari, de la **postfascista Alianza Nacional** –miembro de la coalición "Polo de la Libertad" que lidera Berlusconi– considerara el triunfo del PP en las últimas elecciones como una **"victoria de la nueva derecha europea, liberal y patriótica"**.

No es casual, por tanto que Aznar esté **apadrinando el ingreso de Berlusconi en el Partido Popular Europeo** o que dicho ingreso sea rechazado **enérgicamente por el ala liberal de Forza Italia y por el Partido Popular Italiano**; partido, éste último, miembro del PPE y dirigido por el primer ministro italiano, Romano Prodi.

Al hilo del padrinazgo de Aznar a Berlusconi en el PPE, **el diario italiano "Il Popolo" se preguntaba el pasado 14 de mayo si, en España, "siguen todavía los entrelazamientos entre política y televisión"**.

Secretaría Prensa PSPV-PSOE
Vinaròs



Preguntas a la Mesa del Congreso de los Diputados de Ricardo Peralta

– El tramo comprendido entre los kilómetros 1050-1053 de la Carretera Nacional 340, dentro del término de Vinaròs (Castellón), aparece como uno de los de mayor siniestralidad, con un total de 31 accidentes en el año 1997, con el resultado de 3 muertes y 54 heridos.

Dentro de dicho tramo el kilómetro 1051 es el de mayor número de accidentes con un total de 12. En el kilómetro

1050 hubo 7 accidentes y en el 1052 y 1053, seis en cada uno de ellos.

Esta realidad obliga con urgencia a la ejecución de soluciones adecuadas.

¿Qué medidas urgentes se van a adoptar para corregir el elevado índice de siniestralidad que se registra en ese tramo de concentración de accidentes de la Carretera Nacional 340 en el término de Vinaròs (Castellón)?

– Tras el incremento de efectivos de la

Guardia Civil en el Puesto Principal de Vinaròs (Castellón).

¿Qué medidas se van a adoptar para garantizar unas condiciones adecuadas de trabajo eficaz y vivienda digna a los agentes allí destinados?

– El Subdelegado del Gobierno en la provincia de Castellón viene demostrando un celo especial en el seguimiento de la actividad municipal de Vinaròs, hasta el punto de que, según manifestaciones de D. Jacinto Moliner, concejal del Partido Popular y alcalde durante tres años en esa localidad, "debemos ser el ayuntamiento de todas las subdelegaciones del Gobierno de España que tenemos más impugnaciones del Delegado del Gobierno".

Ese celo del Subdelegado en Castellón ha llegado al extremo de interponer recurso contra el acuerdo municipal de constituir una empresa mixta para la

regulación y explotación del ciclo hidráulico del agua potable, acuerdo que recibió informe favorable del Consell Consultiu de la Generalitat Valenciana.

Este celo controlador, que puede afectar a la autonomía municipal, supone roces entre las instituciones, como se acredita por el reciente acuerdo municipal de Vinaròs pidiendo el cese del Subdelegado del Gobierno en Castellón.

¿alora positivamente el Gobierno la descrita actuación del Subdelegado del Gobierno en Castellón en relación con la vida municipal de Vinaròs?

– ¿Qué situaciones, de forma provisional y definitiva, se plantean, con indicación de previsiones presupuestarias y temporales, para el cruce de las carreteras nacionales 340 y 332, en Vinaròs (Castellón), punto caracterizado por numerosas colisiones? ▲

Divagaciones Miquel y Sebastià (Sobre su identidad)

Explicación previa: Ambos vinarocenses, comparecientes en público a través del relato que el autor de estas líneas hace de ellos, han llevado a más de un lector a conocer su identidad. En más de una ocasión he sido preguntado si tales nombres responden a personas de carne y hueso, si están inspirados en personas conocidas fácilmente identificables. La contestación siempre ha sido la misma: "Sí, son reales". Y se pasean casi diariamente por el sitio de costumbre. Tienen sus nombres y apellidos, aunque por discreción no se den los que figuran en su documento de identidad. No sería correcto. Ellos no tienen ningún afán de notoriedad. Prefieren quedar en el incógnito. Ni siquiera quieren aparecer bajo nombre supuesto. Menos por tanto con su nombre propio. Tampoco están de acuerdo en que se hable de ellos. Y en más de una ocasión se han manifestado en contra de lo que de ellos dice el propio Miralles Selma. Este sí que les conoce, e incluso ha dado ciertas pistas inequívocas que de seguro no habrán pasado inadvertidas para el lector curioso. Y es que cuando alguien se cree inventor de un personaje ficticio, en realidad, consciente o inconsciente acude a un tipo de personaje sacado de la realidad. Nadie inventa nada, descubre en todo caso. Y el fenómeno se produce cuando el autor que de ellos habla y les hace moverse y actuar en lo que cree ficción, se da cuenta de que hablan y actúan por sí mismos y se mueven con su propia personalidad, que poco a poco se impone al autor, llegando éste a ser esclavo de lo que creía criaturas de su invención. No es este el caso de Miquel y Sebastià, pues con otro nombre y apellidos discurren por las calles de Vinaròs. Son dos personas respetables y muy apreciadas por sus veci-

nos. Más de uno les ha preguntado cuando por la mañana se ha tropezado con ellos en el diario paseo. Ellos lo han negado con argumentos convincentes: conocen a Miralles Selma, más que nada por sus escritos, pero nunca se le ha visto ni en tertulia ni en compañía de ellos. Y además no se identifican ni se sienten aludidos por lo que de ellos dice el mentado Miralles Selma. Y el caso es que éste, cuando preguntado por un vecino de la calle del Socorro, lector impenitente, le contesta: "Sí Sebastià, es un personaje, vive en esta misma calle y si mucho me apuras te diré que tu vecino". Nada más. Quedó pensativo. No hemos vuelto a hablar de ello.

Así surgen los personajes de ficción: de la realidad. ¿Acaso Alonso Quijano el Bueno no era un vecino de un pueblo manchego transformado por Cervantes en el Hidalgo de la Mancha? Salvando las distancias Sebastià es un hidalgo vinarocense, y nunca mejor dicho, un "hijo de algo", pues algo tiene él que se oculta bajo el nombre de Sebastià, hombre soltero, apreciado y respetado por quienes tienen la suerte de tenerlo como amigo. Y en cuanto a Miquel, más bullidor, inquieto, travieso, un tanto bohemio, enamorado de él, templado ya por la edad, vive su viudez y soledad disfrutando del paisaje y ambiente de su Vinaròs al que quiere entrañablemente, hasta el punto de que repite hasta la sociedad aquello de: No soy el que más quiere a Vinaròs, pero a quererle no me gana nadie". Queda pues esbozada la identidad y satisfecha la curiosidad. No puedo desvelar los nombres de pila. Tendrían razón si llegaran a enfadarse. Sería imprudente.

Sebastià Miralles Selma

Verbena de San Juan

*La verbena de San Juan
una fecha memorable
donde se suelen juntar
amigos de todas partes.*

*Esta noche prodigiosa
con gente de buen humor
la pasé en una terraza
del Hogar del Pescador.*

*Igual que una gran familia
todos unidos en masa
nos invitó el presidente
a una gran cena de gala.*

*No voy a entrar en detalles
de lo que allí se comió
pero sí puedo decir
de lo bueno lo mejor.*

*La música no cesó
casi en toda la velada
allí se bailó sin descanso
y todo con mucha marcha.*

*Que Dios le dé larga vida
a este gran luchador
que sin duda es y será
el Presidente mejor.*

*Aquí queda redactado
lo que pasó por mi mente
la verbena de San Juan
donde yo estuve presente.*

Agustina Forner

Magnífic Ajuntament Vinaròs

Aviso

Se ruega a las entidades o personas que soliciten el uso del Auditorio Municipal, que lo hagan por escrito y con una antelación de 15 días.

Concejalía de Cultura

Fuego en el bosque

Ramón Gil Simó

Algo sucede. Lo dicen los entendidos, que lo ven en las entrañas de los peces. Lo dicen, los posos de las hojas del té. Lo proclaman las estrellas del cielo. El misterio de la reencarnación se acerca. Un día se produjo su ascensión a los cielos y ahora, depurado por el agua se dispone a regresar montado en un asno entre el batir de palmas de sus fieles. Probablemente antes de partir de su ciudad sabática se acercó y se giró de espaldas a las esculturas y arrojó una moneda sobre su cabeza mientras piensa un deseo. Más de uno hubiera dado lo que fuera por conocer este deseo. Tal vez el origen de esa intriga no sea tan electoral como meramente personal. Alguno a sus cincuenta y pocos años, fue un príncipe de la ciudad y se fue siendo un prepotente engreído. ¿Habiéndolo ganado todo, para qué arriesgarse a perder? El político que según el guión debía aparecerse a los gentiles correligionarios dentro de unos días, también debía sentirse prisionero de la belleza del triunfo político. Hubo un tiempo en el que poder salir de ese bosque encantado, pero ha sido en vano. Su futuro ya no le pertenece del todo. Le empujan su legítima curiosidad de ir un poco más lejos, la vanidad personal de

superar los retos, el aplauso desesperado de sus compañeros y la voluntad de cambio de una parte todavía desconocida de electores. Lleva el destino colgado del cuello y, ya puestos, entiende la política como un deporte en el que no tienen nada que perder, "según Vd.", y sí mucho que ganar. Por eso los adversarios están un poco más calmados y, se dice que los socialistas no ganarán nunca más. "No digamos, nunca jamás". Los resultados electorales no dependen únicamente de la fuerza de las adhesiones sino también del grado de rechazo o de cansancio.

Y de lo que se trata es de saber si, tras 16 años de mandato con el lastre de una alianza antiestética y con el desgaste que conlleva la labor de tantos años de gobierno, no hay motivos para pensar que las cosas puedan ser distintas.

Vds. están presos en su personal arboleda. Convéznase de que los ciudadanos no dudan mucho y que el apoyo electoral no es vitalicio.

(Su reencarnación comporta una nueva visión de su participación política que penaliza los poderes excesivos y que va a recordar al votante que las elecciones no son un refrendo sino un examen). ▲

Cassoleta de conill o sopar a la platja

*Fa molts anys, molts,
que es tenia per costum
a quasi totes les cases,
convertir el terrat en corral
amb gàbies menudes o grans,
segons el que es volguera criar.*

*En ma casa teníem gallines i gall,
coloms, conills i conilles
que solien criar...*

*i teníem conill per a tot l'any
a més dels ous de les gallines.*

*El pollastre per Nadal
que feia la festa gran...
Les gallines per a l'olla,
els coloms i conill per a qualsevol menjar.*

*Per aconseguir estes peces
es cuidava tot l'any,
donant segó calentet al dematí
a les gallines; al vespre panís.
Als coloms la pesolina,
als conills també segó
acompanyats per herba alfals
anant a buscar molt de llicó.*

*La neteja era extrema.
Es rascava i replegava la deixalla
en sacs per a fer el fem
en la finca, si es tenia...
i si no es tirava a la brossa.*

*La paella del diumenge
portava alguns d'aquests ingredients;
i recordo amb entusiasme
el més bo per a mi: el fetget
de conill...*

*El conill, a part de la paella,
se solia fer guisat;
però com més m'agradava
era en la cassoleta amb tomaca
i pimentó torrat...*

*A l'estiu anava a sopar
tota la família a la platja
de tant en tant.
Primer preniem el bany,
mentre es feia aquest temps
a la voreta, enmig de pedres,
es posava el meló a refresc.*

*Buscàvem caragolets...
per a fer polseres i collarets.
Com en gaudia tothom!
La vesprada era completa,
més enllà del contramoll
a la platja llavatera.*

*Aquest costum s'ha perdut,
a mi em queda el record
d'aquelles tardes de bany
quan sopàvem a la mar...
la cassola de conill
amb tomaca i pimentó torrat.*

*Allò del terrat, OBLIDAT!
Vinaròs, 28 de setembre de 1997*

S. Macip

Radio Taxi Vinaròs



Si necessita un Taxi llame a
Teléfono 45 51 51
24 horas a su servicio



ESPORTS



En Sant Carles de la Ràpita, esta noche, reparto de trofeos.

Foto: A. Alcázar

El Veteranos recibe hoy la Copa

Stefan Klos en Vinaròs



En el gráfico con Mayola, Marc, Alba y los hijos del meta alemán.

Foto: 1000 ASA



En la clase promoción superó al Pumba y Mascarat.

Foto: A. Alcázar

El Llangostí, premio en la II Regata Costa de Azahar

• PUNTO DE VISTA •

Nuestro gozo en un pozo y la desilusión en toda la piel de toro, supuso un tremendo trauma, ya que el seleccionado de Javier Clemente, no pasó la criba inicial del Mundial de Francia. Paraguay y Nigeria, nos mandaron a casa, contra pronóstico y lógicamente la decepción por el fracaso alcanzó límites insospechados y el buen partido contra Bulgaria, inútil a todas luces, dio a entender que el equipo nacional con un poco de suerte y otras cosas, debió meterse por lo menos, en los octavos de final. Vamos a ver si en Japón-Corea en el 2002, con otra mentalidad, alcanzamos un mejor nivel.

El Veteranos y es que el fútbol es imprevisible y cruel de vez en cuando, claro cuando lo tenía todo a favor, el F.C. Valls lo metió en vereda. A esperar, la quinta oportunidad y que sea más amable. Por de pronto, esta noche y en Sant Carles de la Ràpita, la gran fiesta de despedida de la temporada 97/98 y entrega de trofeos, con un buen lote para los de Vinaròs.

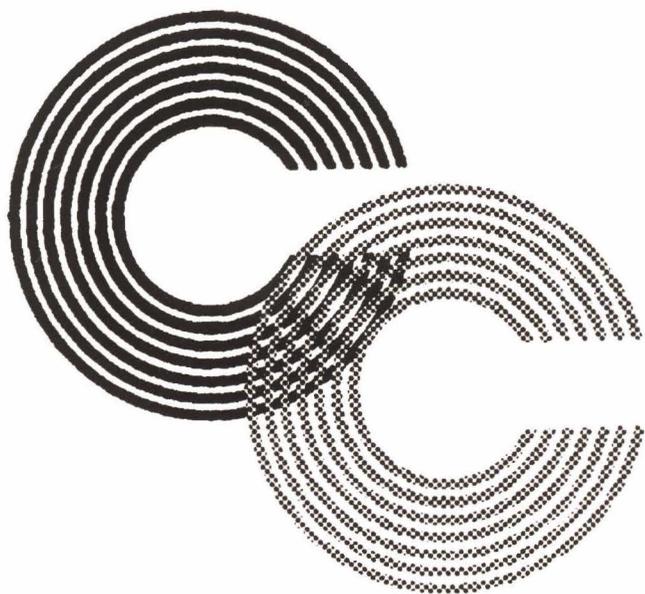
La temporada 98/99 ya está aquí y los aficionados, futuros socios del Vinaròs C.F., con etiqueta de Preferente, están ahítos de conocer noticias, que se irán desvelando con los días y muy concretadas en la Asamblea a celebrar el viernes 17 en el Auditorio Municipal y el Presidente dará a conocer el proyecto del Vinaròs C.F., que por supuesto va a ser.

Gran éxito de la natación vinarocense, en el puerto de Benicarló. La XIII Travesía Sant Pere, se la adjudicó José Figueres y en féminas, Maite Meseguer. También vencieron en distintas categorías, Isaac García, Sergi Figueres, Rubén Agramunt y Noelia Balboa.

**ÁNGEL
GINER**

En páginas interiores, amplia información de:

Fútbol, Fútbol Sala, Baloncesto, Tenis, Billar, Natación, Pesca, Motor, Juegos Escolares, Movida del Deporte, etc. etc.



Climent
EQUIPOS PARA OFICINA

MÁQUINAS DE COSER Y BORDAR

Plaza San Antonio, 22 – Tel. 964 450 520
VINARÒS

SANTIAGO FALCÓ

CORREDURÍA DE SEGUROS, SL

Pl. SAN ANTONIO, 16 1º - VINARÒS

Les ofrecemos nuestro asesoramiento para conseguir las mejores garantías y servicio personalizado en toda clase de seguros para particulares y empresas.

En este mes de julio les ofrecemos nuevas condiciones especiales para transportistas: coberturas a terceros, combinados con retirada de carnet, gestión de multas, asistencia en viaje remolcaje y salvamento, paralización, incendio, robo, rotura de lunas, y todo riesgo con franquicias.

Aseguramos toda clase de vehículos industriales, camiones, tractores, remolques, semirremolques, volquetes, basculantes, grúas, cisternas, hormigoneras, e incluso transporte de mercancías peligrosas.

HORARIO DE OFICINA de 8 a 15 h - RECOGIDA DE MENSAJES Y AVISOS 24 HORAS EN: Tel. 964 454 311 y FAX 964 456 003



Campeones

Organizado por el C.F. San Rafael, con patrocinio del Ayuntamiento y el Instituto Valenciano de la Juventud, se dieron cita en el Polideportivo Municipal de la localidad anfitriona 24 EQUIPOS benjamines que durante los días 13 y 14 de junio, deleitaron a los más de mil espectadores que tuvieron el gusto de presenciar lo que allí acontecía. Se jugaba el TORNEO INTERPROVINCIAL DE FÚTBOL 7 en la categoría de benjamín, toda una experiencia para la organización de este campeonato que estuvo a la altura de los grandes acontecimientos futbolísticos y del que saldrán, sin lugar a dudas, jugadores que en su día llenaran páginas de literatura futbolera.

Se encontraban entre los participantes campeones de ligas y copas de sus respectivas demarcaciones geográficas. Partían como favoritos la brillante escuela de fútbol de Tonín (Castellón), la afamada U.D. Tàrrega de Lleida, el equipo Dertusa de Tortosa, Reddis de Reus en el Baix Camp, La Sénia (campeón del Montsià), Torreblanca, Peñíscola, Ulldecona, Sta. Bàrbara, San Mateo, Càlig, La Canonja, Vinaròs C.F. y un largo etc. de participantes que llenaron las magníficas instalaciones del campo de San Rafael del Río.

Los preliminares del campeonato se desarrollaron el sábado día 13 de junio y de los 24 participantes, quedaron para la siguiente tanda un total de 12, que continuarían durante la mañana y tarde del domingo, compitiendo en busca de los anhelados trofeos y premios de cincuenta mil pesetas para el ganador, treinta para el segundo clasificado y veinte mil para el tercero. La mañana del domingo dio paso a que ya sólo seis de los equipos en competición se disputaran en liguilla los primeros puestos de cada grupo para llegar ya caída la tarde a la gran final.

Sangre, sudor y lágrimas, entusiasmo, emoción, gritos de júbilo, desesperación, nervios y sobre todo mucha ilusión, poblaron los últimos y emocionantes compases de esa gran tarde de fútbol que presenciamos en una población modesta pero a la vez abierta, que ya está



preparando un Torneo Nacional para el 99. Todo un ejemplo de civismo y organización llegaron para poder ver como los más pequeños de cada casa llenaban de sobra, por el buen fútbol que se ofreció, los estómagos más sibaritas de este deporte rey. Cuán buen hacer se observó en nuestra selección de benjamines, que a las órdenes de Rafael Ribera "Faello", pasadas las seis de la tarde, doblegó por tres goles a uno al disciplinado, ordenado y excelente equipo del Tonín A que exhibió, en la cancha, un fútbol de exquisita calidad. Más tarde, muy entrada la tarde, se pasó a la gran final entre los dos supervivientes de la competición y llegó la hora de la verdad. Todo el esfuerzo de las jornadas se reflejaba en los rostros de los competidores, la ilusión de poder tocar el triunfo hacían olvidar cansancios. Al toque de silbato empieza la final, el Vinaròs C.F. se adelanta por dos tantos en el marcador y un penalty que da en la cepa del poste y no entra. La Sénia C.F. revive, marca su primer gol y pone en serios aprietos al campeón, que se mantiene entero por calidad y como no, se lleva el importante premio y el Trofeo a sus vitrinas.

Felicidades a esos enanos locos que nos hicieron disfrutar por dos días de buen fútbol, nos dieron ejemplo de saber estar y que sin duda aseguran el futuro del Vinaròs C.F.

Crónica del Vinaròs C.F.

Penya Barça Vinaròs



Mestre, Soriano y Figueres, galardonados por la Penya Barça.

Foto: A. Alcázar

El pasado lunes 29 de junio, la Penya Barça Vinaròs concedió los Trofeos a la Regularidad correspondientes a la temporada 97/98 y que hacía referencia a los jugadores del Vinaròs CF en sus diferentes categorías. Matías Mestre, David

Soriano y Ernesto Figueres fueron los elegidos en las categorías senior, juvenil y cadete, respectivamente. Enhorabuena a los tres. Al finalizar el acto, se sirvió un Vino de Honor.

La Junta

Peña Madridista Vinaròs



Andry, máximo goleador del Vinaròs C.F. temporada 97/98.

Foto: A. Alcázar

El pasado día 29 de junio, Festividad de San Pedro, se entregaron los premios, en forma de copa, a los vencedores del Trofeo de Fútbolín, organizado por la peña con motivo de las Fiestas de San Juan y San Pedro.

Asimismo y con presencia de las Damas de Honor '98, se hizo donación a Andry Martínez del Trofeo al máximo goleador del Vinaròs C.F. durante la pasada campaña.

Todos los actos fueron de gran emotividad. Al finalizar el protocolo, se invitó a los asistentes a un delicado Vino de Honor.

La Junta de la 7ª



Primeros clasificados «Torneo Fútbolín». Foto: A. Alcázar



Asistentes al acto. Foto: A. Alcázar

Vinaròs C.F. - Convocatoria

El Vinaròs C.F. convoca a todos sus socios, afición y simpatizantes a la Asamblea general Ordinaria que tendrá lugar D.m. el próximo día 17 de julio de 1998 a las 21.30 horas en primera convocatoria y a las 22 horas en segunda, en el Auditorio Municipal Ayguals de Izco, para tratar del siguiente ORDEN DEL DIA:

- 1º- Aprobación si procede del Acta de la sesión anterior.
- 2º- Liquidación del Presupuesto de la Temporada 97/98.
- 3º- Memoria deportiva. Objetivos 98/99.
- 4º- Presupuesto para la temporada 98/99.
- 5º- Renovación cargos de la Junta Directiva.
- 6º- Ruegos y preguntas.

Lo que se hace público para general conocimiento.

En la ciudad de Vinaròs, a 2 de julio de mil novecientos noventa y ocho.

El Presidente del Vinaròs C.F.
Agustín Valls Reverter

Atletes de Vinaròs

Els atletes vinarossencs aconsegueixen 5 medalles als campionats autonòmics absoluts.

Si la participació dels atletes de Vinaròs no fou gaire nombrosa, sí podem dir que als Campionats Autonòmics Absoluts d'Atletisme demostraren que la seua presència ha de ser ben reconeguda i respectada. La competició se celebrà dissabte i diumenge passat a la pista d'Atletisme de Gandia, amb una bona organització i essent retransmesa en directe pel Canal Notícies 9 de televisió. I en aquesta retransmissió vam tenir el plaer de veure la participació dels atletes de la nostra ciutat, que aconseguiren 5 medalles a nivell autonòmic.

Josep Maria Queral, plata en 800 i plata en 1.500 metres llisos.

Va demostrar aquesta vegada que la seua experiència en el camp de la competició, i a pesar de no trobar-se en el més òptim estat de forma, que està davant a nivell autonòmic. En la prova de 800 metres llisos va fer tot el treball de la competició, portant el ritme de la prova, cosa que va fer que a l'esprint final el seu company d'equip Ruswel Rodríguez el guanyés. Però aquí queda aquesta medalla de plata de Josep Maria Queral (Playas de Castellón), amb una marca de 1.53.10.

En la prova dels 1.500 metres llisos es mantingué en el grup de cap de cursa en tot moment, encara que preparant-se per la darrera volta, i arribà en segon lloc a la final de la cursa. La seua marca és la millor d'aquesta temporada, i la tercera millor des de sempre, amb 3.50.28.

Així, doncs, èxit per al millor migfondista vinarossenc.

Cristina Fabregat, plata en salt de perxa femení.

Medalla de plata per a Cristina Fabregat (Playas de Castellón), i a més millor marca personal que li dona opció possible de participació al Campionat d'Espanya Júnior. L'atleta de Vinaròs aconseguí amb un magnífic salt superar el llistó als 3,20 metres. Hem de valorar molt positivament aquesta marca ja que feia diverses setmanes que estava preparant-se per aconseguir-la.

Julio Barrachina, plata en els 10.000 metres marxa.

Amb una actuació positiva on a més de la seua participació, intentà ajudar altres atletes vinarossencs. Julio Barrachina (Playas de Castellón) aconseguí la medalla de plata en la prova dels 10 km de marxa atlètica. La seua marca en aquesta competició fou de 49.27.6, una mica llunyana de la seua millor marca personal, però hem de considerar que a pesar de fer-se la prova a darrera hora de la tarda, la intensa calor impedí la possibilitat de millorar temps.



Cristina Fabregat (Playas de Castellón) al seu salt dels 3'20 metres que li donà la plata en el salt amb perxa

Gaspar Mateu, bronze en salt amb perxa.

La seua lesió impedí a Gaspar Mateu (Playas de Castellón) aconseguir millor resultat en aquesta que és la competició més important d'atletisme del País Valencià, i en la qual ja fa uns quants anys que participa. Va sobrepassar els 4,40 metres i aconseguí el quart lloc de la competició, que era tercer autonòmic. Aquest atleta té ben a prop la seua participació al Campionat d'Espanya Promesa, en el qual li desitgem bons resultats.

Raquel Navas (Playas de Castellón) participà en la prova de salt de llargada amb poca fortuna, ja que va fer dos salts nuls i el que aconseguí fer correctament va ser molt lluny de la taula de batuda. La seua marca de 4,42 està molt lluny dels 5,05 com a millor marca personal; però en aquesta competició el millor camí per aconseguir experiència en competicions d'alt nivell. Es va classificar en el 10è lloc autonòmic.

Raquel Navas a la concentració nacional de Santiago de Compostela.

Des del dimecres 2 de juliol fins a la setmana pròxima, l'atleta infantil de Vinaròs Raquel Navas (Playas de Castellón) estarà entre els millors atletes nascuts els anys 1983 i 1984, en la Concentració Nacional d'Atletisme dins de la Campaña de la Reial Federació Espanyola d'Atletisme a la recerca de talents esportius. L'atleta de Vinaròs, que a nivell autonòmic està entre els 3 primers llocs del Rànkning Infantil en 9 proves, i entre les 10 millors Infantils d'Espanya en 6 proves, formarà part del grup de 5 atletes espanyols (tots del Playas de Castellón) que serà coordinat pel vinarossenc Josep Maria Queral, que va a la concentració com a entrenador responsable dels atletes provincials.

I més informació a la nostra web d'atletes de Vinaròs: <http://www.atletesvinaros.com>.

Joaquim Vicent Guimerà i Rosso

Asociación Local de Fútbol Sala - Vinaròs

Resultados de Copa de Ferias de San Juan y San Pedro

Semifinal A
Virgen del Carmen, 6 – Local Mavir, 7
Semifinal B
Rest. Pepet, 2 – Casa Machaco, 5
Final
Lokal Mavir, 4 – Casa Machaco, 1

Trofeo Campeón de Liga
Lokal-Const. Mavir

Trofeo Subcampeón de Liga
Casa Machaco

Trofeo Campeón de Copa
Lokal-Const. Mavir

Trofeo Subcampeón de Copa
Casa Machaco

Trofeo donado por Ferretería Ric Roc al máximo goleador de la liga
Óscar León Aulet

Trofeo donado por Pinturas Safont al máximo goleador de Casa Machaco
Juan Ángel Miralles Hallado

Trofeo a la deportividad donado por Moliner Bernad
Restaurante Pepet

Trofeo al portero menos goleado donado por Deportes Piñana
José Padial Zaragoza

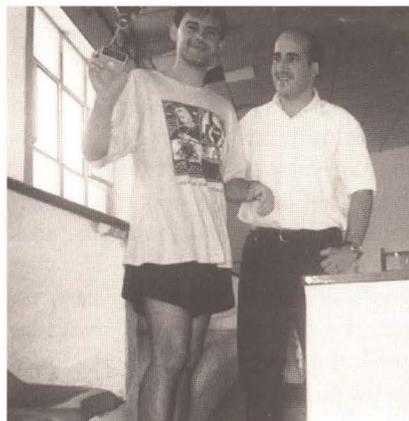
Importante: Se convoca reunión de delegados el día 10 de julio (viernes) a las 21.00 horas para liquidación de las fianzas Liga y Copa 97-98 y tema XXIV horas futbol sala. ▲



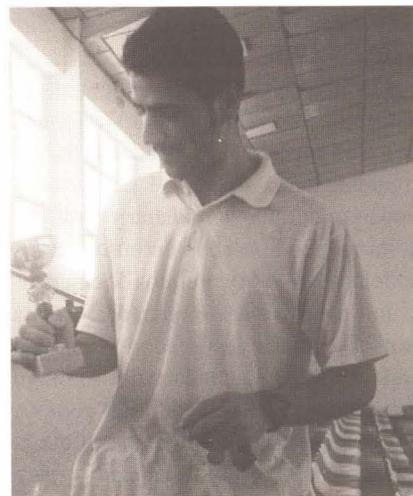
The Killers L'últim



Calzados Tot Preu



Sanse



Hospital



RADIO NUEVA cubrió, con gran éxito de audiencia, la 35 edición de la "Volta ciclista del Ilagostí". Un año más, Radio Nueva fue la emisora oficial del acontecimiento ciclista más importante de nuestras comarcas, informando puntualmente de todos los acontecimientos de la carrera. Tiempos, clasificaciones,

resultados y entrevistas fueron el contenido de las dos transmisiones, que Julio Vidal y Juan Bonet ofrecieron a los miles de radioyentes que siguieron la 35 edición de la "Volta ciclista del Ilagostí" a través de la sintonía de Radio Nueva, en el 98'2 del dial y para toda la comarca. ▲

1998 World Masters

100 m papillon messieurs
100 m butterfly men

Official Results * Cotation: L.E.N. Table * 50 m Pool

Category C11 (Age: 75 to 79)

Rg	Nom	Nat	Age	Club	Temps Réact	Pts
Rk	Name	Nat	Age	Club	Time React	Pts
1	Mitsh Gerhard	GER	79	TSV-Manheim	2.16.60	57
2	Figueredo Antonio	ESP	75	Club Natació Vinaròs	2.16.72	57
3	Smiriaguine Vladimir	RUS	77	Moscow State Unive.	2.45.40	32
4	Ocuchakof Vladimir	USA	75	Connecticut Masters	3.16.82	19
5	Bello Jorge	ARG	79	Los Dorados	3.18.46	18
	Kikuchi Mr Kejsuke	BRA	75	Fluminense Football C	DSQ	

Subcampeón Mundial

Se celebraron los VI Campeonatos de Natación categorías Masters del 19 al 26 del pasado mes de junio en la ciudad de Casablanca (Marruecos).

Con representación de 49 países y unos 2.500 participantes, entre ellos 67 españoles, y con un sólo representante de la Comunidad Valenciana, el que firma.

La verdad es que no me gusta escribir de mi mismo, pero no me queda más remedio.

Logré la medalla de plata en la tercera jornada, al nadar los 100 metros mariposa, pero no fue motivo de gran alegría por mi parte, pues tenía muchísimas posibilidades de conseguir la de oro, ya que tenía acreditada la mejor marca de los componentes de la serie. Los nervios me jugaron una mala pasada, pues hice una salida fatal y una llegada de muy mala suerte, en la última brazada no toqué en el acto, tuve que deslizarme, pues no se puede dar otra brazada estando a pocos centímetros de la pared (los entendidos en natación lo comprenden bien). Así fue como perdí el título de campeón mundial, que pasó a poder del alemán Gerard Mitsh, por sólo 12 centésimas de segundo.

En la primera y segunda jornada conseguí en ambas la medalla de bronce en 200 y 400 metros estilos, superado en las dos ocasiones por el norteamericano Raymond Taft y el alemán Dominik Koza.

En la cuarta jornada nadé los 200 metros mariposa consiguiendo de nuevo la medalla de bronce, pues fui superado por el australiano Kevin Vickery y Dominik Koza; tres de los nueve inscritos no se presentaron a la salida, y es que los 200 mariposa es una prueba muy dura para esta edad.

La prueba de los 800 metros libres fue la última prueba en la piscina y quedé en 5º lugar. Todos mis rivales que me precedieron tenían mejores cronos acreditados y sabía que no tenía posibilidades. Mi tiempo fue de 16' 05", normalmente podría bajar en más de 30", pero el cansancio se notaba, ya que apenas podía dormir y la alimentación no era la más adecuada como la que puedes tener en tu propia casa.

El último día de competición se celebró a 30 km de Casablanca, y la prueba consistía en nadar 5 km en el mar. No encuentro palabras para poder calificar lo desastroso de la organización. Teníamos todos el plano del recorrido; salir de una plataforma y volver al punto de salida (el recorrido en forma de triángulo



3 récords nacionales y cinco medallas en los mundiales de Casablanca

de equilátero), pues bien nada de eso, ni plataforma ni triángulo, salimos desde la misma playa con agua a la cintura a las tres de la tarde, la hora debía de ser, en un principio la hora de salida debería ser las tres y media, pero después se adelantó a las dos y media, y por fin se salió con una media hora de retraso, en definitiva un caos absoluto. Además, el recorrido señalado con boyas muy pequeñas y que la marejadilla nos impedía ver, estaban a unos doscientos metros una de la otra, por tanto yo como muchos que no podíamos ser guiados nadábamos en zig-zag nadando muchos metros inútilmente. Hasta la meteorología estaba en contra, estaba nublado y no podíamos guiarnos por el sol. Se empezó nadando rumbo al horizonte o mar adentro y al volver y desconocer el terreno, no sabíamos si íbamos bien hacia la meta. Pude terminar la prueba en tercer lugar y, por tanto, medalla de bronce. Estuve nadando durante una hora y cincuenta y tres minutos, al menos media hora más de lo normal. Los últimos participantes en llegar tuvieron que nadar más de dos horas y media.

En resumen, he podido conseguir tres nuevos récords nacionales y un total de cinco medallas en un Mundial de Natación que se las dedico al amigo Ángel que sabe mucho, puesto que ganó el concurso de TV, en 1970 "Los hombres saben, los pueblos marchan", pero que en temas de natación está desorientado ya que hace ahora dos años en el "diariet" dijo que fuera de nuestras fronteras las medallas eran inalcanzables para Figueredo.

Antonio Figueredo



Laia González en benjamín y Alba Mayola en alevín, campeonas del III Trofeo Abierto C.T. Benicarló

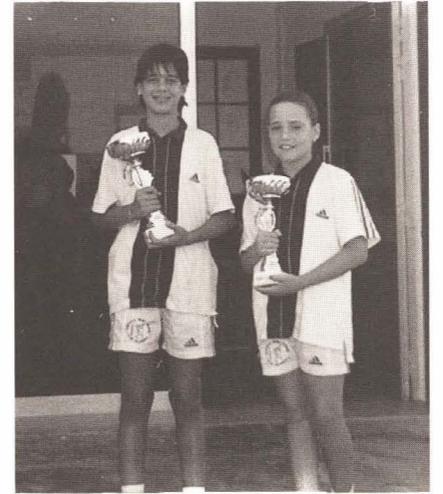
El pasado viernes se celebraron las finales en Benicarló del III Trofeo Abierto por categorías en categoría benjamín. Nuestra jugadora Laia González se impuso a Ana Palacios del CT Benicarló, por el resultado de 9/2.

En categoría alevín, Alba Mayola hacía lo propio contra la jugadora del CT Villarreal Gloria Cabedo por 6/0 - 6/2.

Esta misma semana se está celebrando en Burriana la primera semana del XV Campeonato provincial Banco de Sabadell.

Destacaron los resultados de Carlos Gellida en la primera ronda, también Pau Romeu ganó su primer partido con autoridad perdiendo luego con su campeona y amiga María Arnau quien a la postre sucumbió en cuartos de final frente a la cabeza de serie número 1 Anna Beltran, también nuestra jugadora Arantxa Beltran sumó su primera victoria en el circuito.

Al cierre de esta edición, siguen Laia González, que ya está en semifinales y Alba Mayola que jugando en una categoría superior como es la infantil se encuentra en cuartos de final.



Alba y Laia jugaron a un buen nivel en Benicarló.

También ha dado comienzo en el maravilloso Club el Torneo correspondiente a las categorías de alevín y cadete, viajaron durante esta semana: Emilia Jiménez, Laia González, Nerea Mercadal, Alba Mayola, Miriam Soriano, Andreu Val, Erica Forcadell, Marta Adell, Àlex Valls, Domingo Boti y Víctor Quixal, ¡suerte a todos!

V. Mayola

Escuela de Billar Eight & Nine Billar Pool



3ª Liga Vin-AF Bola 8, de izquierda a derecha: Diego Vilches (1º); Jorge R. Castillo (monitor) y Víctor Bayerri (3º)

Diego Vilches gana la III liga VIN-AF

Destacado desde el comienzo de la liga, Diego Vilches se hizo con la tercera liga VIN-AF (Vinaròs Aficionados), tras 24 jornadas de competición, mientras que la sorpresa la constituyó Juan José Pascual, quién logró el subcampeonato al imponerse a Víctor Bayerri, quien ocupó la tercera plaza.

3ª Liga VIN-AF Bola 8 Cuadro de honor

1º Diego Vilches, 58 puntos. 2º Juan José Pascual, 54 puntos. 3º Víctor Bayerri, 53 puntos. 4º Luis Mezquita, 50 puntos. 5º Juan D. Marín, 42 puntos. 6º Fco. Folch, 40 puntos. 7º Carlos Segura, 37 puntos.

La Escuela de Billar Eight & Nine agradece la participación de estos jugadores y les invita a las próximas ligas. ▲



Primeros clasificados en el Trofeo Infantil de Fiestas '98. Foto: A. Alcázar



Sociedad de Pesca La Lubina

El sábado 20 de junio, la "plantilla" joven de la Sdad. de Pesca LA LUBINA, disfrutó del 1er concurso de pesca del año.

A las 16.00 h dio comienzo a pesar del sol, aunque todo se soporta, y más todavía si se piensa en los obsequios y medallas que la entidad había previsto con el soporte del Excmo. Ayuntamiento de

Vinaròs. A las 18.00 h se lanzó el cohete que marcó el final del mismo, obsequiando a cada participante con un bocadillo y refresco, para reponer fuerzas, ya que los juegos estaban esperándolos.

Se repartieron los obsequios para los participantes de los juegos, las medallas a todos los participantes y los trofeos a los primeros clasificados.

Aproximadamente, a las 20.00 h finalizó la fiesta en la que disfrutaron tanto los más pequeños como sus "papás", por ello les recordamos, desde estas líneas, que el próximo día 12 de julio tenemos una cita y para poner a punto las cañas, disponen del coto para poder entrenarse. ▲



Los más pequeños, todos con trofeo. Foto: A. Alcázar



José Antonio García Burgos, trofeo a la regularidad temporada 1997. Foto: A. Alcázar



Club Náutico Vinaròs

Actividades verano 98

A partir del 1 de julio: cursillos de natación, cursillos de optimist, cursillos de piragüismo.

16 de julio: procesión marítima acompañando a la Virgen del Carmen y ofrenda de flores.

18 de julio: cena-baile de gala.
19 de julio: pesca infantil del cangrejo.

25 de julio: excursión a Columbretes.
9 de agosto: XXXVIII Travesía a Nado al Puerto de Vinaròs, organizado por el Club Natació Vinaròs.

15-16 de agosto: XVI Regata Social de Cruceros.

28 de agosto: finalización curso de natación y entrega de diplomas.

30 de septiembre: finalización de la escuela de vela y celebración de la regata de optimist para alumnos.

La Junta Directiva

Judo Club Centre Esport



El pasado sábado y como acto final del curso deportivo, se ha celebrado una competición amistosa con el Gimnàs Roso de Sant Carles de la Ràpita. En esta ocasión fue muy reñida quedando empatados a seis victorias.

Por la necesidad y proximidad de ambas poblaciones se acordó establecer

unos encuentros de entrenamientos de una manera más continuada con el fin de subir la técnica a los judocas.

Agradecer al Patronat Municipal d'Esports por los trofeos que se han entregado para esta ocasión.

Un saludo deportivo.

José Ignacio Vicente Ballonga

Nota del Consell de Redacció

Els articles d'Opinió hauran d'estar en mans de la Redacció (Bústia de l'Ajuntament), els dimarts, abans de les 19 hores. Les col.laboracions i notícies tindran de termini fins a les 13 hores del dimecres.

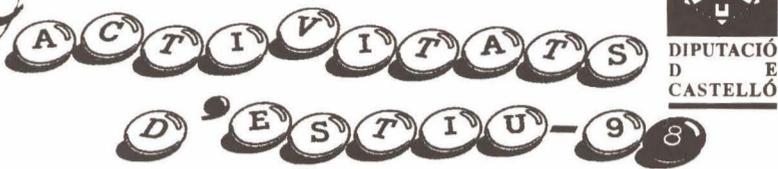
JÓVENES PARA REALIZAR SONDEOS DE OPINIÓN.

- 2 ó 3 horas diarias.
- Horario libre.
- Ingresos medios: 10.000 PTA. semanales.
- Buena presencia.

Tel. 964 402 498



Patronat Municipal d'Esports



III TORNEIG DE BADMINTON DE S. JOAN I S. PERE

El dijous, 25 de Juny, es va disputar al Pavelló Poliesportiu el III Torneig de Bàdminton de Sant Joan i Sant Pere organitzat pel Patronat Municipal d'Esports.

Es va competir en les categories aleví, infantil i cadet. Els participants van mostrar un bon nivell de joc i van haver encontres molt disputats. El guanyador absolut va ser Javier Sevilleja Simó que ha cursat 2n. d'ESO al C.P. Assumpció.

Els guanyadors, per categories, van ser:

CATEGORIA ALEVÍ FEMENÍ:

1ra- **Andrea Val Castel**

CATEGORIA ALEVÍ MASCULÍ:

1r.- **Javier Verge Ferrández**

CATEGORIA INFANTIL FEMENÍ:

1ra- **Sara Suñer Gilabert**

CATEGORIA INFANTIL MASCULÍ:

1r- **Javier Sevilleja Simó**

CATEGORIA CADET MASCULÍ:

1r- **Julian Miralles Buj**

El Patronat Municipal d'Esports agraeix la col·laboració de la Comissió de Festes.

CONCURS DELS JOCS ESPORTIUS

La guanyadora del concurs que realitza el Patronat Municipal d'Esports al finalitzar la campanya d'esport escolar, ha estat, **ANDREA VAL CASTEL**, de 6é. del C. P. Assumpció, practicant de natació. Durant el desenvolupament del Torneig de Bàdminton se li va fer lliurament del premi. Enhorabona.

JOCS ESPORTIUS ESCOLARS

Ja finalitzades les activitats del present curs, els recordem els guanyadors de la passada edició dels Jocs Esportius Escolars de Vinaròs organitzats pel Patronat Municipal d'Esports:

Quadre d'honor de Voleibol:

Categoria Infantil Mixte:

1r.: C.P. SANT SEBASTIÀ A
2n.: C.P. SANT SEBASTIÀ B

Quadre d'honor de Bàsquet:

Categoria Benjamí mixte:

1r.: C. DIVINA PROVIDÈNCIA
2n.: C. P. MISERICÒRDIA

Categoria Aleví Femení:

1r.: C.P. ASSUMPCIÓ
2n.: C. DIVINA PROVIDÈNCIA

Categoria Infantil femení:

1r.: C.P. SANT SEBASTIÀ
2n.: C. DIVINA PROVIDÈNCIA

Categoria Infantil Masculí:

1r.: C.P. SANT SEBASTIÀ
2n.: C.P. MISERICÒRDIA A

Quadre d'honor de Futbol Sala:

Categoria Benjamí Masculí:

1r.: C.D. VINARÒS F.S.
2n.: C.P. MISERICÒRDIA B

Categoria Aleví Masculí:

1r.: C.D. VINARÒS F.S.
2n.: C.P. MISERICÒRDIA B

Categoria Infantil Masculí:

1r.: C. DIVINA PROVIDÈNCIA
2n.: C. CONSOLACIÓ B

Categoria Cadet Masculí:

1r.: I.E.S. JOSE VILAPLANA
2n.: I.E.S. LEOPOLDO QUEROL

JOCS d'ESTIU

El Patronat Municipal d'Esports aquest estiu també organitzarà un torneig per als més menuts. A la Platja del Fortí i a partir de les 17 hores es realitzaran partits de FUTBOL-PLATJA, HANDBOL-PLATJA, VOLEI-PLATJA i BÀSQUET-PLATJA

Els equips podran ser mixtes i en les categories benjamí, aleví i infantil.

Els interessats poden fer la seua inscripció al local del Patronat Municipal d'Esports, C/Carreró, 51, abans del 16 de juliol.

S'ha fixat un preu d'inscripció simbòlic que serà de 500 ptes. per participant.

TORNEIG DE VOLEI-PLATJA

En breu esta prevista la realització del TORNEIG VOLEI-PLATJA que un estiu més organitza el Patronat Municipal d'Esports. Enguany disputarem la VI edició en la modalitat A-4 i la II edició en la modalitat A-2.

Els interessats en participar ja poden fer la inscripció al Pub OSCAR'S abans del 10 de Juliol, el preu serà de 5.000 ptes. per equip (4000 ptes. per equip i 1000 ptes. de fiança). Els partits es desenvoluparan, com en els anys anteriors, a la Platja del Fortí, front el Pub Oscar's, a partir de les 22 hores.

Us esperem a tots per a donar, de nou, un caire esportiu i lúdic a les nits d'estiu de Vinaròs.

TORNEIG FUTBOL 3x3

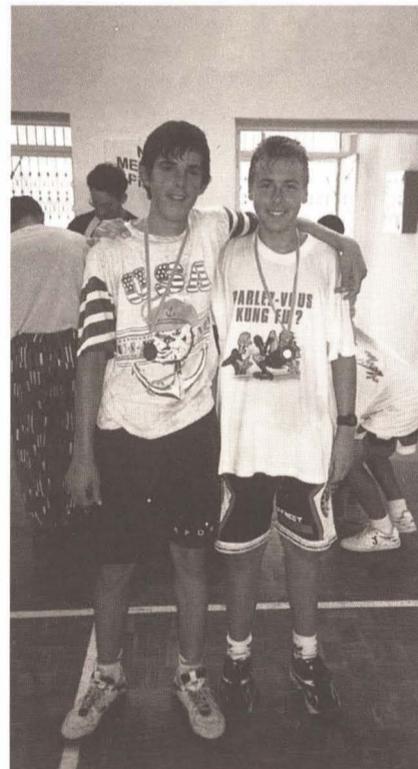
El Patronat Municipal d'Esports va organitzar al recinte de la XXVI Fira Comarcal de Maquinaria Agrícola un petit campionat dins de l'estant d'un dels expositors que presentava un camp de reduïdes dimensions, òptim per a la practica del futbol 3x3.

El torneig es va desenvolupar els dies 27 i 28 de juny, jugant-se més de 20 encontres que van resultar molt espectaculars. Els participants es van dividir en dos categories, una de menors de 12 anys (A) i l'altra de 13 a 15 anys (B).

Els guanyadors en cada categoria foren:

- categoria A: Boixos Nois Ultras, compost per Toni Sala, Nestor Polo i Jonathan López.

- categoria B: Power Rangers, equip format per Jordi Vericat, Roger Nieto i Alberto Gómbau.



Finalistes del III Torneig de Bàdminton Festes de Sant Joan i Sant Pere. Foto: A. Alcázar

Patronat Municipal d'Esports volei-platja

JULIOL-AGOST 1.998

PLATJA DEL FORTÍ

COL-LABORA:



INS-
C-
R-
I-
P-
B-
O-
S-
C-
A-
R-
S

VI CAMPIONAT MODALITAT A-4
II TORNEIG MODALITAT A-2
" Ciutat de Vinaròs "

Apunta't abans del 10 de Juliol

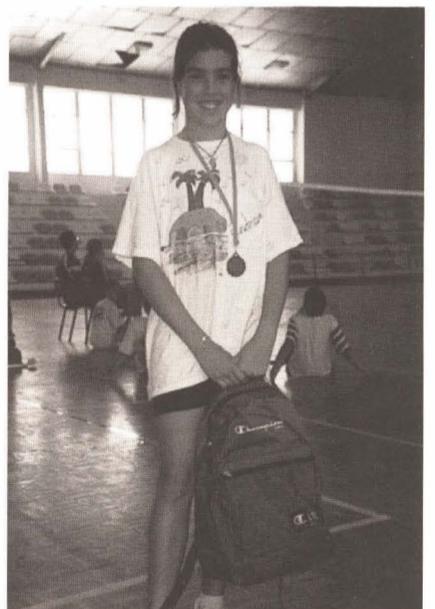
Patronat Municipal d'Esports



PLATJA DEL FORTÍ
JULIOL - AGOST
de 17 a 20 hores

CATEGORIES: BENJAMÍ - ALEVÍ - INFANTIL

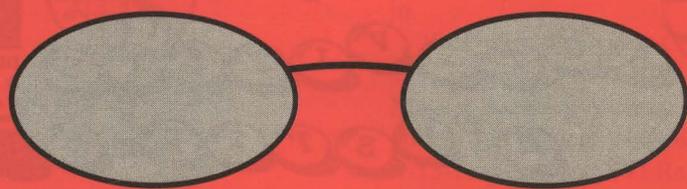
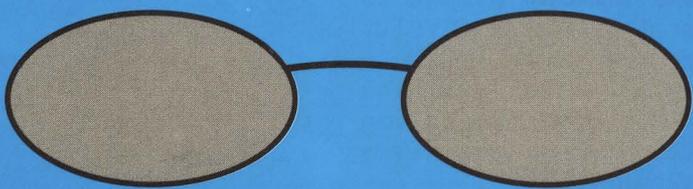
INSCRIPCIONS: Abans del 16 de Juliol
Patronat Municipal d'Esports C/Carreró, 51 Vinaròs



Andrea Vial Castel, guanyadora del concurs dels Jocs Esportius Escolars. Foto: A. Alcázar



Instantánea del fútbol 3x3. Foto: A. Alcázar

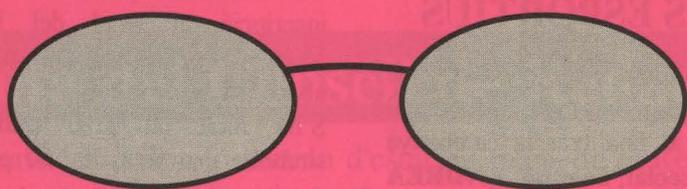
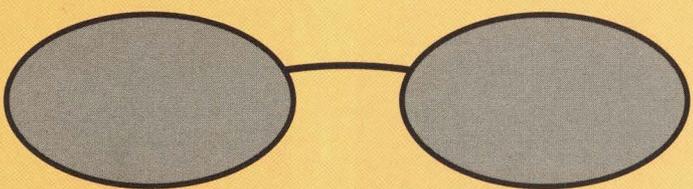
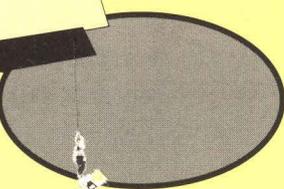
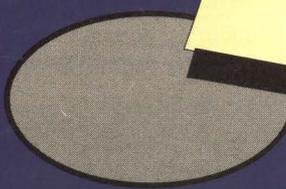
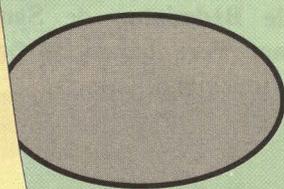
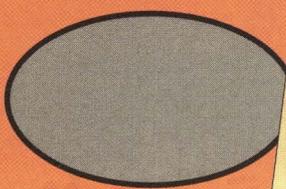


**Encara no li has regalat
unes ulleres de sol
al teu cotxe?**

**Unió Òptica te
les dóna gratis.**

Promoció vàlida fins a exhaurir existències.

*No et quedis
sense!*



S'ha acabat això de portar dues ulleres

Si encara tens unes ulleres graduades i unes altres de sol, has de continuar llegint. A Unió Òptica t'ofereim aquest estiu una àmplia varietat en ulleres de sol graduades a uns preus únics. Però si el que vols són unes ulleres de sol sense graduar, a Unió Òptica també trobaràs les últimes novetats. Perquè nosaltres sempre estem mirant per tu. Vine i veuràs les coses ben clares.

uni  **ptica**

ALCANAR Felip Pedrell, 10 tel. 977 73 22 86 • AMPOSTA Sant Josep, 13 tel. 977 70 42 76 • BENICARLÓ Rei Joan Carles I, 20 tel. 964 46 19 96 • LA RÀPITA Plaça Carles III, 31 tel. 977 74 42 83
TORTOSA Av. Generalitat, 39 tel. 977 51 02 35 • TORTOSA Tarragona, 1-5 (Ferrerries) tel. 977 58 09 05 • ULLDECONA Major, 144 tel. 977 57 32 10 • VINARÒS Socors, 51 tel. 964 40 14 57